工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司

香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部、採訪部、營業部、廣告部、社長室、總編輯、經理室、中區辦事處

電報掛號二零七五五 郵箱六二號

今日出紙三張半每份叁毫

(外埠版精編一大張)

新聞紙第一七九二零號

銷共市棉織品新協議公佈

詳情刊第八頁

關閉蘇俄及東歐國家設在開羅以外領事館

埃及謀求中東和平行動再升級

所有在埃設之文化中心亦被關閉

【開羅七日合衆國際社電】埃及星期三日宣佈關閉蘇俄及其他數個東歐國家的文化中心和領事館，指責此等地點被利用來煽起反對沙達總統與以色列媾求和平主動。

總理沙林於向國會發表演說時，宣佈此項行動。沙林在特別國會會議中說，埃及已決定關閉蘇俄、匈牙利及捷克等國的文化中心及在開羅以外的莫斯科、捷克、東德和波蘭等的領事館。

沙林說：此等國家，祇准在開羅設立領事館「正如我們只在此等國家的首都內開設領事館一般」。

他說：在其他地方的領事館及文化中心，將予關閉，但沒有定出關閉的最後期限。

奉命關閉的蘇俄領事館是設立於阿力山大港、塞德港、阿斯旺等地的，捷克、波蘭和東德設於阿力山大的領事館亦須關閉。

此項行動，是在埃及與批評埃及與以色列媾和的行動五個強硬派阿剌伯的國家斷絕邦交之後，被採取的，受國家控制下的報章，指責莫斯科鼓動阿剌伯人反對沙達。

沙林說：莫斯科及東歐國家，已由在他們的宣傳媒介中批評沙達的和平主動，進入發動積極干預埃及內政的階段。沙林指責說：「他們甚至在他們領事館和文化中心內外抨擊埃及人民一致支持的媾和主動，又與地方特務接洽，煽起反對此項和平主動的事件。」

此項行動——這是開羅採取主動帶來中東和平早日解決的一連串驚人行動最新的一次——顯示出雙重的升級。

第一、這是埃及對批評和平的反攻升級，和通是沙達上月訪以時開始的。

第二、這是長期以來處於緊張情況下的緊張，蘇埃關係的升級，數年前，埃及把蘇俄的專家驅逐出境，埃及指責莫斯科不肯重行安排埃及舊債的辦法、及拒絕以蘇製武器的零件供給予埃及。

范斯啟程作爲期九天訪問

參加北約外長會議 訪中東六國解紛爭

暗示美國對中東和平將持彈性態度

【華盛頓七日美聯社電】美國國務卿范斯今日離開華盛頓作爲期九日的海外旅程，包括到布魯塞爾參加北大西洋公約組織的部長級會議和到中東六個國家舉行重要的會談，有關埃及總統沙達發起的中東和平活動。

范斯將會晤英國外務部大臣歐文會談有關羅得西亞的局勢，他亦會拜訪其他國家的外長，討論塞浦路斯及東西方合作等事務。

范斯於上午六時（格林威治時間十一時）啟程前往布魯塞爾。

華盛頓的官員透露：他們預料在星期四日及星期五日舉行的北約組織外長年會將不會有激烈的發展，但暗地裏有許多枝節，可能引起激烈的爭辯。

這些問題之一是：西歐恐懼美國與蘇俄達成新的限制戰略武器協議，把游弋飛彈列入其中，則西歐將失去抵抗蘇俄軍事威脅的一種並不昂貴的武器。另外一個問題是：美國拖延甚久，仍未決定是否購買西德的坦克車。

范斯此次倉猝地安排了中東之行，據星期一日的宣佈，他將會在不足一週的時間訪問埃及、以色列、黎巴嫩、敘利亞、約但及沙特阿剌伯。

此間的觀察家評論范斯此行不獨表示美國支持埃及總統沙達對以色列所作出的出人意料的和平態度，同時協助平息因沙達的行動而引起的阿剌伯世界的分裂。

昨日在記者招待會上，范斯暗示，在如何獲致中東和平方面，美國願意採取彈性的態度。

范斯表示希望在開羅會議上出現全面解決中東問題的基礎，他認爲各方面應集中注意力在開羅會談，而非期待甚久的日內瓦會議。

美衆院表決通過 續生產B1轟炸機

【華盛頓七日美聯社電】衆議院星期二日表決維持B一型轟炸機的生產，雖則卡特總統已決定不再製造。

衆院以一九一票對一六六票，通過了撥款四億六千二百萬元，來建造第五架及第六架B一轟炸機。衆議員們認爲有限度地生產此種由人操縱的轟炸機，在與蘇俄談判裁軍問題時，是有價值的籌碼。

國會早已於卡特決定不生產此種轟炸機之前，通過了撥款多製造兩架的計劃，四架供研究和發展用的早已建成。

英專家抵大馬 調查墮機原因

與大馬調查隊展開艱苦工作

【吉隆坡七日法新社電】兩名英國調查意外事件的專家已抵達馬來西亞航空公司波音七三七式機於星期日在柔佛岩營附近的甘榜古寬墜毀的現場。

他們抵埗後，即會同馬來西亞政府民航部的一個調查隊開始艱難的調查工作，希望找出該機墜毀的神秘原因。

自星期日晚上，馬來西亞民航部的官員與馬來西亞航空公司的工程隊已展開調查工作。

波音公司的調查隊及美國的調查專家將於稍後時間抵達。

一條特別的路在建築中。它將橫過長達一哩的沼澤區通往失事地點，以便調查工作的進行，專家將搜集現場的碎片。

哈辛赴開羅做和事佬

調停埃與死硬派紛爭

與各國小心磋商避免偏幫

【開羅七日美聯社電】中東新聞社星期三日報告說，約但國王哈辛將於星期四日前來開羅，調解沙達總統與阿剌伯激烈派國家反對他的和平行動而引起的分裂。

哈辛迄今未有支持沙達或激烈派的阿剌伯國家的任何一方。同時，沙達總統將親往機場相迎。

約但駐此間大使軒度威說，哈辛和沙達，將討論阿剌伯世界的最近發展，和創造一種使全體阿剌伯國家能達成協議的氣氛。

該新聞社報導說，哈辛將設法使全體阿剌伯國家，讓沙達能自去月到以色列所作外交上的訪問取得到的最大進展。

【大馬士革七日合衆國際社電】約但國王哈辛星期三日飛往大馬士革，與阿沙德總統討論敘利亞和埃及分裂的事宜。

預計哈辛王於中午時分抵達敘利亞首都。

現時約但十分小心行事，避免偏幫任何一方，局勢已發展至阿剌伯國家三十年來其中一次最嚴重的內部危機。

最後消息

舞女闖中被殺案 由台返港商人被帶警署查訊

【本報訊】北角某環大廈舞女劉燕華被殺案，昨日已有突破性發展，一名中年男子，昨日剛由台灣返港時，在啓德機場被帶返警署協助調查。

該名協助調查的男子姓關，約五十餘歲，是一名商人，據悉他是三日前離開本港前往台灣。

U二機在塞島失事

擬赴西奈沙漠作偵察飛行

撞指揮塔爆炸燒毀

導致五人遇難六人受傷

【尼科西亞七日美聯社電】在南塞浦路斯的阿界的里英空軍基地，一架駛美空軍U一二偵察機，在起飛時失事撞毀，導致五人遇難和六人受傷。

目擊者稱：飛機撞向指揮塔頂之後發生爆炸和燃着指揮塔。

塞浦路斯英軍基地首席發言人說：死者包括美籍機師，皇家空軍人員和塞浦路斯機場人員。

意外在當地時間七時前不久發生，如果提早一小時發生，則死傷人數會更多，因爲届時英空軍和機場人員正式開始當日工作。

英軍當局不准記者和攝影記者進入基地，發言人表示：因爲飛機撞

飛碟闖入美國上空

數百紐約市民目睹

該物體圓底四頂全身橙色

【紐約航訊】紐約市民並非祇在電影院裏才見到飛碟，他們於目前的看見飛碟。

兩名警員及兩名醫院工人於目前報稱：他們什目睹一隻巨型橙色飛碟，在新澤西州的史塔丁島的上空飛過。

當數百人在輪候觀看一齣荷李活最近推出放映的影片「第三類的肉搏戰」時，這些目擊者強調他們確實看到真正的飛碟。

列治蒙紀念醫院的二十一歲女護士罕生戴安·娣森說：「當時我們在路上駕車前進，便遇上了這個使人害怕的物體。」

娣森及她的朋友東尼·嘉保都：「一個底部圓形狀而頂部成凹面的巨型橙色物體」，自他們的車上飛過。

當他們截停一輛軍車並立即告訴兩名老練警員艾物·史坦鐸及法蘭·查路利斯，他們亦看到這個飛行物體。

加州連續第二年乾旱

地下水被過份抽出 部分地區出現下陷

【舊金山七日美聯社電】由於加州的農夫自地數抽出過多水份，令三處地方出現下陷情形。加州農夫仍然進行第二年的抗旱鬥爭。

加州水務處的土木工程師彼德斯於星期二日稱，倘若乾旱仍然繼續，下陷情形可能會全面出現。

彼德斯於接受訪問時表示，加州的地下水水面平均下降六公尺，部分地區的農民查水時要比乾旱前低九十公尺。

由於土壤中的水分被抽出，部分地區下陷，但現時的最主要問題，是破壞了地底輸送管和渠道。

在「美國地球物理學會」一大會二千名科學家出席的研討會中，彼德斯太太主持討論，地下水和西部乾旱。

加州百分之八十五的水用於農業灌溉，另外百分之十五則作日常和工業用途。

發言人補充說：現時未有任何跡象可以得知失事原因。致於不准攝影的禁區內

伊朗與聯合酋長國亦表同意

沙特油長堅持凍結明年油價

【吉達六日路透社電】今天報導稱：沙特阿剌伯石油部長耶曼尼在接受訪問時說，沙國將堅持凍結明年之石油價格。沙特阿剌伯乃世界上最大之石油出口國。

他對吉達一家新聞報說，伊朗及其他阿剌伯聯合酋長國均贊同將油價凍結。

「我們將堅守於去年夏季在石油出口國部長級會議中之凍結油價決策。」耶曼尼說。

他並與伊朗及阿剌伯聯合酋長國接觸，該等國家均同意將油價凍結。

沙特阿剌伯官方發言人今天告訴路透社記者時說，石油之加價將產生反效果，促使通貨膨脹惡化，進而妨礙世界經濟之復元。

該消息來源又稱：無論如何，油價不應增加。因現時在世界市場上，石油已供過於求。被問及是否仍以走勢疲弱之美元作結算油價時，該消息來源說，情況仍非那樣嚴重。

比堅結束訪英 昨日取道回國

【倫敦七日美聯社電】經過疾病纏身的六天訪問之後，以色列總理比堅，將於星期三日回國。

他在此間最後一天的活動，包括舉行記者招待會，及會見西班牙葡萄牙的猶太人領袖。

六十四歲的比堅以前是游擊隊的領袖，曾在巴勒斯坦跟英國人打仗。他星期二日因爲腸胃發炎，取消了一切酬酢。相信他的腸胃炎是食物不潔造成的。

比堅的倫敦之行，是埃及總統沙達訪問以色列謀求和平以來的首次出國旅行。

他曾會見了英國首相加拉漢討論中東及歐洲對以色列的態度。

沙特否認 停止經援埃及

【尼科西亞七日美聯社電】沙特阿剌伯的新聞部長星期三否認他的政府已停止給埃及經濟援助的消息。此間收聽到國營的利雅特電台的播音說：「此項消息是不確的，我國沒有採取此項行動。」

美韓將協議 赦免朴東順 送往美作証

【漢城七日合衆國際社電】官方人士今日說，美韓兩國下週可能在此簽署協定，把百萬富翁朴東順送回美國，就在美國會中賄賂影響力一案作證。

外交部高層人士說，雙方正草擬一項書面協定，以保証赦免朴氏爲條件。

大陸似地獄 人權早破產 范斯表關切

【華盛頓六日中央社電】國務卿范斯，今天對於中共控制下中國大陸，以政治「罪」名殺害人民，以及其他違反人權情事表示關切。

范斯在其今年第四次記者會中說：美國對世界各地的人權情勢都感到關切。

范斯在答覆中央社記者有關中共在昆明，以政治「罪」名殺害二十三人一事的詢問時說：「是的，美國對世界各地的人權情勢都感到關切。」

但是，他又說：國務院所獲有關中國大陸違反人權情事的資料，非常有限。

范斯說：「因此，目前我只能說這些。」

預定明天啓程前往布魯塞爾參加北大西洋公約組織部長級會議的范斯，將於九日自比京轉往開羅，耶路撒冷及大馬士革訪問，預定十五日返回華盛頓。

小溫貼士

場次	馬名	磅數	騎師
第一場 第四班 一五七五公尺	金門橋	一二六	魏德廉
	永恩	一三五	薛卓時
	福佑	一二五	摩加利
第二場 第四班 一五七五公尺	大波士	一三八	嘉遜
	占士	一四〇	告東尼
	一定超	一三一	摩加利
第三場 處女班 二〇〇〇公尺	友誼至上	一二六	薛卓時
	富利豪傑	一一六	魏德廉
第四場 處女班 一〇三〇公尺	人之音	一三二	浙納
	你利來	一三四	馬彼得
	孟如松	一一九	嘉遜
	蝙蝠俠	一三一	劉同安
第五場 處女班 一〇三〇公尺	威廷	一三一	白禮[illegible]
	神比力	一三〇	梁偉德
	智多星	一二〇	甘保頓
第六場 第四班 一四〇〇公尺	聯合之星	一三四	羅國洲
	更好	一三四	劉同安
	花菓山	一三七	摩加利
第七場 第四班 一四〇〇公尺	銀城	一三一	白禮[illegible]
	金利	一三一	梁偉[illegible]
	金鳳凰	一三一	史允邦

本報馬經版「小溫貼士」，昨晚又在快活谷大顯神威，跟本報馬經落注的馬迷，場場收錢，盤滿砵滿，昨晚被「小溫」貼中者，計有四場連贏位，一場孖加士，五場獨贏。週六日馬賽事，敬請馬迷切勿走寶。

小溫貼士大顯神威 馬迷贏錢盤滿砵滿

大生商業大廈 (樓高28層) 香港軒尼詩道24-34號(大佛口)
出租
適合銀行、大百貨公司、超級市場、洋行、商行等
全部中央冷氣系統
快速電梯七部
防盜系統設備
大小單位均備(實用面積) 每呎$2.50起
經已入伙・即租即用
合租處：大生銀行(馬先生) 香港德輔道中130-132號 電話：5-445011(十線)

菲島碧瑤
七天特價團
12月18日 $1,090
12月30日 $1,250
五天豪華團
12月24日 $1,490
六天酬賓團
2月6,7日 $1,290
小小代價 超級享受 $1,090
大地
中環萬宜大廈二樓120室
電話：H 233257 264133 8

聖誕春節康福觀光團
凡參加聖誕春節團嘉賓即贈送日航1978年月曆一份限額1500份先到先得送完即止

台灣環島	鹿兒島南北九州	韓國、日本本州、日光	日本本州	日本本州北海道	美國加拿大西岸
12月10 26,30日 1月1,14,21,28日 2月四日(年廿七)5日(年廿八) 2月6日(年廿九)7日(年初一) 自設分社獨家辦理並非臨時拉集成團者可比。	超級豪華七天遊 遍遊鹿兒島、櫻島、指宿別府、雲仙、長崎、福岡。 12月22日 2月2日	九天豪華遊 遍遊漢城、華克山、板門店、東京、富士山、熱海、日光。 12月24日 2月5.6.7日	豪華七天遊 遍遊大阪、京都、富士山、箱根、日光、東京。 12月22,24日 2月5.6.7日	雪節豪華遊 一年一度、遍遊東京、北海道、札幌、洞爺湖、登別等。 2月1日 只辦一團 請速報名	遍遊檀香山、三藩市、羅省和路迪士尼樂園、聖地牙哥、大峽谷、賭城拉斯維加斯、溫哥華。 12月18日 2月4日

日本南北九州 韓國－東京	韓國	鹿兒島南北九州	馬星泰聯遊	馬星七天聯遊	菲律賓豪華團
遍遊福岡、長崎、雲仙、阿蘇活火山、別府、韓國、東京 12月24日	超級豪華四天遊 遍遊漢城市區、華克山、板門店 12月24日(滿) 2月4日	超級豪華九天遊 遍遊鹿兒島、櫻島、指宿別府、雲仙、長崎、福岡、門司、下關 12月22日(滿) 2月2日	12月22日(滿) 2月3日5日 持CI者請速報名	12月22日(滿) 2月3日5日 持CI者請速報名	12月23日25日 2月4日6日

康福旅運社有限公司
香港德輔道中萬宜大廈622室(按6字) 電話5-258131(4綫)，231742，222568，233479
九龍尖沙咀碼頭星光行909室(按9字) 電話3-677668，677491，685914，693271(2綫)

金馬大廈
半山海景 環境特優 廳房皆美
佳
特設地下住宅單位
即買即住 特價廉售
治購處：利興置業有限公司
地址：德輔道中54-58號利興大廈八樓
電話：5-263271(七線)

美記者揭露大陸權力鬥爭悲慘實況
四人幫會圖謀殺周恩來 賀龍是被嚴刑拷打致死

【紐約六日中央社電】據實一名外國記者能夠對中共的真相所知極其有限，但資深記者沙利柏瑞卻帶回來數則故事，足以暴露中國大陸人民在中共控制下的悲慘實況。

剛從中國大陸訪問歸來的沙利柏瑞其所以能搜集這些報導，只是因為所謂的「四人幫」已遭到推翻，相信這些報導之允許流傳，乃是為了進一步「打落水狗」的目的。

故事之一是與葉劍英的女婿有關，葉劍英現為中共「政治局常委會」的第二號頭目，經沙利柏瑞轉述的這則故事是這樣的：

「有一天江青集團的代表來找葉劍英的女婿鋼琴家劉世民(譯音)，他們要迫他透露葉劍英和周恩來的日常生活安排和工作習慣，以便用於進行暗殺，劉世民當予拒絕，他的手指於是被他們折斷，並下獄五年，不得和外界通信，他手邊沒有紙筆，他想盡辦法從報紙上撕下他所需要的單字，用稀飯當漿糊貼在小塊衛生紙上，當他的妻子費盡方法最後得來探監時，他把這些小片衛生紙偷偷的塞給她，最後葉劍英的女兒和老邁的葉劍英，費盡周章才使劉世民獲釋。」

第二個故事是有關賀龍的，賀龍在中共竊據中國大陸之前，即為一個知名的共軍頭目，在「文革」初期，賀龍被紅衛兵逮捕，頸子上套著侮辱他的標語牌，被推上卡車在北平街頭遊行，他被迫出現於「群眾鬥爭」大會，曾遭到毒打甚至可能嚴刑拷問，賀龍後來死在北平的醫院裡，沙利柏瑞說：江青的反對者現在說賀龍是被「謀殺」的。

「文革」前曾擔任上海文滙報體育記者的朱孫志(譯音)告訴沙利柏瑞說：從一九六六年到一九七七年這十年當中，在上海究竟有多少人被捕，他無法確知，不過他知道確有很多人被捕，他說：有些人經過一陣自我批評之後僥倖過關，不少人被逼迫至死，著名的影星和舞台劇演員白楊就是其中之一。他說：白楊於一九六六年自殺身死。

共黨控制下的另一個受害者是小說家老舍，對老舍的死因有多種不同的說法，十二月一期的新聞周刊說，老舍是在北平附近的太平湖投水自殺的，沙利柏瑞以前聽說老舍是在紅衛兵的面前自殺的，不過他又聽說，老舍是被謀殺非遭非刑拷打而死的。

「四人幫」的垮台不一定意味大陸悲劇的結束，沙利柏瑞提出了此項暗示。

前述文滙報體育記者朱孫志，因為批評「四人幫」之一的張春橋，而被罰在一處養豬場打掃豬糞達三年又一個月。

「四人幫」垮台後，文滙報的情形為之一變，這名前體育記者朱某不僅得以「復職」，而且受命監視該報社論委員會的思想「正確性」。而該報前任編輯范晁發(譯音)，則被送往某處忙着「認罪」。

關於這方面，沙利柏瑞寫道：「誠然，過去十年中被捕的文化界人物多數已恢復自由之際，又有少數藝術工作者遭到厄運，這些人都是與江青有關連的，不少人已不見蹤影，很可能被發配到現今已獲得自由的那些藝術工作者所工作過的相同的養豬場去了。」

當沙利柏瑞提到「少數」時，他並未指出對「四人幫」的整肅仍在初期階段。

風雪襲歐美
暴風雪橫掃加東部
瑞典中南部陷癱瘓
美中西東北部雪災

【斯德哥爾摩七日法新社電】瑞典中南部地區由昨日至昨晚一段時間下雪逾二呎多高，導至學校停課，航空與鐵路交通受阻。

在斯德哥爾摩以南一百五十公里的諾爾平地區，夾着颶風而來的大雪，埋着數以百計的貨車和汽車，諾爾平鎮的所有交通，包括救傷車和公共交通，全部停頓，氣象台曾發出警告，唯一的交通工具就是滑雪，但在諾爾平由於電波受到干擾，故不能收聽到。

在斯德哥爾摩，雖然下雪量一樣，但交通仍然暢通，但據報發生很多意外，鐵路和航空交通阻延達數小時。

【蒙特里爾六日法新社電】星期一起橫掃加拿大東部和安大略南部的暴風雪，最少導至四人喪生。

預測未來四十八小時仍會落大雪。

大部分陸上和空中交通陷於癱瘓，「渥太華倫斯航道管理局」表示：恐怕約有一百四十艘船被冰封而要捱過冬天，他們在十二月十五日聖河封閉前被惡劣氣候所困。

預料來著時速七十哩的暴風雪會下至明日。

【紐約六日美聯社電】一股暴風雪在三個州肆虐——導致交通中斷，迫使數百間學校停課及造成最少十二人喪生——之後，美國中西部及東北部地區的氣溫，週二降至冰點以下。

中西部若干地區的氣溫陡然降至低過華氏表零度，而德薩斯州路易西安那州，密西西比州及田納西州等部分地區的氣溫均降至結冰點。

國家氣象局稱：這股寒流在晚上可能向東伸展，同時佛羅里達州北部亦獲得結冰的警告。

俄亥俄州繼續下雪，該處據報已有三人喪生，該州整個地區在本年最猛烈的暴風雪襲擊後，已向遊客發出警告，暴風雪警告仍在東北部地區，仍然有效。

在印第安納州，森福特斯維爾的積雪達十八吋，而在該州中北部地區高科莫則有十吋，該州中部及北部地區的所有學校已停課。

在紐約，有七人在因天氣惡劣造成的意外事件中喪生，在該州部分地區降下逾一尺厚的雪，紐約各地數百間學校已停課，在北部大部分地區懸掛對遊客的勸告後，居民開始剷雪，不過他們必須迅速行事，以便在再降下風雪之前完成剷雪工作，同時被雪淹沒的道路令許多人上班時間受到延誤。

圖斡旋中共與俄衝突 越南頭目黎筍受冷落

【華盛頓六日中央社電】巴爾的摩太陽報今天報導：越南共黨頭目黎筍，在赴大陸勾搭期間，曾試圖在中共與俄衝突中擔任斡旋工作，但是受到冷落。

太陽報記者吳費德華在自香港撰文時報導：黎筍於兩週前訪問北平期間，顯然曾與華國鋒討論越南擔任調解人角色的問題，黎筍在訪問莫斯科之後緊跟着訪問北平。

社論
工業多元化與海外投資

這幾天來，香港因歐洲共同市場對紡織品的苛刻限額，滿城愁霧，對今後本港的經濟成長，憂心忡忡。香港與「歐市」的後續談判才剛開始，協議的詳細內容雖然仍未公佈，但未雨綢繆之計，已為各方所提出討論的形式和緊急問題。我們曾一再強調：在此時此際，國際貿易保護主義幽靈復活之時，進口國對入口的產品加以嚴密控制和限額，已是一種無法避免的大勢所趨。即使「歐市」不在今後五年裏對本港紡織品諸多限制，五年以後也會施行相同的方式。此外，香港在過去二十餘年的工業發展，極為曲折艱辛，外在的和內在的大小難關，終能逐一克服，原因是我們具有一種極高的適應能力，「歐市」的歧待，未必能摧毀我們的工業基礎，甚至有可能因此而帶來了新的衝擊力，使香港工業的發展步入另一新境界。

在提出來公開討論的方案之中，工業多元化是最受注目的方式之一。在未與「歐市」舉行紡織品談判之前，立法局即已有工業多元化的建議。提出此種方案的人士，顯然對本港現時的出口來發展畸形的偏度情勢，認為是潛伏的危機，過度集中於紡織工業，無異是排除了其他有前途工業的發展機會，結果將使出口產品的種類無多，依賴紡織品的程度太大，無法改變紡織品出口的收入佔出口總值百分之四十五以上的形勢。改變此種生產偏差趨勢的唯一方法，就是工業多元化，建立一系列的新工業，產製新的出口產品，俾能迎合多方面需求的海外市場。

工業多元化口號的提出和展開，香港具有正確的理由和良好的基礎，因為在過去二十餘年來，由紡織工業帶頭，使我們的工業奠定了穩固的地位，其他工業隨之而建立，工業設備、技術和資金，漸臻完善和充份。具備了這些條件之後，進而謀求多元化的工業生產，事實上可以優為之。反過來說：如果工業基本無何基礎，多元化也就無法入手，想在浮沙之上從事工業生產，豈非白晝夢囈？立法局一位非官守議員曾提出一項寶貴的意見，他指出：工業多元化可能創弱，甚至扼殺我們的紡織工業。他的話是根據古人所云的立一物、廢一物而言，這當然是應該顧慮到的一件事；但是，工業多元化並不是從現時的工業生產畸重畸輕趨勢，換為另一種新的畸重畸輕趨勢，而是確保現時來發展良好的工業(例如紡織、塑膠等)的正常發展之外，另行拓展新的工業生產部門，使製成品的種類增多，能適合不同市場消費者的需求。保持全面的、平行的發展，纔是工業多元化的實施原則。

準備工業投資促進團訪問西德、瑞士和英國的署理工業及海關總監番達，日昨返港，他在記者招待會中宣佈：目前已有八家歐洲公司，準備在香港設立高度精密工廠，產製新的科技產品，例如太陽能系統、粉末冶金、遙控機械、熔焊機、電子鐘表等類。此外，香港總商會執行董事麥理覺，最近曾率另一個工業投資促進團訪問日本，據麥氏表示：日本廠商對香港工業多元化計劃，極感興趣，有七家日本公司將陸續來港，考察投資設廠的有關事宜。這些消息，俱是喜訊，無論是歐洲的或日本的廠商，如果能把其資金投入香港，設廠產製成品，都可以刺激我們的經濟成長，增加就業機會，同時也可以連帶的促使香港工業的並駕齊驅。

因此，對於紡織工業所受到的新打擊，似乎無須過度悲觀，打擊無甯說是相當沉重，但我們必須尋求反擊之道，秉諸排除萬難的精神，全力推動工業多元化的努力。香港所有的一切條件，可以招徠外資的投入工業生產，加速經濟的擴大成長。我們覺得「歐市」對香港的歧待，或許是塞翁失馬，焉知非福。經此打擊，可使我們立下求人不如求己的決心，在其他工業生產部門開創新的天地。不過，在推進工業多元化之時，外資投入生產，其方式不論是獨資或聯營，一定不能任其壟斷生產，地方利益應予保障，不能受到損害。否則，外資縱使源源而至，新的工廠不斷開產，但經過千辛萬苦締造的香港工業，可能成為外資的附庸工業！

垃圾變石油成事實
既可消除廢物又可解決能源

【紐約七日法新社電】將垃圾變為石油，在聖地牙哥以外一個名叫亞卡班的小鎮內已成為事實。

一間總值一千五百萬美元的工廠，將會於每天把二百噸垃圾變為二百桶好像石油燃料的產品。

美國地方當局極有興趣來觀察這次試驗計劃，因為這種方法可以一方面消除垃圾，而另一方面則可以幫助國家的能源狀況，它應該會使到生態學家及經濟學家感到快樂。

在歐洲，已有數個市鎮利用垃圾來製造蒸汽和煤氣，可是製造石油，品仍是一件新鮮的事。

它計劃在明年初開始操作，一個較早的實驗設備於五年前在洛杉磯近郊建立起來。

它的過程包括在作高溫分解以前，將垃圾加以分類，有機物體便放進「反應爐」內，於低壓之下加熱至攝氏五百度，在輸出下面則移去煤氣和水蒸氣。

至於餘下的只是一層很容易燃燒的燃料，這種西方石油計劃於初步透過聖地牙哥煤氣及電力公司而推出市場。

可是這項計劃的工程師，並未因樂極而歡呼，他們承認這是一種取得石油但很昂貴的方法，他們記憶起蒙山杜曾採用同樣的技法，可是因每日一千噸耗費在財政上是一項失敗，這間工廠現將會改變為一間焚化爐。

澳元貶值 兩日兩次

【雪梨七日路透社電】澳洲政府當局今天將澳元貶值百分之零點一，這已是兩日內兩次將澳元比值稍加貶低之舉。

兒子病重求助無門又乏車資
殘廢漢携子坐輪椅 手推13哩送兒入院
雙手皮破血流醫生立即予救助

【豪斯頓航訊】一名跛足男人稱：他將輪椅推動行走了十三公里，將放在他膝上十四個月大的兒子送往醫院，因為他並沒有足夠金錢來乘坐的士或巴士，並且在嬰孩病重時卻並不能夠接觸其朋友或親戚。

四十四歲的跛地羅米列斯曾為一名鋪地毯工人，並且已經有兩年要坐在輪椅上走動。他表示：該次路程共花去他四小時。

醫生謂：當他抵達醫院時，他的手掌已經起了水泡及流血。

在該醫院的醫生替這名嬰兒檢查其耳朵所患上的傳染病，並且替這名父親治療他的手掌。他們並給予羅米列斯足夠金錢乘坐的士回家。

古姆士，城健斯醫生說：「這名父親因為用盡氣力推動輪椅而將兩隻手掌擦得皮破血流，這是一件感人的事。」

羅米列斯謂：當這名嬰孩病了兩日而似乎日益沉重時，他卻不能夠找到朋友及親戚來給予幫忙。他表示，他曾試要求鄰近診所送他兒子往醫院，可是他們要他自己將兒子送去，這間診所其後表示曾有一點誤會。

羅米列斯說：「我只有三毫子而已。」一次單程巴士的車費最少亦要六毫子。

羅米列斯的膝蓋在一九七三年因墮下一卷地毯而受傷。

近百巨鯨上岸自殺 動員人力收屍埋葬

【紐西蘭航訊】一次集體葬禮於目前在離吉斯本二百公里的泰加夏一個海灘上面出現，這次葬禮是為了一群八十八隻的巨頭鯨而舉行的，它們於上星期游至岸上而致死。

為了埋葬這些屍體，因此便動用了八名男人，兩架剷泥機，一架挖土機及一架裝泥機，而挖出三個很深的壕溝。

當這些鯨魚首次游到岸上時，它們共有九十六條，但是在清除海灘行動開始以前有八條已經游回水裏去。其工作人員曾企圖再次浮起其餘的鯨魚，儘管極力將牠們拖離海灘，但牠們仍然游回岸上去，為免牠們再受更多的痛苦，其中有十三條於警方監督之下而將牠們射殺了。

當這些由二點一公尺至五點八公尺長的巨頭鯨被推進壕溝內時，那種景象使人感到不忍目睹。據估計這些被埋葬的巨頭鯨，佔了該鯨魚群的一半，這是據在目前觀察所得。

葬禮目擊者表示確實聽到在海上的鯨在哭泣，這種呼喊者並持續至當日下午。

泰‧國‧近‧事
被查封中文報不准復版
亞展大會草草收場

本報駐曼谷特派員 乃文良

泰國自去年十月六日發生政變後，由三軍將領組成的國家行政改革團，曾下令全國中英泰文日報及期刊，一律停版三天，俟重新申請並獲得批准後始能復版，當時因此而被政變團宣佈「目前不宜出版」事實上等於是被吊銷執照的泰中英文報紙，共有十三家，其中除泰文民主日報、沙炎叻功報、馬哈那空報及巴差猜週報外，英文「民族報」曾於第一次復版時易名為「民族評論報」恢復出版，被禁止復版的中文報，則有中華日報、新中原報、東南日報、京華晚報、聯合晚報以及由光華報改組的華光報等七家，一年以來，中華日報及新中原報曾數度呈請准予復刊，但均未成為事實。

「泰華報」的原班人馬，今年九月曾設法將首都鄰近吡武里府(一省)一家泰文報遷來曼谷，改名「泰時報」，以中泰文兩種文字發行，但僅印對兩天，這種走法律漏洞的妙着，即遭主管報刊的警察公安局取締，其負責人逃往外埠，至今猶不敢露面。

現時曼谷的中文報，僅有創刊已經廿六年的星暹日報，一向配合政府政策堅決反共並已有二十二年歷史的世界日報，發行已歷十八年的京華日報，和今年七月杪由國片導演陳銅民兄弟主辦的「泰商日報晚刊」(晚報)。至於去歲十月政變後由週報改為日報的「曼谷日報晚刊」，則因註冊糾紛，已由主管當局裁定，出版執照由原註冊人陳亦民保有，而曼谷日報晚刊於出版了將近七個月後已于今年四月底停刊。

最近新政府成立後，泰國報界公會、報人公會、記者公會、內地記者公會和娛樂記者公會等五個報業組織，曾于十一月廿三日舉行聯席會議，決定向政府提出三項請求：㈠特赦因涉嫌今年三月廿六日流產政變而被判徒刑的五名報人；㈡放寬對報紙的管制，不要動輒封閉報館，今後草擬新的出版法時，容許報業代表參加；㈢讓去年十月六日被勒令停刊的十三家中英泰文報復版。但新總理堅塞上將就任後，曾兩度表示，不擬讓這些已被吊銷執照的報紙解禁，因為第一、當初國家行政改革團下令封閉這些報紙以前，曾經檢查各報的編排內容達數月之久，發現他們的新聞言論與編輯方針，確實危害國家，因此命令關掉它們，並無不當。堅塞上將並呼籲報界同情政府的處境，不要再為那些有意破壞國家安全者充當發言人。

亞洲影展大會‧草草收場

十一月廿一日至廿五日在曼谷舉行的第二十三屆亞洲影展，由於規模最大陣容最強的中華民國代表團，臨時不能前來參加，致全部過程大為減色。可謂匆匆開幕，草草收場。

廿一日下午的影展揭幕禮，原洽定由國務院長兼三軍統帥堅塞上將親自主持，但到時只由國務院一位駐院的部長頌蓬代表了事。廿五日的閉幕禮，因為要宣佈最佳影片，最佳女主角、最佳男主角等十四個金鳳獎和最佳特技、最佳宣揚文化道德等兩個特別銀鳳獎，並隆隆重重地頒獎，所以主辦當局——泰國製片人公會及本屆影展籌委員會主席拍努猜親王，老早就已經恭請暹王后詩麗吉陛下，屆時由國王后主持閉幕頒獎典禮。可是，閉幕前一日，才知大會當局，國王與后因事不克親臨，改派樞密院主席桑雅(曾任國務院長)為代表，晚，桑雅亦未蒞臨，所以這個大獎，臨時只好央請本年度泰國影帝影后頒發，至於影片，則由拍努猜親王自己將這座金鳳大獎交到日本代表團團長的手裡。

中華民國代表團這次因簽證問題不及入境參加曼谷的亞洲影展，使大會自始至終黯然失色，令亟欲一睹李菁、林青霞、林鳳嬌、梁修身等男女影星風采的萬千中泰影迷，大失所望。據影展會一位職員私下透露，自從中華民國代表團因入境困擾而決定不來參加後，與影迷觀眾同感沮喪的大會工作人員，也不禁無精打采，意興索然。

據消息靈通人士說，這次中華民國影展代表團入境簽證之遭受擱置，完全是中共橫加阻撓的結果。在輝塞蘭政時代，中共就曾為此向泰國政府交涉過，但輝塞內閣認為此乃屬于民間的文化交流，政府不便干涉，所以一口拒絕。十一月中旬泰國新政府成立，中共舊事重提，又向泰國外交部提出抗議，指稱一九七五年七月一日泰國與中共在北平簽訂的「建交」公報中，宣佈只承認一個中國，如果准許「台灣」影展代表團入境，便違反上述原則，勢將「影響兩國的良好關係」，同時中共駐泰「大使」柴澤民，也為此拜訪與他熟識的泰國政要，軟硬兼施，非達到目的不可。而在另一方面，主辦當局以中華民國代表團的入境簽證遲遲未見發下，內心至為焦急的拍努猜親王，也為此親自拜訪總理堅塞上將，當時適值國務院長剛剛走馬上任，各方面賀見、拜謁、道賀及致敬的人士極多，在匆匆會面中，亦以「此事係屬外交部主管，容待查詢」，而不得要領。外交部則以新政府的外交政策，在積極改善泰國與中南半島三邦的關係，而不思高棉頻頻犯境的威脅，有賴于中共的斡旋。因此遂于遷就了北平政權的要求。而據有關人士透露，中共自與泰國建交，在曼谷設立「大使館」，兩年多來，大事小事，已不知向泰國提出抗議多少次。舉凡某中文報的新聞內容與反共立場，泰國與中華民國半官方或民間的訪問交往，都是他們抗議的目標，電話抗議、口頭抗議、以迄書面抗議，真如家常便飯。

根據中華民國影展代表團的原定計劃，於抵達曼谷以後，將在拍攝四路的露樂斯夜總會舉行一場義演，門票收入不除費用，全部捐贈最高統帥部，作慰勞邊防將士之用，此項計劃曾經獲得兼任三軍統帥的堅塞總理首肯，並允諾親携夫人出席主持及欣賞。

所以，自影展草草閉幕以後，在泰國社會中，尤其是華僑社會，已在紛紛談論，原定的隆重而盛大的儀式，並未如事前所宣佈的那樣兌現，不知是否與中華民國代表團未能前來參加有關。

偉大工程 高速公路中區工程現正積極施工，這段自苗栗銅鑼至泰林西螺全長八十七公里的工程，進行順利，預定於明年雙十節完工通車。圖是：高速公路中區大安溪橋工程採用最新式的門型吊車架設大樑情形。

對病者施人道毀滅 狠心護士辯稱神意

【英國波爾頓航訊】一間私立療養院的護士長將一個枕頭壓在一名八十一歲老婦的面上，企圖執行一項仁慈的殺人行動。

她被指稱曾對一名受驚嚇的女護士謂：「比滯和我曾做了這些工作有四年之久，我現正緊握她的下顎，有些時候會需要很多時間及用所有勁力才能完成。」

當驗屍時查詢瑪莉、祖頓的死因。護士長海倫、美莎及志願護士比滯、加斯高便被指控施行上述行動。

一名助理護士祖林滯、伯烈巴里稱：她曾在利特米亞療養院內服務。她說：美莎曾向她表示曾替祖頓太太作肌肉注射嗎啡，因為這樣便不會留下任何痕跡。

其後在討論無痛楚死亡後，護士長便說：「我正準備將她解決掉」。然後伯烈巴里太太便看見美莎壓在病人身上，並將一個枕頭用力蓋在她的面上。

這名助理護士向波爾頓查詢陪審團稱：該名護士長曾說：「倘若你不喜歡你所見到的事情，那便祇好請你離去。」

伯特巴里太太慌忙逃離房，但她不久便回來懇求護士長停止這樣做。

這名老婦於兩日後因腦部破壞及心臟病而去世。

病理學家高佛烈‧加謂：在她體內的嗎啡與跡可能會加速她死去，可見她的死亡已經是無可避免的一回事。

美莎接受警方查詢時曾否認將嗎啡給予祖頓太太或將枕頭壓在她的面上。

她亦否認曾施行無痛楚死亡的手術，並且表示說：「我是一名基督徒，這是神取去她的生命而並非我。」

加斯高太太向查詢陪審團表示有關施行仁慈殺人的指控是無稽的。

除名 美前海軍部長約翰華納，在九十二次版的社交名人錄中的名字，已被刪除，顯然是因為他與嫁過多次的伊莉莎白泰萊結婚之故。圖為他倆於一九七六年時合拍的照片。一九七八年社交名人錄已由社交名人錄會於十二月六日出版，通常有華納名字在內的名單中，或結婚通告欄中都沒有把他的名字刊出。

「神油」「神丹」企埋一邊
日飲些少愛情泉水 自己威威女人鍾意

【英國諾定咸航訊】倘若你希望口水龍頭會流出愛情來，那便要前往蘭格特居住了，只要在蘭格特魔術泉那兒飲一品脫冰凍而晶瑩的泉水，將會使你的性生活添上神奇色彩。

它並且能治療痲瘋病及醉酒，以至熱情之夜。

居住在諾定咸這個採礦小鎮內的居民堅決指出它真的具有此等效力，他們應該知道這一點的，因為他們已經常飲用這些愛情泉水有六十五年之久。

四十八歲的史坦‧格連於日前表示：「它真的神奇異常。鎮上所有的女人均追着我，我總是不能夠擺脫她們。」

可是當供給這些泉水的一個湖泊泉開始滲漏時，全鎮均感到震驚。它變得幾乎乾涸在那兒降上一滴水來。

蘭格特的生活再不像以前那樣，輕微失調的人或許能夠忍受，可是並非其他所有人能夠的。當地的公園管理員濱克，利維說：「當這些泉水消失後，便是焚化的時刻」。

可是濱克卻想出辦法解決，他與其公園管理員的隊伍便利用他們的時間及金錢，在泉的四週，築起一度圍牆，並把它改成為一個可供飲用的噴水池。

濱克謂：「我們建造這個噴泉，是為了讓這種魔術般的財產能供給所有人享用。某些人每天飲一品脫，他們認為在他們的性生活中產生神奇效力。「讓這個泉荒廢必然是會引來投訴的。人們均聲稱他們的性愛生活受到影響。」

一名每天飲上一品脫的是六十五歲的退休礦工法蘭‧羅賓遜，他表示：「它裏面含有豐富的鐵質，它對你是很好的。」

三十五歲的阿倫‧赫費特說：「我個人可以有足夠證明使你相信它能使你保持良好狀態及健康。」

蘭格特的女人均羞於說出這種靈藥對她的影響，大部分甚至不願承認曾飲用它。

珍‧奧克里說：「當聖誕節快將來臨時，我肯定我們能供應一些更好的東西。」

教區牧師坦柏加克並不能報導為何很多人匆忙趕往教堂成婚，可是他的一名牧徒說：「倘若年青情侶準備前往那兒飲一點，我希望他們等待至結婚之後才去飲用。」

聯賽今天續有戰事
東昇狀態平平　元朗有機可乘

【本報訊】甲組足球聯賽東昇對元朗，今日下午三時半在花墟球場舉行預備組于下午一時三刻打頭陣，票價統收五元。

今天的一場甲組聯賽可說是各有千秋的賽事，論人腳是東昇勝一籌，但狀態卻是元朗較佳，由是造成雙方實力極爲接近，勝負就要看臨場演出而定。

東昇雖然人腳不錯，但有個前缺點，加上前鋒臨門一腳欠工夫，因此，在聯賽戰績平平，七戰五和兩負僅得五分，尚未勝過一仗。與卜公及流浪等人腳非強的隊伍碰頭，亦不能獲勝，祇能打成平手(比數都是一比一)，今天與元朗對抗，除非臨場時突然回復水準，否則將更難有取勝機會。

元朗雖非鉅型班，但狀態極佳，憑着一股高昂的鬥志，後防守得嚴密，在聯賽一直都獲得良好戰績。就是最近受挫于南華，在比賽中亦佔得優勢，祇因前鋒失機，才敗于南華腳下。

所以，從元朗的作動及表現而言倘能近況保持，今天出戰東昇，絕無疑問可佔上風，不過，元朗就成問題的卻是前鋒不能把握埋門機會，他們的密集踢法，雖可抵擋東昇的攻勢，但前鋒難否突擊成功，才是他們今仗的勝負關鍵。

花墟昨日一幕護級戰
援兵登場鋒力加强　市政淨勝東方三球

【本報訊】甲組足球聯賽市政昨日以三比零擊敗東方，上半場紀錄一比零，市政佔先。昨日進花墟場球迷共四千零六十二人，門票收入二萬零三百多元。頭場雙方預備組對壘，市政以五比零獲勝。

由於現時甲組榜尾形勢混亂，需要爭分護級的隊伍達七隊之多，所以昨仗勝負關係甚大，結果市政以三球獲得勝利，現以十戰得八分成績，躍升至第五位。東方在聯賽初嘗敗績，得六分居於第七位。

市政昨日派出新加盟之夏里士任中鋒，攻力方面，果然大爲增強。此子死纏爛打，昨仗個人獨取兩球，且不時替隊友製造埋門機會，第三球之得，即由他妙傳給麥基拿建功。所以市政昨日贏波，夏里士功勞最大。

東方的演出走樣，裁銘雄之缺陣，致中場失勢，第一及第二球之失，守衞應有責任。

東方在未失第一球前，全隊士氣依然旺盛，雖然埋門攻勢少，但市政佔不到多大便宜。在上半場廿分鐘，因胡錦良擲界球交失，被毅紐長驅直進射中柱彈出，再被夏里士門飛身頂入。當時東方守衞竟然未觀察毅紐的施射及夏里士的飛頂，不無大意。至於下半場六分鐘，文錦棠的一腳踢漏而被夏里士截得單刀射入「梅開二度」，那時候東方的士氣更大受打擊，可說敗局已定。

市政另一贏波因素，是後防一仗比一仗進步，宗啓明與鄭偉倫的硬朗截擊，岑志強與安德遜坐鎮中路，使對手難越雷池半步。

綜合昨仗市政在控制戰局下獲得勝利，數果合理，東方演出失準致在本屆聯賽初嘗敗績。

夏里士建兩功　麥基拿添一粒　東方反撲無力破蛋

甫踢一場，市政首先搶攻，六分，夏里士左路底綫斬中，黃鐵鋒禁區內接應快射，斜出界外市政無功而退，雙方中場混戰至卅分鐘，市政毅紐乘東方胡錦良擲界外球交失，中場截得長騙直進，廿五碼點抽射地波，陳雲岳撲出亦極良機及，但中柱彈出，夏里士反應敏捷，趨前「揷水式」飛身頂入，一比零，市政打開紀錄。廿六分，夏里士又在東方禁區內亂軍中轉身扑射，被陳雲岳封位沒收，上半場完，市政在控制戰局下先勝一球。

換邊後，一分鐘，市政夏里士在左路推過陳良源，再過衞出的陳雲岳在無角度射門下斬中，黃鐵鋒門前飛身頂滿，李國強離門十碼面對空門又射斜失機，東方門前險象環生。六分，夏里士又乘東方文錦棠踢漏截得單刀推入禁區，引出陳雲岳射入空門，二比零，市政再下一城。十八分，東方楊楚森接應傳送射，被傳近門施射，但擦門而過。廿四分，東方胡錦良犯規被球證警告，廿六分，文錦棠侵犯夏里士又被球證警告。廿七分，市政用麥基拿入替陳貴榮。卅八分，市政夏里士右翼熱區邊傳球入中路，麥基拿門前飛頂，東方陳雲岳已失位置，東方幸得陳良強護門踢出解圍。四十四分，市政袁富右轉斬中，麥基拿頂交夏理士再回傳麥基拿在十二碼點一射破網，市政再下一城，結束以三比零擊敗東方完場。

兩陣如下：

(市政)
鄭偉倫　夏理臣　李國強
黃安德遜　毅紐　夏理士
金寧　岑志強
區宗啓明　陳貴榮　黃鐵鋒

(東方)
陳雲岳　余國森　葉華偉　胡錦良
文錦棠　康偉康　曾劍球
陳良強　盧洪海　楊楚森
何樹榮

市政夏里士抽射
甲組足球聯賽市政昨日以三比零勝東方。圖爲市政新兵夏里士(右)近門抽射，東方隊長強(左)回防及時，將球攔出界外。(本報記者戴天華攝)

總督盃昨抽籤排賽程
加山大戰南華　精工初賽輪空

【本報訊】第九屆高級組總督盃足球賽昨午在中環翡翠酒家召開記者招待會及舉行抽籤儀式。出席昨午的路會有英美煙草公司市務經理梁祖強足總主席許晉奎及委員等甚衆。

在抽籤儀式舉行之前，梁祖強表示今屆的總督盃比賽，高級組將採取一場過，即九十分鐘後仍成和局，便要加時卅分續戰，若仍未分勝負，隨即採取射十二碼球決高下。同時如加時後雙方仍打成零比零，入球獎金四千元即由兩隊均分。至于初級組的賽事則於準決賽及決賽選才增設入球獎金，每場爲一千元。

有關獎金的分配，高級組初賽每隊可得二千元，複賽每隊四千元，亞軍可得一萬二千元，冠軍得一萬九千元，換句話說，獲得冠軍的隊伍如初賽沒有輪空，可得獎金三萬三千元。

初級組初賽每隊可得二百五十元，複賽每隊得三百五十元，半準決賽(八強)每隊可得七百元，準決賽每隊得一千二百元，亞軍獎金爲二千二百五十元，冠軍獎金四千五百元。

抽籤儀式由梁祖強主持初級組，高級組由聯管會主委周滙福主持，抽籤結果，高級組上屆冠軍加山隊籤排在上綫，而上屆亞軍精工則在下綫。加山在上綫面臨多支強敵，首仗便要遭遇南華，所以加山今屆要衞冕可謂困難重重。事實上，上綫強旅頗多，除南華與加山外，還有東昇及愉園，而下綫的賽事會較可觀，因爲除精工外，其餘五隊均是實力相當的隊伍，預料會有一番劇鬥。現列出昨午的總督盃高級組抽籤結果如下：

加山對南華
港會對愉園
市政對卜公
元朗對海蜂
東昇、流浪、東方及精工初賽輪空。

應付四角足球大賽　港隊初選球員推定
十三日決選每隊取錄十六人

【本報訊】足總遴選小組會議，昨日下午六時在足總會議室召開，經一番研討後，初步選出香港代表隊及聯賽選手隊參加本月十五日及十八日的四角賽球員各廿人。至於最後十六名代表球員則于下星期二(十三日)南華對東昇之後在大球場場前決定，現將兩隊初選名單分列如下：

(香港代表隊)
陳鏗拓(東方)　朱國權(東昇)　馬必雄(加山)
池一坡(南華)　潘長旺(東昇)　鄭潤如(元朗)　曾廷輝(精工)　蔡育瑜(南華)　陳世九(南華)
胡國雄(精工)　陳發枝(元朗)　李桂雄(精工)　郭家明(加山)　梁能仁(南華)
劉榮業(愉園)　施建熙(南華)　尹志強(南華)　張家平(東昇)　鍾楚維(愉園)　馮志明(南華)

(聯賽選手隊)
仇志強(南華)　卡錦英(精工)　孔憲恩(海蜂)
區永雄(精工)　麥哥利(精工)　李炳雄(加山)　安德遜(市政)　陳國良(南華)　陳國雄(愉園)　路德輝(南華)
顧汝楣(愉園)　何新華(精工)　布迪(加山)　林守焯(加山)
戴歷(精工)　萊頓(加山)　賓尼(加山)　托發夫(港會)　林麥柱(海蜂)　斐紐(市政)

兩隊定於本週六上午十時，在南華場一起操練，屆時港隊由包勳負責，而聯賽選手隊則由陳輝洪担任教練之職。下星期一掃桿埔陸軍場，上午九時卅分聯賽選手先練，十一時則爲港隊練兵。其餘練兵時間下星期二下午南華場，下星期三南華場，下午二時至四時。星期五陸軍場，上午十時至十二時。

兩隊來港的外隊南斯拉夫戴拿模及雅典哥頓俱則定下週二(十三日)到港，足總已定於該日下午五時卅分，在利園酒店舉行記者招待會。

體壇萬花筒

南非網球賽韋拿斯奪得錦標

△阿根廷網球選手韋拿斯，星期二在南非公開網球大賽男子單打決賽中，以七比六、六比三及六比四直落三盤擊敗英國的畢士達，而韋拿斯得二萬多美元獎金，而畢士達僅得一萬美元。

慈善足球賽聖伊天曼聯打和

△法國職業足球勁旅聖伊天，星期一與英國曼聯在巴黎的一場慈善足球友誼比賽中，打成零比零平手。兩隊於九月中曾在歐洲盃賽冠軍盃初賽碰頭，因球迷暴動而被歐洲足協取消曼聯的參賽資格，但曼聯上訴得直，准於第二回合補賽中以二比零擊敗聖伊天。在此場慈善足球表演賽，進場球迷有一萬八千多人。

利物浦大勝漢堡奪得超級盃

△【利物浦六日路透社電】英國利物浦足球隊今日以六比零大勝西德漢堡隊，而奪得本屆「超級盃」錦標，首回合雙方在漢堡打成一比一平手。

利物浦是上屆歐洲盃冠軍，而漢堡則是上屆歐洲盃賽冠軍盃的得主，根據賽例，兩隊需要互相對壘爭奪此項名爲「超級盃」的錦標，不過，此項盃賽並無獎盃，只得金銀獎牌給予兩隊的球員。

利物浦在三萬四千名觀衆面前，上半場先以二比零領先，下半場控制戰局下，再入四球而大勝一場。

東昇元朗陣容

(東昇)
朱國權
潘長旺　廖錦明　梁活武　黎榮富
鄧沛強　黃達財　麥天富
翁仲國　張家平　梁傑棠

(元朗)
張耀東
黃兆光　龍志成　鄭潤如　曾錫昌
吳汝賢　馬天雄　陳發枝
劉榮根　李龍基　李龍國

亞足協同人大會　十一日在港舉行
出席會議代表陸續抵步

【本報訊】本月十一日上午十時卅分在香港舉行的亞洲足協同人大會開會地點，已決定在希爾頓酒店。

印尼代表高沙斯與亞洲足協司庫高友德，已分別於昨日下午及晚上抵港，下榻於希爾頓酒店。至於亞洲足協秘書張再興，則定今日下午二時五十分到埗，其他各國代表，如馬來西亞、日本、泰國、新加坡、菲律賓、伊朗、科威特、伊拉克及南韓代表，將於明天陸續來港，全部以希爾頓酒店爲下榻地點。本星期日(十一日)召開的亞洲足協同人大會，主要議程有三項：㊀研討解決有關中華民國及以色列的會籍問題；㊁要求國際足協增加亞洲出席世界盃決賽隊數及增加出席國際足協的亞洲席位；㊂討論有何意見，準備提交於明年六月在阿根廷召開的國際足協同人大會討論。

香港出席此一大會的代表爲會長霍英東及周滙福兩人。

東昇對元朗　港台今日實地轉播

今日在花墟球場舉行的東昇對元朗甲組足球聯賽，香港電台於下午四時十五分開始實地轉播比賽過程。

甲二組籃球賽　青年會得冠軍

【本報訊】籃總主辦的公開聯賽，男子甲二組比賽已於昨晚結束，青年會以長勝而獲得冠軍，青年昨役初敗，屈居亞席，[illegible]力第三。友邦昨晚再敗，排在榜尾。

昨晚的比賽，在灣仔修頓球場舉行，女子組決賽，悠悠勝均安三十六比三十二(上半場二十比十三)，甲二組少林勝友邦，五十三比四十七(上半場廿三比廿三)，青年會勝青年，五十九比四十六(上半場廿三比廿三)。

週二南昇聯賽　改在埔頭夜戰

【本報訊】足總秘書譚壽森稱：昨日收到南華會電話，謂下週二(十三日)的東昇對南華聯賽原安排在花墟上演，現雙方同意，改在同日於大球場踢夜波。

學界田徑賽　昨日無佳作
四項決賽成績平平

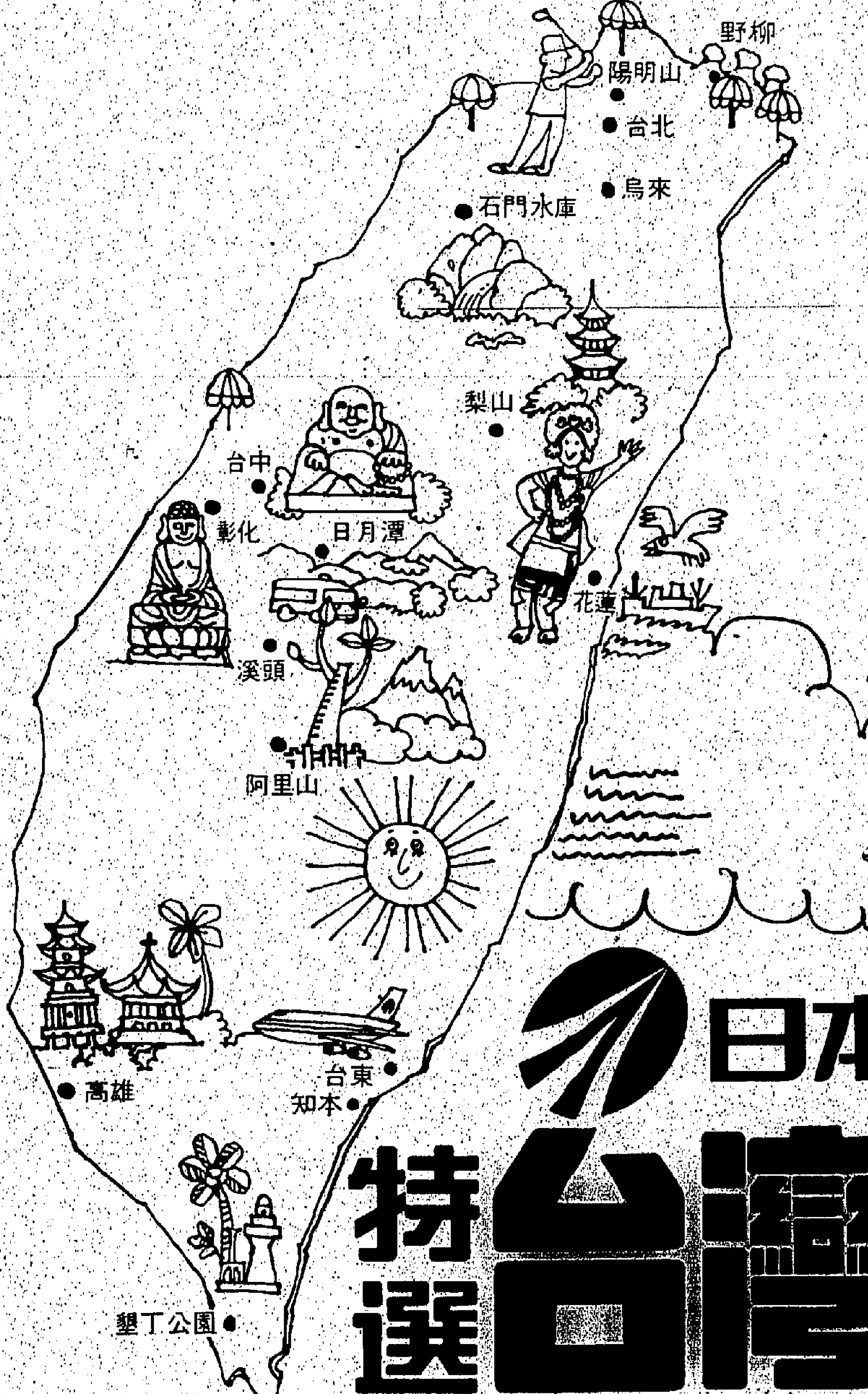
【本報訊】南華會主辦的第卅一屆全港學界田徑運動會，昨日在該會運動場舉行次天比賽，全日十二項初賽及四項決賽，成績平平，祇有男子甲組跳遠決賽，拔萃男校魏偉凌一躍六公尺五四爲水準之作而已！

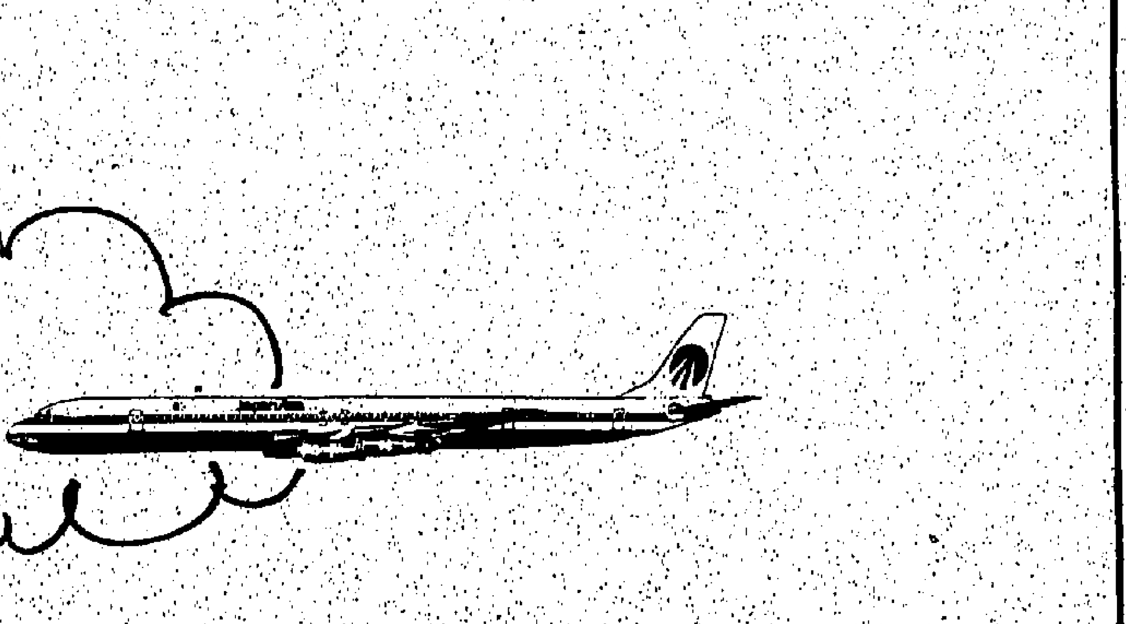
大會最後一天比賽是於十一日(星期日)仍在南華場舉行。現將昨日決賽成績列下：

(男子甲組)
(跳遠)㊀魏偉凌(拔萃)，六公尺五四；㊁劉國灝(萃華)；㊂何振榮(拔萃)。
(標槍)㊀梅建業(培僑)，四十四公尺〇四；㊁陳光遠(拔萃)；㊂陳壽灘(拔萃)。
(男子乙組)
(跳高)㊀馮宏德(培僑)，一公尺七五；㊁王志樑(萃華)；㊂歐敬忠(萃華)。
(女子甲組)
(鉛球)㊀黃美珊(香島)，九公尺四八；㊁陳漢弟(鳳溪)；㊂葉美甜(鳳溪)。

甲組足球聯賽成績表
(至十二月七日止)

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	七	六	一	〇	十七	五	十三
愉園	六	五	一	〇	十四	二	十一
元朗	七	四	二	一	七	五	十
精工	六	三	二	一	十一	四	八
市政	十	三	二	五	九	十	八
加山	六	二	二	二	八	七	六
東方	七	〇	六	一	四	七	六
卜公	八	二	二	四	七	十三	六
海蜂	九	二	二	五	七	十五	六
東昇	七	〇	五	二	四	十	五
流浪	七	一	三	三	四	九	五
港會	六	一	〇	五	六	十二	二





日本亞細亞航空

特選台灣旅行團

各類行程、任君選擇

上午啟程往台灣
遊覽時間最充份
回程傍晚始返港
食宿享受最滿意

特選台灣七天、九天渡假團 逢星期日出發
七天$1,540　九天$1,780
第一天　香港──台北──陽明山公園──故宮博物館──台北
第二天　台北──台中──日月潭
第三天　日月潭──阿里山
第四天　阿里山──高雄
第五天　高雄──墾丁公園
第六天　墾丁──知本──台東
第七天　花蓮──橫貫公路──台北──烏來──(七天團乘日本亞細亞航機回香港)九天團續往芝麻城
第八天　芝麻城──石門水庫──慈湖──野柳──陽明山
第九天　陽明山──台北──香港

金碧輝煌豪華七天、九天遊覽團 逢星期六出發
七天$1,600　九天$1,800
第一天　香港──台北
第二天　台北──日月潭
第三天　日月潭──溪頭
第四天　溪頭──高雄
第五天　高雄──台中
第六天　台中──梨山──花蓮
第七天　花蓮──台北──(七天團乘日本亞細亞航機返回香港)九天團續往芝麻城。
第八天　芝麻城──石門水庫──台北──烏來──陽明山
第九天　台北──香港

特選台灣七天團 逢星期一出發
$1,540
第一天　香港──臺北──花蓮
第二天　花蓮──梨山
第三天　梨山──臺中──高雄
第四天　高雄──阿里山
第五天　阿里山──日月潭
第六天　日月潭──石門水庫──臺北
第七天　臺北──烏來(野柳)──香港

台灣芝麻城週末渡假團 逢星期六出發
$1,090
第一天　香港──台北
第二天　台北──陽明山──故宮──芝麻城
第三天　芝麻城──石門水庫──烏來──台北
第四天　台北──香港

福祿壽寶島遊覽團 逢星期六出發
$1,780
第一天　香港──台北──陽明山公園──故宮博物館──豪華夜總會
第二天　台北──烏來──芝麻城
第三天　芝麻城──台中──彰化──高雄
第四天　高雄──台南──阿里山
第五天　阿里山──日月潭
第六天　日月潭──梨山
第七天　梨山──花蓮
第八天　花蓮──台北──夜總會
第九天　台北──香港

指定乘搭日本亞細亞航空・旅遊台灣・盡興而返
詳情請詢各大旅行社或日本亞細亞航空總代理日本航空公司 香港鐵行大廈十一樓 電話：5-245011

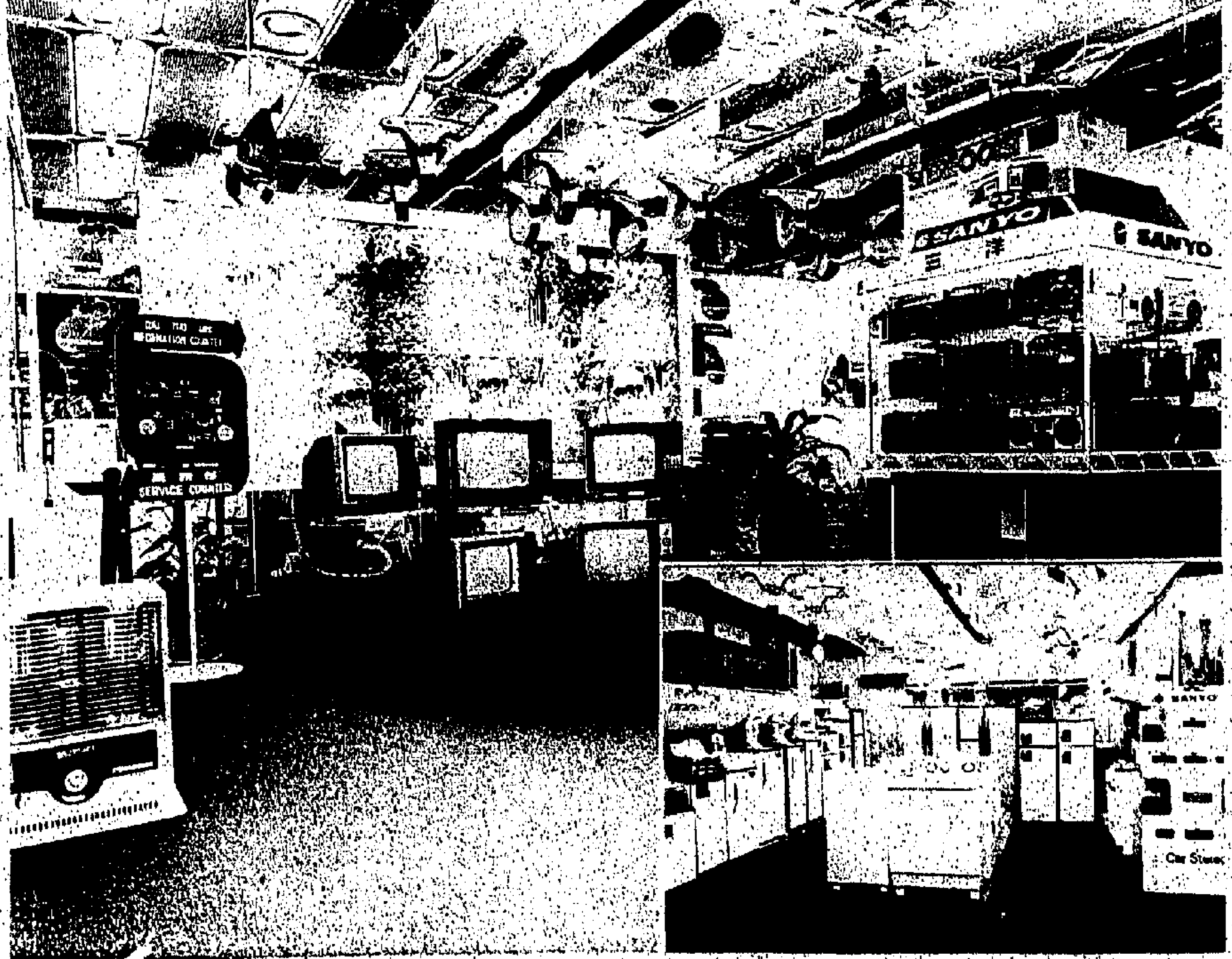
香港陳列室　（宏記大廈）
九龍官塘陳列室（達誠三洋電器大廈二樓）
九龍音響中心　（海洋大廈）

音響電器首推三洋
高級先進與你共享

三洋音響中心（尖沙咀海洋大廈318-319室）

三洋集團屬下之美國FISHER「非凡」音響專家，積數十年的生產經驗，不斷創新，爲你貢獻完美無瑕之驕人音響，在你熟悉之海洋大廈三洋音響中心裏，你一定被它的驚人表現所吸引，而只有FISHER「非凡」才能滿足閣下嚴格之要求。FISHER

全港獨一無二之獨立控制系統，別開生面，你可以隨意選擇在場任何一款三洋或FISHER「非凡」音響器材，互相配搭，各異其趣，樂在其中。



三洋陳列室（中環宏記大廈）

陳列室爲你提供多款優良的家庭電器，隨時隨地爲你帶來無限的歡樂及方便，成爲你生活中不可缺少的一份子。
達誠三洋新設九龍電器陳列室、位於官塘鴻圖道達誠三洋電器大廈，裝修工程快將完竣，加强對閣下之服務及方便。

SANYO
達誠三洋電器有限公司
電話：5-245114（7線）

仙掌招待所兇殺案 五名死囚上訴駁回

【本報訊】哄動一時之仙掌招待所兇殺案，被判死刑之五名被告男子，分別延御用大律師貝納祺及李俊向高院上訴庭提出上訴，要求推翻原判死刑，此案於昨宣判結果，上訴庭卒將五人之上訴全部駁回。換言之，死罪難逃。

法官在其判詞中指出，控方有充份証供指証當時被告等人是預有計劃向死者及傷者襲擊，尤其是控方主要証人黃德年（已獲特赦轉為証人的）及郭祥師述，由於案發前一月，被告等之十四K人馬，因在荃灣被和合圖對方毆擊，其中被告羅明德之弟羅顯及郭祥身受重傷，羅明德是十四K小頭目，案發前晚，召集人馬到其石硤尾家中開會，計劃向對方報仇，另一証人文忠係則承認是他召集眾生前往參加，翌晨由証人聯合羽小巴，被各人經海底隧道來港直往禮頓道一二三至一二五號六樓仙掌招待所，各人俱持有利刀，分兩隊闖入，見人便斬，當場有五人被斬傷，死者彌華與正在浴室，聞聲出視，即被人一刀斬傷右頸及頭部，死者欲從浴室之窗逃避，於是乃隨樓喪生，故原審法官之引導陪審員及裁定被告等有罪，屬是恰當。

高院上訴庭由首席按察司貝理士，按察司克健士及羅克爾聯合聆訊。

上訴人：（一）鄧志強，又名「三大」，廿九歲，（二）羅明德，五十四歲，（三）莊文，廿七歲，（四）黃漢邦，又名「亞洪」，廿二歲，（五）易忠又名「易哥」，四十六歲。

此宗兇殺案被告原共有七人，同被控於七三年七月十九日在禮頓道仙掌招待所，謀殺男子劉蕉與，另一至六項控罪指各被告同時同地傷害男子洗偉平、郭求、何錦明及何海等。此案於本年五月十六日由高院按察司麥理莊經過卅三天之聆訊，結果陪審團在退庭商議五小時後，卒一致裁定上述五名上訴人謀殺及傷人罪名成立，其中四被告（即鄧志強、羅明德、莊文及易忠）均判處死刑，另傷人罪則各入獄十年，但黃漢邦因犯罪時年齡不足十八歲，押候交由港督發落，另兩被告則裁定罪名不成立，當庭釋放，五被判死刑之被告不服，故聯同向上訴庭提出上訴，要求推翻原判，第一及第四上訴人由吉博德大律師轉聘貝納祺御用大律師，第二上訴人由胡鴻烈大律師，第三上訴人由元表通大律師轉聘李俊御用大律師，第五上訴人由張紐大律師代表。

檢察官柯道第代表控方出庭。

案中七名被告原是由於泰榮生事件根據調查委員會主席法官楊鐵樑報告結果，引致當時主辦是案之探長劉昌華、探目梁覺，兩人因而被拘控，以妨礙司法公正，結果在此案審訊時，劉昌華棄保潛逃往台灣，梁覺則被判入獄四年，而七被告亦被兇殺組拘捕歸案，其中易忠更是從荷蘭引渡返港者。

地盤女工車禍喪生 其夫獲賠償二萬餘

【本報訊】一名年已五十一歲之建築地盤女工，於四年前因乘搭載泥頭之貨車在新界青山道與車相撞，結果該女工因重傷不治，司機亦因駕駛不小心而被罰，於是女工之夫乃向高院控該貨車司機及車主，此案昨由高院按察司李安瀾聆訊，結果雙方協議，死者之夫及子女獲取賠償二萬八千二百元。

此案原訴人陳建音，六十一歲，乃死者吳敬好之夫，住新界元朗西頭圍，延布力道大律師代表，與被告司機鍾錫如及車主鍾錫滿，住元朗大塘道，由鄧國禎大律師代表。

案情大意：死者乃是建築地盤女工，於七三年十月廿九日乘第一被告人駕駛之貨車駛至青山道近竹園與一泥車發生相撞，死者重傷頭及腿部，送院不治，第一與訟人亦被控駕駛不小心，於七四年三月五日在粉嶺裁判署，被判罰款一百五十元，當時死者月入五百元，有一夫及女十九歲，一子十六歲。

圖為星辰表香港公司總經理神谷明頒獎與羅國義時攝。

工務司呼籲承建商 修路地盤附近 裝置適當照明

【本報訊】工務司麥德霖昨日在立法局呼籲建築承建商，晚間在修路地盤附近應裝設適當的照明設備，以保障公眾安全。

他說，雖然道路交通（修路燈光與鐵欄設備）條例早有明文規定，承建商須採取適當措施，給予公眾人士足夠保障，使其不受修路工程影響。

「但可惜的是，並非所有承建商都遵守我們的標準，而當局亦因人手有限，以致未能逐一巡視。」

因此，麥德霖認為在若干情形下，有賴承建商合作，在他們的地盤裝設適當的照明設備。

另方面，工務司表示，由淺水灣至鶴咀道交界處一帶，將於明年六月裝設街燈。

工務司又表示，除在淺水灣至春磡角交界處一段裝設街燈外，亦有計劃將街燈系統延展至赤柱道。此項建議已呈交有關當局，以便列入一九七八至七九年度之街燈工程計劃，如獲工務小組批准，可望於明年十月間施工。

麥德霖說，現行政策是不會在偏僻的地區裝設街燈，除非該處之交通確實有此需要。

星辰三旺彩巨獎 幸運兒獲萬五元

【本報訊】星辰表慶祝在港上市十五週年紀念舉辦「星辰三旺彩」遊戲，利用星辰石英計時秒表獨有之走馬式十份一秒計時系統，在「歡樂今宵」連三晚抽出幸運號碼三三一，在近十萬封來信參加者，有來鄉猜中此號碼，再經在「歡樂今宵」公開抽獎，抽出九龍牛池灣區羅國義君為頭獎，獨得黃金禮券萬五元，於昨日假凱悅酒店星辰石英表中心頒獎，由星辰表香港公司總經理神谷明頒獎與幸運兒羅國義，其他安慰獎一百五十名各獎星辰表乙隻。幸運兒羅國義乃首次參加類似之抽獎遊戲，即獲頭獎，心情興奮，並預算利用此萬五元獎金與家人同到外地歡渡聖誕。

圖為得勝「260E」新車

第六班馬 飛來福 公開標投

【本報訊】第六班馬飛來福決定公開標投。馬會宣佈：凡屬該會會員均可參加競投，並定於十二月十六日（星期五）中午十二時止截投票。

該馬為一九七四至七五年度馬，今年七歲，棗色，雄性，十五季二，出賽以來計勝出冠軍兩次，有二十次落第。

潮僑塑膠廠商會 澳紐考察團賦歸

本港潮僑塑膠廠商會，早前曾組團前往澳洲、紐西蘭、星加坡考察，在該會副會長兼團長倪孟熙，副團長謝德民，名譽團長翁錦銘、服華達，祝映忠等率領下，已於上月廿日啟程，赴澳、紐、星三國，作市場考察，商務會談及觀光旅遊，行程半月，任務達成，該團中數團友於日前返港，尚留星加坡，將繼續洽理業務聯系，到機場歡迎者有該會會董鄭持章、黃雪峰、黃煒非、余英達等數十人，情況熱烈。

該團此行考察地區，經有坎培拉、雪梨、墨爾本、奧克蘭、威靈頓、紐西蘭基督城、星加坡等三國八大城市。在雪梨，該團拜訪香港貿易發展局辦事處，獲得該處負責人吳欽依親自招待。在紐西蘭首都威靈頓，該團拜訪威靈頓市總商會，獲該會主腦人新年祝辭迎廷，雙方進行友誼晤談并交換紀念品留念。在星加坡，該團拜訪星加坡經濟發展局及訪問參觀當地最具規模華資之壟鑫玩具廠，備受盛大歡迎。

得勝兩款新車 在中區恒生商場展出

本港合誠汽車有限公司，總代理日產「得勝」、「士佳麗」、「寶力」車系，款式齊備，大小俱全，最能迎合各階層之不同需求，最近，該公司為向各界隆重介紹「最超值全新高級豪華車系」—「得勝200L及豪華得勝260E」，及全球之名貴跑車—「得勝260Z2+2」，特將該兩款名車展出中區恒生銀行大廈地下商場，歡迎參觀試車。

在「得勝」200L全新車系，各項設計均經日本汽車設計專家精心改良，外型綫條優雅，高貴大方，配有一九八〇CC六氣缸強力引擎，馬力強勁，高度貴族化之寬敞車廂，配合應有盡有之豪華設備，並有全自動波可供選擇。另一方面，「得勝260Z2+2」跑車不獨為一輛名貴跑車，是一部既舒適又豪華之世界名車，最高時速128哩，誠屬一輛專為懂得駕駛樂趣而設之名貴跑車。

冬季釣鱸賽 業餘釣魚會

【本報訊】每屆冬季時節，鱸魚南下游來本港避寒，大者不下廿餘斤，其肉鮮美可口，因此香港業餘釣魚會特於此段時間，選集釣魚好手，舉行多季釣鱸盛會，一以促進大眾釣魚興樂活動，一以競演身手爭取魚獲以快口福。

今次比賽為配合假日與海水潮流，選定本月十八日即農曆十一月初八之週日，在西貢龍頭一帶海面舉行，設有冠亞季軍獎，獎品名貴富有紀念意義，分賽分四人為一組艇，每人准帶魚絲一捆，收費一百一十元包括艇租、蝦餌、交通工具、午餐等，參加者須於是日晨早六時在彌敦道瓊華酒樓二樓集合，六時半乘專車出發，賽會現已開始接受報名，名額有限，愛好釣魚活動有意參加者，可到佐頓道鴻運大廈頂樓該會報名（電話三—六六〇四四二）。

香港醫學會 週年餐舞會

【本報訊】香港醫學會一年一度之週年餐舞會，日前在香港會議中心盛大舉行，由會長李福權致歡迎詞，參加人數近千人，場面熱鬧。（圖片由左至右）李福權醫生，香港醫學會會長唐嘉良太太，按察司貝理士爵士，李福權太太，醫務衛生處長唐嘉良醫生。

申請公共援助金 有資格者不會被拒

【本報訊】社會福利署署長李春融昨日表示，該署所採利的「三種步驟即調查，評估及審核」可確保有資格獲公共援助的人士的申請不致被拒絕，因此，這三項步驟是必需和充份的措施。

李氏說：「如申請人對本署決定感到不滿意時，本署會鼓勵他直接向辦事處內主任級人員接洽；而他亦可以親自向本人申訴。」

他說，該署接獲一份申請書時，便會徹查申請人經濟狀況，然後將調所得資料加以評定，以決定其是否合格，以及決定應領取的款額。」

他補充說：「該署的社會保障部主任級人員會再行審核此等評估結果，並加以核准。」

李氏又說，社會保障發展計劃綠皮書已建議，設立一個上訴委員會，讓那些對社會福利署所作出有關合格及款額問題之決定表示不滿的人獲得一個上訴途徑。

大丸幸運顧客 啟程赴日遊覽

香港大丸百貨公司，前為開業十七周年紀念酬賓而舉行，並由日本航空公司及德祥旅行社聯合贊助之幸運抽獎，業於上月中揭曉，其中特別獎十七名，獲得該公司招待免費暢遊日本九州鹿兒島七天。據悉：該十七位幸運顧客，已於本月三日上午，先在大丸公司集合，乘專車前往機場，並由該公司派總務部次長歐陽岳領隊前往，沿途照料一切。

圖為幸運顧客在機場與送行者合照。

利瑪竇師生 聖誕籌款濟貧

【本報訊】天主教利瑪竇書院港九六校，自本月九日起，一連兩天舉行一項盛大聖誕濟貧籌款運動，使老弱貧苦大眾在佳節能獲得一些溫暖。

該校員生，每年慷慨捐輸，迄今已十有餘年，所得善款均由員生代表組成之「濟貧委員會」派出代表，分贈各慈善機構。

今年除各分校員生紛紛解囊外，並設有義賣、點唱、抽獎等遊戲，以喚起員生廣大興趣，而籌得更多善款，一老弱貧疾大眾。

如蒙惠刊本報廣告
請電二八〇七〇八

招請排字夜班技工
香港某大機構招請排字（夜班）熟手技工及練習生有宿舍十九歲以上四十歲以下（可兼職）有意者請列履歷地址電話寄本報信箱字一號合則約。

美國舊金山林肯大學乃一多種文化歡迎外國學生就學之大學
學士學位之課程：工商管理（BBA），通訊包括電視、經濟、英文、人文學、政治學、公共行政政略（BA）。
碩士學位課程：工商管理（MBA）公共行政政略（MPA）。
現在可申請入一九七八年正月九日開學之學期。入學手續請先將中學或大學成績表寄來然後辦其他入學手續。
WRITE: ADMISSIONS OFFICE DEPT. H4
LINCOLN UNIVERSITY
281 MASONIC AVENUE
SAN FRANCISCO CA
94118, U.S.A.
For your convenience catalogue and application can be picked up at:
Lee Seng Heng Fish's Gravy & Canning Fty. Ltd.
2-10 Aberdeen Main Road
Hong Kong
You may telephone or write a letter for them

翡翠 娛樂 荷李活 亞洲 寶聲 明月 蘭宮 元朗
華埠黑幫火併 美國警探有符
今天仍映五場 翡翠 荷李活 加午夜場 請早僕飛
傅聲・張徹 導演
唐人街小子
金龍酒家大屠殺案 證實五死十一人傷
編劇・作曲・作詞 黃霑

日晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報，
合共收費三十五元 連刊七天
如登兩段位，每天日晚報
合共收費七十元正 連刊十四天
上期收費・不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限
啟事及醫類除外

紹榮鋼鐵廠有限公司
承接建築紮鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
（頭判紹介迎歡）
電話：H二二五五三九一 H二二四三六一

旅之夢園尋
WONDERLAND TOURS LTD
台灣特選七天佛光山佛教朝聖團・
台灣九天豪華團 HK$1,550 日期：23 12 24/3
七天豪華團 HK$1,370 日期：6 2 20 4
四天魔鬼兵團 HK$1,100 日期：6 2 24 3 20 4
星馬泰十天特選團 HK$2,900 日期：24／3
運達利旅遊有限公司
地址：九龍尖沙咀緬甸台三號恒星樓三樓H座（新漢邦酒樓・樓上）
TEL：658837・660496

清貨大減價
全部貨品
四折至九折
裕華國貨...
四店：尖沙咀・旺角・北角・灣仔

永安公司
購物送月曆
聖誕節期間，凡購物滿50元或以上者，奉送蔡伯勵編纂之精美月曆壹份。多買多送，送完即止

投資在紐西蘭
請投資你的資金在紐西蘭作有保証之註册房屋抵押及商業財產接受投資額為紐西蘭幣二千至十萬元有意者請以英文函下列地址查詢：
MR A. CONLON, 34A WHITE SWAN ROAD, MT. ROSKILL, AUCKLAND 4, NEW ZEALAND.
P.O. BOX 56030, AUCKLAND 3, NEW ZEALAND

一分鐘高潮迭出
女宿舍血案重重艷屍遍地
黑色聖誕夜
BLACK CHRISTMAS
聲聲電話響，猶如奪魂鈴！一步一驚心，無端惹禍根！
荷花茜 奧莉 瑪高 潔德
利舞台 倫敦 都影
天明 獻映 即日開始訂座

推陳出新的動作片
張麒 大俠小鏢客
後晚午夜場

初級警務人員協會 會章將草擬完竣

議員表示支持該法案

【本報訊】保安司臧宏志昨日表示，擬議中之初級警務人員協會的草擬會章，現已接近完成階段，并且有望於短期內，提出辦理登記的請求。

臧氏是在立法局恢復辯論一九七七年警察（修訂）（第三號）法案時，作上述透露。他說，該協會有意於辦妥註册後，根據會章招收會員，然後以不記名投票方式選舉辦事人員。他說，該草擬會章規定，會員意見得由單位遴交分區，再由分區轉送警察最高當局。

他補充說：「會章內并包括一項規定，以便單位代表中，有一人爲非憲委警務人員，一人爲警員，及另外一位可屬以上兩級人員之一的代表。」

臧氏指出，新協會能否發揮其作用，端賴員佐級人員對協會的支持暨會員參與會務、行使投票權利，以及對管理會務擔任一個角色的程度而定。

三位非官守議員，孟家華神父、張有興議員及王霖議員亦分別發言，表示支持該法案。

非官守議員孟家華神父致詞，讚揚擬議中之初級警務人員協會的成員，積極展開他們的工作。

他提出若干意見，以供協會起草人考慮，他指出，所有員工協會之失敗，九成原因可以歸咎於會員未能實行民主。

他說，一個協會的會章中必須保障民主，辦法是對於不記名投票有明確而嚴格的規定。他建議，所有協會對於選舉職員，都採取不記名投票方式。對於與被指名的人士有關的任何問題，甚至是委員會會議及關乎政策上重要事項，都應該採用不記名投票方法。不然的話，個人的「面子」將會腐蝕協會的利益。

孟神父指出，一個警察協會中，有一件特別棘手的事情，就是在實際工作中，無疑需要有對高級成員服從較高人員要嚴重的制度，但是這樣的制度或觀念是走進了一個職員協會，它就會在第一次會議中把該會扼殺。

他強調說：「在一個職員協會中，每一個繳交會費的會員跟其他任何一個會員的地位是完全相同的，此點在選舉中尤其重要。假如這個會員恰好是一個剛剛招募的警員，那末這個剛剛招募的警員會公正地得到選票。」

他呼籲在警察部隊中佔大多數而緘默的警務人員，都加入該會，爲該會而工作，投選佳的領導人一票，以及不只是利用該會去糾正委屈，還利用它去建立已被破壞的任何東西。

張有興議員致詞支持該法案時說，「警察隊伍中，初級警務人員爲數最多，在情在理，初級警務人員亦應該自己有一個類似其他二個各級警務人員組織之協會。」

他補充說：這個新協會跟高級警務人員特別是領導高層之間的關係和互相溝通，當會有更進一步的改進。

張有興說：「警察隊伍絕大部份是本港人士，市民對它充滿着善意，並加以支持和尊敬。因此它每一個成員都應該發揮責任感和自律精神，用執行任務的積極行動來加以表現，掛負本港市民的期望。」

王霖議員致詞支持新協會之成立時說：「這個協會，可減少初級與高級警務人員的隔閡。現時由於警察部門是採取層級管理制度，下級人員在向上表達意見時，只能向頂頭上司提出，不能越級行事，造成觀念，在執行職務時，自然有極大的好處；但在人際關係方面，卻有其不利之處。

他並且指出，有了這個新協會，如果高級人員要徵詢初級警務人員對某項措施或問題的意見時，則不難迅速地從該會獲得具代表性的意見。

王氏相信，初級警務人員協會之成立，會使警隊內高層人員與基層人員之間，有更好的溝通和合作，同時也使各初級警務人員對任何不滿的措施，能夠透過此協會，循正確和合法途徑提出申訴。如此對警隊士氣之提高，必有極大的作用，而對治安之維持、民生之安定，必有更大的貢獻。」

工人工作中受傷 僱主負担醫葯費

修訂法案昨在立法局提出

【本報訊】可使受傷工人獲得更多福利之法案，昨日在立法局提出。

勞工處處長衛理欽動議二讀一九七七年勞工賠償（修訂）（第三號）法案時說，法案之主要目的是確保工人在因工或在工作中受傷時，所涉及之醫療費用須由其僱主負担。

衛氏說：「目前，雖然有些開明僱主將此等費用當作通常應負担之開支，但並無法律對此事作出明文規定。因此在多數情形下，受傷工人到政府醫院診治，費用雖然因有政府大量津貼而低廉，但仍須由工人自己負担。」

衛氏說，該法案確立僱主繳付工人醫療之責任，此項修訂建議可使香港完全遵從國際勞工協約第十七號。

衛氏指出，該法案對僱主責任之限度亦有規定。受傷工人有權要求僱主償還其支付之醫療費用，但最高額爲門診者每天十元及住院者每天二十元。此償還辦法爲經本處研究政府補助醫院及七間私家醫院目前之收費準後而訂定者。」

他補充說：該償還辦可於有需要時，經立法局議決再作修訂。

受傷工人有權要求取醫療費之期限，最高長至受傷日期起計之二十四個月。到該期限完結時，彼應已康復，或有權取永久殘廢之賠償。」

該法案亦訂明僱主可獲豁免負担責任之情況，工人要求僱主繳付醫療費之辦法，勞工處處長裁決僱主與僱員間對醫療費之爭執所應循之程序，及工人向其不負責任之僱主追討醫療費之方法。

其後該法案押後辯論。

玉瓶瓷碟被盜

警方徵求提供消息

【本報訊】警方現正偵查一宗爆竊案，希望市民提供有關一個玉瓶連瓷碟的消息，該件古董於上月在尖沙咀一間公司被盜。

據悉該件古董，連同一具相機及現金一千四百二十元分別在尖沙咀彌敦道瑞興大廈兩間公司內被偸去，時間是十一月廿一日下午七時至翌日早上八時之間，上述古董價值約港幣三萬四千多元。

該宗竊案是廿二日早上，當兩間公司老闆返回寫字樓時發覺的。

任何人士如知悉有關該件古董的下落，請電三—○一○二五一與九龍警察總部偵緝督察高達聯絡或向尖沙咀警署聯絡。

圖爲被盜瓷碟圖樣

留港中德校友 週末聚餐聯歡

【本報訊】澳門中德中學，留港各社同學會校友三百餘人，本月十日（星期六），舉行「第四屆中德校友聯歡宴」，席設大道中仁人大酒樓，餐費每位卅五元。希望各社校友，踴躍參加，可先向各該社聯絡人及早報名。並歡迎各社校友伉儷聯同參加，再由各社負責人，集人名及餐費，在十一月廿五日以前，向仁人大酒樓經理陳銘魁（鋒社校友）報交。再向張鐵軍老師，報告各該社參加人數，以資登記。在宴會中有抽獎遊戲及其他餘興節目。同時派發「新編同學錄」。

工業邨公司管理局 成立甄別委員會

負責審查撥地申請

【本報訊】經濟司謝法新昨日在立法局會議中表示，香港工業邨公司管理局已成立內部甄別委員會，負責審查用地之申請。

謝法新是在答覆田元灝議員的問題時，作以上表示。田氏之問題爲：「政府可否從工業邨公司取得以下資料及通告本局：何時可由工業邨公司根據一九七七年香港工業邨公司條例第十三節成立一委員會，作爲處理及審查工業用地之申請。」

謝氏指出，該委員會由管理局主席担任主席，其他成員包括政府公務員，一位非官守議員及管理局之總幹事。

他說，該委員會對每項申請之意見，將交由管理局研究，然後由該局作出最後決定。

律政司何百勵表示 毋須設專案小組

調查廖秉漢死因

【本報訊】律政司何百勵昨日在立法局會議中指出，政府認爲根據調查委員會條例成立一個委員會，對廖秉漢死亡的環境因素進行調查，乃屬不適當之舉。

何百勵是在答覆班佐時牧師的問題時，作上述表示。班佐時牧師之問題爲：「政府可否委出一委員會調查廖秉漢先生死亡之環境因素。」

不過，何氏指出，鑑於社會人士繼續對這件事表示興趣，警務處處長已請求刑事偵緝總主任重新審查該案，以視是否有進一步深入調查的必要；若然，又應進行何種調查。

他說：「我認爲根據香港大律師公會所呈交的資料及附帶聲言，並無足夠理由需要進行獨立調查。鑑於警務處長之決定，本人理應清楚說明，我在下結論之前，並未諮詢警務處長的意見。」

中大學生會及中大崇基學院哲學系系會學生，日前曾申請在尖沙咀碼頭進行簽名運動，要求港督委派獨立委員會調查前警署行政官廖秉漢的死因。申請日前已獲警方批准，但由於當局祇准在尖沙咀碼頭進行慈善活動，若進行簽名運動則必需獲得工務局批准，因此兩會的學生準備今日往工務局再行申請。

據中大學生一名發言人稱：在校內發起的簽名運動已經展開，至昨日止已有三百多人簽名，該項運動由昨日起至十一日止，若尖沙咀的簽名站獲批准則會盡快設立簽名站。

三洋亞洲代表 在港商討業務

二十多年來，三洋爲每一個香港人熟悉之名字，而事實上三洋各式各類的電器產品，深入至每個大小家庭，直接成爲生活中不可缺少的一份子，因爲三洋體會到每一個家庭在電器上的需要及方便，由細小如乾電芯，而至電飯煲、風扇、洗衣機、雪櫃、卡式收錄音機、冷氣機、彩色電視機及高級音響組合等等，無一不利用廠方優厚及現代之設備，先進的設計配合精湛的技術，務求任何一款產品均臻至善水平，給與用戶無限信心，所以能大受歡迎，業務蒸蒸日上。

本年爲三洋值得興奮的年度，除各地市場不斷擴展外，本港業務在遠誠三洋電器有限公司積極拓展下，海洋大廈三洋音響中心，觀塘遠誠三洋電器大廈等之建設相繼落成，全面性加強爲顧客服務。而業務方面，更特別在港舉行盛大集會，近百名來自日本及亞洲各區的廠方及代理商之代表，雲集本港，下榻文華酒店，並於昨（七）日在該酒店一便會議廳，由三洋副總裁尧碧猛主持，檢討本年度亞洲各地的業務發展，以及市場需求之趨勢，務求收集各方面的資料，俾能在產品方面精益求精，達至盡善盡美。廳場並展示1978年度多款三洋及非凡（FISHER）全新HI-FI音響組合，彩色電視機，及電視錄影機等新產品，使在場各代表均爲三洋之驕人出品而感自豪。

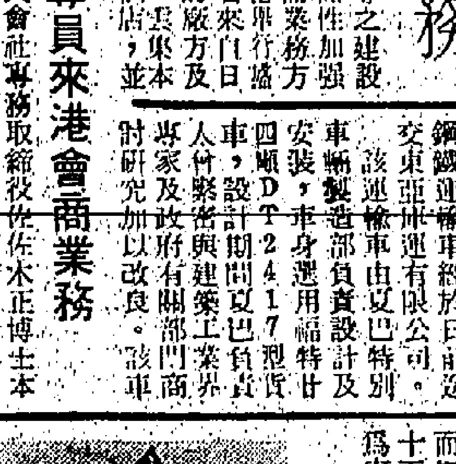
圖爲三洋各代表參觀在場展示之最新電器產品。

聲寶專員來港會商業務

日本聲寶株式會社專務取締役佐佐木正博士本月五日抵港會商業務，到機場迎迓者有聲寶牌港、星、馬總代理樂聲電器有限公司董事長李達三、常事陶錦輝，經理姚永輝、高俊達、何偉鈞及聲寶廠駐港代表野口利弘等。樂聲電器有限公司並於昨晚（六日）在富麗華酒店設宴款待有關人士。

佐佐木正博士此行乃代表日本政府前往澳洲出席世界商品貿易研究會並溢港會商業務，同時向本港電子工業界人士弘述未來之電子技術發展趨勢。

（圖右起爲樂聲電業經理何偉鈞、聲寶駐港代表野口利弘、樂聲電業業務經理姚永輝、港星馬樂聲電業董事兼總經理李達三、日本聲寶株式會社副社長佐佐木正博士、樂聲電業董事陶錦輝、業務經理高俊達及日本聲寶株式會社代表松尾撕於機場。）



夏巴製造新型鋼鐵運輸車

一部由夏巴有限公司精心設計而專爲建築工業運載加強拉力鋼枝的鋼鐵運輸車經於日前遞交東亞運有限公司。

該運輸車由夏巴特別車輛製造部負責設計及安裝，車身選用福特廿四噸DT2417型貨車，設計期間夏巴負責人曾緊密與建築工業界專家及政府有關部門商討研究加以改良。該車車斗卅六呎長，八呎潤，長度可以由中間分開，利用油壓泵筒升高傾斜而卸下鋼枝，載重量爲十五噸乃本港第一部專爲客戶需求而特別製造的鋼鐵運輸車。

圖左起：東亞車運有限公司董事長鄺鼎元及夏巴國際有限公司董事長李鶴屏。

灣仔大佛口 基利大廈 開始預售

新鴻基地產公司又一新地盤開始預售：基利大廈位於灣仔大佛口之莊士敦道，與利臣街六至十四號（台灣民生物產公司右鄰）。該廈樓高廿四層，設計一流，獨立洋樓格式，三面單邊，廳房均有窗位，兩梯四伙，選用高級建築材料：柚木地板，上等厚料鋼窗，正面外牆鑲砌顏色玻璃，皮石，保持永久美觀。內部設有新式防盜系統，暗線電燈，煤氣，公用天線，名廠套裝顏色浴缸潔具，美觀廚櫃及杜櫃等齊全。

該廈訂價特廉，三房一廳，僅售十五萬餘起，首期訂付萬餘元，十年分期，月供樓價千餘元，無異納租。新鴻基地產公司電話：五—二二二〇八三，或地盤五—二七九七五一，假日照常。

圖爲灣仔機利臣街基利大廈之外貌

不必換機，一路順風！

乘搭加航747特快班機，原機直航加拿大.

加航獨有原機直航班機，由香港直飛加拿大，乘坐寬敞舒適的747，原機、原座，一路順風.乘搭加航，你便可以免除中途轉機的種種不便.

加航每星期共有三班747客機由香港飛溫哥華：每逢星期二、五、日，下午起飛，沿途之上，精通多種方言的華籍及外籍加航服務人員，以加拿大人友善好客的美德隨侍左右，你可以悠然安坐，靜享閑適之樂，品嚐精美餐點.假如你喜歡觀看電影或欣賞身歷聲音樂，亦只須付出象徵式費用.當你抵達溫哥華——加拿大的門戶，千萬要逗留數天，觀賞一下天然美景，舒暢一下身心.

繼續乘坐加航，轉飛加拿大其他城市.

在溫哥華，你可以接駁加航每天一班的747直航客機，直飛多倫多，又或者選搭加航每天另外的七班客機前往.此外，我們還可以載你到加拿大其他大城市，包括：加技利、愛門頓、溫尼辟、渥太華和滿地可.當然，加航還有班機可以載你飛往歐洲.

無論你要前往加拿大任何一地，加航都可以爲你提供各方面的幫助，譬如在加航集團轄下的酒店或鐵路公司預訂房間或火車票.總之，不論你以遊客或移民的身份前往加拿大，加航集團都可以多方面協助你.

移民加拿大？加航樂意幫忙你.

如果你正籌備移居加拿大，請來加航辦事處，我們可以供給你詳盡的資料和切實的幫助.我們畢竟是加拿大機構，對協助僑民移居加拿大素有經驗，我們特別印備了詳細的移民手册，歡迎你來索閱.我們更樂意幫助你填報文件或處理移民手續；這些都是加航服務範圍的一部份.

前赴美國加州，享受和風麗日.

如果你要轉飛美國加州，加航每天都有兩班直航客機由溫哥華直飛三藩市，兩班直飛洛杉磯；班期編排得宜，方便你再接駁我們的橫越太平洋航線.

或與我們一起飛往南美洲.

加航獨有直航接駁班機由加拿大飛往南美洲：你可以從溫哥華或多倫多啟程，直飛利馬.抵達後，加航可以繼續載你前往聖地牙哥和布宜諾斯雅利斯，或替你安排便捷的接駁班機轉飛巴西.當然，如果你有興趣在任何一站稍作勾留，加航都樂於爲你安排.

詳情請洽各大旅行社，或香港於仁大廈加航辦事處，電話：5-227001.

只有加航747原機直航班機，載你一路安坐，直抵加拿大.加航的慇懃款待，令你深感寫意.

每週三班直航加拿大. CP Air 加航

菲律賓

七天高級遊覽團每位只收$1,350

獨家主辦，絕無拉集成團之弊

新編旅程，節目更豐富，獨家住宿菲島最豪華之洲際大酒店 INTER-CONTINENTAL HOTEL 及碧瑤最新落成之巴喇沙大酒店 THE TERRACES PLAZA HOTEL，更包括遊覽菲島全部名勝古蹟及多晚高級夜總會表演等精采節目，十足兌現.

出發日期

12月 10日，17日，18日，24日，30日，31日.
1月7日，14日，21日，28日.
2月4日，5日，6日，7日，8日，11日，18日，25日.
3月4日，11日，18日，21日，24日，25日.

逢星期六早上九時出發往馬尼拉
星期五晚上九時返回香港

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

聖誕節，農曆春節及復活節特別安排

菲律賓五天高級豪華遊$1,190

$1,390（菲島碧瑤）

出發日期

12月24日，28日（聖誕節）
2月4日，8日（農曆年）
3月18日，22日（復活節）

住宿於馬尼拉最高貴之半島大酒店，包括全部遊覽及膳宿，名額有限.

免費請您遊埠！

名額四十名，分二批出發，包括遊覽菲律賓及台灣

凡即日起至1977年12月17日止報名參加半島遊覽團者，均有機會獲得免費遊埠，抽獎日期定1977年12月19日假半島大酒店.

報名處：半島遊覽企業有限公司

總行：九龍尖沙咀星光行808室至810室 電話：3-694951 （十線）
分行：香港德輔道中其昌人壽大廈七樓 電話：5-249201-5 五線 5-256211-5 五線

聯絡或向尖沙咀警署聯絡。

無足夠理由需要進行獨立調查。

馬惜珍等涉嫌藏毒案
跛豪解上法庭作証 警方戒備如臨大敵

【本報訊】被判入獄卅年，現在在服刑中之毒梟吳錫豪，又名跛豪，昨由赤柱監獄提出解上中央裁判署第二法庭，在涉嫌爲販大麻毒品網之前東方日報社長馬惜珍（又名馬奕偕）等九名被告一案中，作爲控方證人，出庭作供，預料吳錫豪所作之供，約需兩天時間。

警方昨將跛豪由赤柱監獄提解上中央裁判署時所採取之特別嚴密戒備措施，雖則未能謂爲絕後，但亦可說是空前，最低限度是戰後以來之所僅見，比之前總警司葛柏出獄後返前往啓德機場之情況，可說有過之而無不及。警方昨特別組織一隊由五輛不同汽車組成之車隊，將跛豪由赤柱監獄護送到中央裁判署出庭，先由一車裝警員乘一輛電單車帶頭開路，隨後爲兩輛滿載警員之警察吉普車，一直以無線電與警察總部聯絡，報告沿途行車情況，次爲一輛滿載緝毒品調查科便衣警探之私家汽車，跛豪在多名獄警一同扣上手鐐同坐於一輛十四座位之囚車中，隨後而行，最後由一輛滿載荷槍實彈警員之吉普車殿後押尾，浩浩蕩蕩直駛中央警署。

昨日上午十時正押解跛豪之特組車隊抵達中央警署，各車警員紛紛下車按照原定計劃部署（分別散開，各守崗位，齊對十四座囚車展開嚴密包圍態勢，此時中央警署派出十名軍裝，分別手持長槍上前將十四座囚車作進一步包圍，然後車上獄警，始在警員警探之前呼後擁下，同將跛豪押解下車，帶入中央警署，經由隧道押解上中央裁判署第二法庭，然後步過第二法庭出庭作証。

昨晨十時零三分，在中央警署門外，跛豪被帶下囚車時，身穿筆挺淺灰色西裝，內襯白色T恤，神態自若，風采依然，仍是當年大老細模樣，若非雙手爲獄警扣上手鐐，見者猶尚以爲其他律師前到法庭聽審。

警方爲策萬全計，由中央警署進往中央裁判署之隧道，以及第一第二法庭，亦分別採取特殊措施，作嚴密戒備，除分別加派警員在隧道出入路口當值駐守外，並將所有鐵閘關閉，同時並將可以進入第一及第二法庭之兩個門口，全部關閉，另並加派警員當值駐守。

十時十五分，跛豪在大批獄警及警員押解下，由第一法庭步過第二法庭，當抵達第二法庭門外時，獄警先將跛豪之手鐐解除，然後帶入法庭作証。

中央警署署長及駐法庭主任均親自到場指揮一切，並據悉：跛豪進入法庭後，付緊張地環顧法庭四週，並對馬惜珍作怒目注視。隨即坐下，開庭後，跛豪登上証人台作証，控方特給予一椅使他坐下作供，不久他稱腳部不甚舒服，便站起來作供，跪後又坐下繼續作供。

警方爲保護跛豪之安全，可以說戒備工作做到十足，連跛豪小解亦在中央裁判署毒品調查科之臨時辦公室內，由專人送上一膠桶給他使用。

跛豪之午餐，亦由監獄署派人從威多利羈留所送至中央裁判署，由兩名獄警陪同下，在該臨時辦公室內進食，菜色並無特別，與一般囚犯相同。

馬惜珍等九人被控經營及販毒一案，於十一月七日開始循嚴重刑事案程序，在中央裁判署進行初級偵訊，當日開庭時，其中一名被告彭奕獲控方撤不起訴，並轉作控方証人。

本案控方共有廿名証人（包括吳錫豪）出庭作供，現已有十二名証人作供完畢，尚有八名証人出庭作供。九名被告除第五被告黃丙輝獲准以現金五萬元保釋，每日到庭應訊外，其餘八名被告，每日均在戒備森嚴下由囚車押解至中央裁判署偵訊，隨即由法庭之隧道進入第二法庭，散庭後，即押解返監房看管。

本案被告九人：（一）馬惜珍，又名馬奕偕，卅九歲，潮洲人，東方日報社長，住九龍太子道東方花園大廈，（二）吳世雄，五十四歲，汕頭人，商人，住司徒拔道松柏新邨，（三）鄭强鶴，四十九歲，潮陽人，住高陞街廿五至廿七號，（四）馬煥然，又名許敬仁，三十四歲，潮洲人，商人，（五）黃丙輝，五十三歲，潮州人，米舖東主，住西打老道山文運道，（六）黃木平，廿九歲，潮州人，運輸公司東主，同住上址，（七）陳基賢，又名陳庭修，三十七歲，潮州人，酒樓收銀員，（八）李輝，四十六歲，潮州人，夜總會經理，（九）余鏡光五十七歲，潮州人無業。

原分別被控兩罪：（一）控第一，第二及第三被告等三人，一九六七年至一九六九年一月十六日，在本港地區，串謀馬惜珍及其他在逃人等處理毒品嗎啡及鴉片烟，違反危險藥品條例，（二）控全體被告九人，一九六九年至一九七三年十二月二日，在本港地區，串謀馬惜珍及其他在逃人等，販賣毒品。

曾轟動一時的大毒梟「跛豪」出庭作供時在囚車內的神情（本報記者周永源攝）

持長槍的警員在法庭外戒備

「跛豪」出庭作供，十數警員持長槍守衛。圖中①爲跛豪，②③爲警察持槍戒備。（本報記者黃柏茂攝）

港府修訂法例 管制兩電 擬派官員出任董事

【本報訊】港府對兩間電力公司的新厳厲管制辦法，現正由輔政司高級官員作最後修訂。

消息來源指出，港府現正草擬新的業務規則，及派官員作爲該兩間電力公司的董事。

但據輔政司署發言人昨日說，目前，對此事，不便置評爲早。港府的行動，預料會遭遇兩間電力公司的强烈反對。現時，港燈雖然是一間公共事業公司，但僅像私人公司般經營，港府並無管制，而中電的管制計劃則於明年九月期滿，在該管制計劃下，中電仍可賺取固定資產淨值百分之十三點五。此舉年來已備受社會人士抨擊。

消息又稱：港府已在一些公共機構委派官員出任董事職位，對待兩間電力公司，也會採取同樣措施。

政府明後年發行 一元一角新硬幣 體積較現時流通者爲小

【本報訊】香港的硬幣將有更多新面孔，港府準備在明年八月發行新的一元硬幣，後年則發行新的一角硬幣。

財政司夏鼎基昨日透露，新的一元硬幣體積較現有的小，用亞鋼鎳鑄造，外型與後五角硬幣相似。

至於新的一角硬幣，體積較現時流通的一角爲小，夏鼎基說，這種新的一角推出時，將可解決現時新五角與一角硬幣間的混亂。

夏鼎基是在立法局諮詢此項新計劃。

他說，基於硬幣研委員會的建議，本港所有角子硬幣，均應以鎳黃銅鑄製，而所有以元爲單位的硬幣，應以亞鋼鎳鑄造。因此，本港原有的亞鋼鎳五角硬幣，必須由鎳黃銅鑄造的五角硬幣取代。

談及該委員會之另一項建議，即發行體積較小的一元硬幣，夏鼎基說：「倘若在五角硬幣由亞鋼鎳改變爲鎳黃銅之前，推出新的一元硬幣，可能引起新的一元硬幣與原有的五角硬幣之間，產生混亂情形。」他解釋說：「因此，政府乃決定在使用體積較小的一元硬幣之前，發行新的五角硬幣，以取代舊有者。」

他並透露，新一元硬幣會在一九七八年八月發行。他說：「現在回想起來，倘若當初先行採用新的一元硬幣，情形可能較好，但我們無從知道這點，因爲由一項零碎的硬幣改鑄計劃所引起的辨認問題，只會在新硬幣在市面上流通後才會出現。」

財政司考慮豁免 私人會所物業稅

【本報訊】財政司夏鼎基昨日在立法局表示，他會考慮豁免擁有私人康樂租約而非作商業用途建築物之物業稅之建議。

財政司指出，第三屆稅務條例檢討委員會的建議是，假如政府繼續現行的徵收物業稅方法，被視爲非經營商業的會所應獲得與私人住宅業主相同的待遇，即豁繳付該會所物業稅，被視爲經營商業之會所得繳納利得稅，但此等會所已經獲豁免物業稅。

財政司又說，一個工作小組已經對稅務條例檢討委員會報告書研究多時，他將會徵詢該工作小組的意見。

屋內雀戰正酣 兩匪加入戰團 結果四人盡輸

【本報訊】四名婦人，在深水埗李鄭屋邨寓所攻打四方城之際，被兩名佯作借電話的劫匪闖入行劫，結果四人盡成輸家，劫匪於細綁四人掠去百多元現款後逃去無踪。

劫案現場爲李鄭屋邨十九座六一一室，昨日下午七時許，戶主陳太約同三位鄰居何太、胡太及鄭太打麻雀，當興緻正濃之際，突然門外闖入兩名男子，自稱找人然後佯作借電話，當兩人見現場有機可乘時，即原形畢露，拔刀指嚇四人，分別加細綁。然後掠去一百五十餘元現款，得手後逃去無踪，事主掙脫細綁撥電報警，該案警方已展開調查。

【又訊】九龍城道一間商行，昨日上午遭三名持刀悍匪行劫，掠去現款約二千元，事件中無人受傷。

劫案現場是九龍城道一七五號二樓，適爲商行，昨上午十一時突然闖入三名戴口罩的匪徒，拔出利刀向該行職員指嚇威迫交出所有現款，各職員在利刀迫嚇下，無法抵抗，將二千元現款悉數交出，劫匪得手後，迅速逃去。職員即撥電報警。

房屋司施恪解釋 業主與住客修訂法案二讀 祇作小幅度加租

【本報訊】房屋司施恪昨日在立法局會議席上，動議二讀一九七七年業主與住客（綜合）（修訂）法案時，容許受管制的戰前住宅及非住宅樓宇小幅加租，與及調整受現行法例管制的戰後住宅樓宇的核准週期性加租。

他指出，根據法案規定，此類戰前住宅樓宇，可以將核准租金增加百分之十六點五，非住宅樓宇則可增加百分之卅二。此舉可使前者的核准租金增至標準租金的五倍，後者則增至標準租金的兩倍。

他說：此等比率看來似乎很高，但，我們應該注意的是，此乃根據一九四一年，即卅六年前的租金水平所釐定者。

以實際租金額計算，唐樓的商層住宅單位，月租平均會增加約一百一十元。住宅唐樓若是分租的話，通常會有三至四伙人合住，所以每戶所增加的金額，僅爲每月五元至七元而已。

施恪表示，受法案影響者包括六千五百個唐樓單位，五百個洋樓單位，及三千個非住宅唐樓單位。

他說，直至一九七六年爲止的二十年內，核准租金一直保持不變，結果使此等租金訂前的水平，僅達公平市面租金的五分一。

他說，是次建議的小幅加租，將會使租金提升至市面租金的約四分一。施恪在談及戰後住宅樓宇的問題時表示：新法案建議進一步減低管制此等樓宇兩年加租一次的因數。

他解釋，該因數是根據公平市面租金與實際現行租金之差距計算出來的一個比率，可予以更改，以調整准許增加租金的百分比。

他說，假如該因數保持不變，而其他情況亦無顯著變化的話，依據核計租金百分率計算的兩年一次加租額，將會日形縮減，而實際現行租金與公平市面租金之間的差距，將永遠不能消除的。

一九七三年選擇的因數是「五」，至一九七五年時被減爲「四」。施恪說：當局現在認爲該因數應進一步降低，否則，拉近受制的市面租金與實際租金之間差距的過程，將會顯著減緩。此項影響對一九七零年開始受管制的樓宇，更爲顯著。

「將該因數減爲「三」後，可使建議的實際租金增加額大致上與一九七四年及七六年時的增加額相似。」

施恪說，從業主的觀點而言，降低該因數可以進一步縮短受管制及公開市面租金間的差距。至於住客方面，除少數居於豪華單位及房屋者外，均可受到一項整體性限制措施的保障，使租金的加幅不得超過現行租金的百分之廿一，事實上，租金的平均加幅，大致上一直都比百分之廿一的最高限額爲低。

他說，住客亦會繼續享受主要條例所提供之租住權保障。該法案昨日押後辯論。

大馬機師協會代表來港商討 加强大馬機場保安 防範重演劫機慘劇

【本報訊】馬來西亞航空公司機師協會的數名代表今日將會抵港，與國際民航機師協會主席皮亞士會談，商討有關如何促使馬來西亞政府加强機場保安措施，防範劫機引致慘劇重演。

國際民航機師協會主席皮亞士昨日對本報記者稱：這次馬航客機遭騎劫擄毀慘劇，馬來西亞政府須負全部責任。

皮亞士說：馬來西亞航機師協會代表今日將會陸續抵港，有關的會談尚未知悉要需時多久，會談之後會發表聲明。

馬來西亞機師協會曾一度宣稱於下星期二停止工作廿四小時，以示抗議政府未有注意機場保安情況，忽視過境的旅客的生命的安全，但經馬來西亞政府交通部長及民航處的調停後，終於宣佈取銷停工之議。

據報今次馬航飛機在柔佛失事墮毀，本港怡和公司的一名木材專家亦可能遇難。

本港馬來西亞航空公司發言人昨日表示：是次航機失事罹難者中有一名加拿大人史杜寧嘉。最初公司方面以爲他是加籍人士，但透過有關單位查得史杜寧嘉的地址原來是在香港，並查出他原是怡和公司與加拿大人士合資經營的麥美倫渣甸公司（譯音）的董事經理。公司方面已於前日通知死者的妻子有關這不幸的消息。

據悉：史杜寧嘉是林木業工程師，是怡和轄屬機構麥美倫渣甸公司旅那經理，專爲發展東南亞的木材林業。今次是因公事乘搭該班機，但不幸罹難斃命。

史杜寧嘉已居港四年，有妻子及兩名女兒，妻子在國際學校任教。

本報記者昨午致電國際學校，但未能與史太聯絡。據麥美倫渣甸公司人員說，史太已於前日飛往新加坡，相信是辦理認領其夫的屍骸。

直至目前爲止，據本港馬航公司消息，尚未接獲其他港客罹難的報告。

碼頭五角收銀機 現已撤銷不再用 環境司稱公司出於善意

【本報訊】環境司鍾信昨日指出油蔴地小輪公司裝設五角收銀機之舉，用心良好，並且是徇衆要求才辦理。但鑑於此舉與公司的專利權規定有所抵觸，該收銀機現已撤銷不用。

鍾氏係在立法局會議席上答覆羅德丞議員的詢問，作以上解釋。

鍾氏說，該小輪公司採取試驗性措施裝設五角收銀機時是徇乘客要求，其目的在於給予乘客方便，使他們經由不設找續的收銀機通過。該公司同時亦沒有將四角收銀機減少。

昨夜賽馬各場成績

第一場（第四班）路程一五七五公尺（幅伯退出）
出馬九匹，時間一分四十四秒八，第一勝一馬位，第二勝一個半馬位。
第四名：4號怜俠
㊀2號永惠　薛卓時　八元三角
㊁7號金門橋　魏德禮　八元
㊂9號鴻勝　潘　納　十三元五角
獨贏派彩十三元六角。

第二場（第四班）路程一五七五公尺
出馬十匹，時間一分四十四秒，第一勝一馬頭，第二勝八馬位。
第四名：7號金魯長
㊀3號寶城少俠　劉同安　十元八角
㊁6號衞鋒　歐陽紹文　二十七元
㊂4號一定起　雍加利　七元八角
獨贏派彩四十三元四角。
場內孖寶，第一場二號永惠夾第二場三號寶城少俠派彩二百零六元四角。
連贏位三號搭六號派彩八百九十一元六角。

第三場（處女班）路程一〇〇〇公尺。
出馬六匹，時間一分十八秒九。第一勝二馬位，第二勝四馬位。
第四名：5號飛象
㊀1號人之音　潘　納　十元八角
㊁2號友誼至上　薛卓時　七元九角
㊂6號威威　陳子銓
獨贏派彩二十一元九角。
連贏位二號搭三號派彩九十九元五角。

第四場（處女班）路程一〇三〇公尺。
出馬八匹，時間一分八秒三，第一勝二馬位，第二勝四馬位。
第四名：5號豐富
㊀3號猛如飛　嘉　涵　六元九角
㊁1號蝙蝠俠　劉同安　五元九角
㊂4號山皇　告東尼　八元六角
獨贏派彩二十元七角。
連贏位三號搭一號派彩五十六元。

第五場（處女班）路程一〇三〇公尺。
出馬八匹，時間一分八秒三，第一勝一馬頭，第二勝一馬頭。
第四名：7號德運
㊀3號威猛　白禮捷　六元五角
㊁1號神比力　梁偉德　七元一角
㊂2號森林之皇　浩　德　九元六角
獨贏派彩九元八角。
連贏位三號搭一號派彩三十七元六角。

第六場（第四班）路程一四〇〇公尺。
出馬九匹，時間一分三十四秒五，第一勝一馬頭，第二勝四馬位。
第四名：
㊀4號龍城飛將　薛卓時　十三元七角
㊁3號聯合之星　羅國洲　十二元一角
㊂7號勳得　呂鍵威　十五元六角
獨贏派彩三十六元一角。
連贏位四號搭三號派彩二百零六元。

第七場（第四班）路程一四〇〇公尺。
出馬十匹，時間一分三十四秒四，第一勝個半馬位，第二勝一馬頸。
第四名：2號勝利年
㊀3號盈利　梁偉德　十二元六角
㊁8號金龍皇　史允邦　九元七角
㊂6號安弟弟　呂鍵威　三十一元六角
獨贏派彩三十六元。
連贏位三號搭八號派彩一百九十二元二角。

場外彩池
（連贏位）
第一場2永惠搭7金門橋派彩七十一元三角
（場外孖寶）
（第一口二搭四場）
3寶城少俠搭3猛如飛　二百七十八元五角
安慰獎
（第二口三搭五場）
3寶城少俠搭1蝙蝠俠　二十六元四角
1人之音搭3威猛　一百六十七元六角
安慰獎
（第三口四搭六場）
1人之音搭1神比力　四十九元一角
3猛如飛搭4龍城飛將　二百四十一元
安慰獎
3猛如飛搭3聯合之星　四十四元三角

報章不良醫藥廣告 五個月來逾千七宗 律政署考慮檢控行動

【本報訊】律政司署兩位官員已奉命對中文報章上的不良醫藥廣告作詳細調查，以便對那些跟醫生註冊條例及不良醫藥廣告條例有抵觸而且情況較明顯的廣告，作詳細調查。

律政司何啟勵昨日在立法局說：「審查工作現已差不多完成，以便予以檢控。工作完成後，我們將通知警方應對那一些廣告進行查究，以將來如果有人被控，則本人希望這些控案會提醒所有有關人士守法。」

何氏又指出，在過去五個月來，香港醫學會曾向警方指出卅十九張報章共有二百二十多次有違例廣告，並指出這些跟醫生註冊條例及不良醫藥廣告條例有抵觸的違例事件逾一千七百宗。

何氏說，自本年七月以來，從該方面收到的投訴數目之多，顯示出他們防不勝防的情形。

處理投訴的程序是先對每一則廣告加以研究，以決定投訴是否理由充足。對理由充足的投訴於作進一步調查，是一項費時的工作，因爲工作包括翻譯，証明譯文準確，和搜集有關報章管理人的資料及廣告客戶的身份等等。

六合彩派彩

【本報訊】第九十六期六合彩頭二獎派彩昨日公佈，今期頭獎無人中獎，獎金卅三萬六千六百卅八元二角，仙撥入下一期頭獎獎金內。

多寶彩現爲卅三萬六千六百卅九元。二獎：有六注中獎，每注可派五萬六千一百零七元。

今期的幸運號碼爲十一、十六、廿一、廿八、卅一、卅六、特別號碼卅五號。

旺角先施大厦火警 住客打翻火水爐 引致石油氣爆炸

【本報訊】旺角亞皆老街先施公司大廈，昨日中午十二時五十分，突發生火警，焚燒達半小時，使該段交通一度呈於混亂。

事發現場爲旺角先施公司大廈八樓八〇八室，戶主姓關，起火原因疑爲一名女住客，在屋內燒魚，不愼打翻火水爐，引致在旁的石油氣爐爆炸，火勢迅即蔓延，迅即遍及全屋。幸而鄰人及時代爲報警，消防員趕到灌救，火勢才不至擴大。

火警發生後，爲防燃燒及電線而發生危險，故此整座先施大廈的電源均被關閉，先施百貨公司亦只以洋燭照明以助顧客們選購物品。據稱戶主在上述大廈十三樓設有一製衣公司，而八樓肇事的住宅則作爲貯存布匹之用，故此火勢將大部份貨焚毁，故損失頗爲鉅大。

民政司李福逑聲稱 馬會辦博彩 未助長賭風

【本報訊】民政司李福逑昨日在立法局强調，賽馬會的各種花樣博彩，已經使曾經一度非常蓬勃的非法賭博活動改變。

他又說，政府認爲英皇御准賽馬會所辦的博彩活動，和新博彩條例，已經使經營非法賭博活動者大大減少接受賽馬博彩。

李氏是在答覆鄧蓮如議員詢問時作以上表示。鄧議員的問題爲：「政府是否認爲英皇御准香港賽馬會於推廣花樣繁多之賭博形式時實爲漸極助長賭風？」

李福逑承認，馬會的多花款賭博可能是助長賭風的因素之一，但在未有確實証據之前，不準備發表任何意見。他又說非法賭博的確已告減少，但本人不能肯定賽馬會是否有意增設外圍投注站。我們只能說，我們大概可以將投注站的增加數目，限制至每年兩間或每兩年兩間。

國際特赦協會 香港分會成立

【本報訊】國際特赦協會香港分會，昨日宣佈正式成立，並舉行記者招待會。

該國際特赦協會組織，主要在對僅因政治或宗教信仰及種族、膚色、語言不同，而受到無理的監禁或刑罰的人士加以援手。該會在全球共有一百三十三支會，並有十六萬八千餘會員。他們希望透過在港分會之活動，使本港居民更關心人權問題。

昨天成立之香港分會，是隸屬於國際特赦協會，其主席爲陸漢思，在本港現時共有六十名會員，其中四十名爲國際會員，二十名則爲本地會員。

陸漢思昨日在記者席上說因鑑於該特赦協會過去的努力成果及其對聯合國在人權問題方面的貢獻，在本月十日，該會將被頒贈本年度的諾貝爾和平獎，這對該會和香港分會來說，均有極大的意義。陸氏表示此次獲獎將會使該會更加努力工作，務使各地政府均對人權問題加以注視。

廣大書院院長 黃毅芸病逝

【本報訊】香港廣大書院院長黃毅芸於前（六）日下午四時病逝于九龍聖德肋撒醫院，享年八十有餘，夫人馬倩荃及三子均隨侍在側。黃氏世代書香，爲前清進士黃冊聯第八公子，早年負笈美國，爲美國太平洋大學學士，哈佛大學碩士，旅美期間，曾任美國史托頓教學校校長，波士頓廣教學校校長，一九三二年由美回國後，先後出任國立廣東法科學院教授，廣州大學教授，兼訓導長及政治系主任，執教大學凡四十五年，桃李滿天下。

黃氏遺體，現已移送九龍殯儀館，定本月十七日出殯。有關方面已組成治喪委員會，處理殯喪事宜，辦事處設于九龍尖沙咀美麗都大廈十五樓按A四座，電話：三——六六八五一八號。

天氣·潮水

吹輕微至和緩東風，除短暫時間多雲外，天色晴朗。
最高氣溫約爲攝氏廿二度。
昨晚十一時室外氣溫爲攝氏十九度，濕度爲百分之七十九。
高潮：上午七時卅七分。下午七時零三分。
低潮：凌晨一時廿二分。中午十二時四十一分。

本港存水量統計

昨日上午九時，除萬宜淡水湖之存水量二千五百七十九萬立方米外，本港各水塘存水量共一億六千九百四十七萬立方米，即總容量百分之五十五點四。去年同日之存水量爲二億五千五百九十萬立方米，即佔總容量百分之八十三點七。

躉船鋼纜肇禍 青年被掃落海 蛙人遍尋未獲

【本報訊】葵涌貨櫃碼頭昨晚發生一宗少年遭鋼纜「掃」落海的慘劇，蛙人搜索達二小時，仍未見踪影，相信凶多吉少。

慘劇現場發生于葵涌貨櫃碼頭第六號橋下的一艘躉船上，昨晚九時十五分，十六歲的梁伯達正在躉船上工作，不料突然間遭躉船的鋼纜碰着，由于鋼纜力度甚大，梁立即被推跌下海去，稍後船上工作人員發覺，立即下海找尋，並召消防車到場由蛙人協助下海搜索，但當時風高水急，搜索工作頗爲困難，經二小時努力，仍未見踪影，蛙人乃收隊離去。

$1085 菲律賓 聖誕節團
國寶旅遊週年紀念團
出發日期：
六天團 12月17日
參加者均獲贈銀行禮券一百元
$1250
五天 12月23日
七天 12月25日
● 住宿馬尼拉最豪華之凱悅大酒店及碧瑤 TERRACE PLAZA酒店
● 遊遍馬尼拉、百勝灘、碧瑤、香格里拉文化村等全部名勝。
● 供應全部膳食，晚晚夜總會。
韓國 龍平賞雪團：五天 $1790 日期：12月4，25日
乘泰航，住巴喇沙酒店，遊漢城，華克山，民俗村，龍平
一明旅行社有限公司 九龍尖沙咀北京道57號國都大廈1403室
MARVEL TOURS LIMITED. 3-675681 3-663983 3-671059 3-687908

純粹租房 歡迎預訂
耗資千萬 備有豪華套房百餘間 每房設計不同
御苑別墅
宮殿裝飾 帝皇享受
過夜房42元
兩小時租28元
香港馬師道7-11號雅高大厦
☎H728972
H754422-33
專人代客泊車

狂漢與警對峙圖片

八架警車、三架消防車先後奉命開到土瓜灣現場，將齊對付神經漢，吸引大批市民圍觀。

土瓜灣三七一號製衣廠少東，突然狂性大發，戴着防彈面罩的警員在現場施放胡椒噴霧時，與門外警員商討對策。

狂漢大鬧不休，消防人員準備用「水攻」。

圖左下爲警員所使用的胡椒噴霧器。

對付持刀狂漢，警方使用盾牌戒備。

神經漢與警方僵持八小時後，在家中吊頸斃命，救護人員救下時，已返魂無術。（本報記者周永傑攝）

手舞刀剪狂性大發

黐綫佬自困斗室 與警對峙八小時

驚慌過度吊頸斃命

【本報訊】一名年約廿多歲，身裁結實，疑神經有問題的男子，昨午突狂性大發，因小故在土瓜灣一間工廠與姨丈爭執，然後自持一刀一利剪在一士多房內大吵大鬧，揚言要殺人，警方人員出盡法寶，亦無法將他制服，彼此僵持逾八個多小時，最後他還是自己用電線吊頸了卻生命，結束這場「馬拉松式」的瘋佬與警察對峙事件。

警方在此次侵入鬧事中，一直堅持不想用武力強硬制服該「神經佬」，其後動用很多特殊儀器及設備，這些「法寶」計有：胡椒粉噴霧器、麻醉槍、鐵筆、防彈面具、透明盾牌、避彈衣、雲梯、救生網、照明燈等。此外，出動的警方、消防、救護及特種部隊人員總數亦有百多人，其中更有包括警司及區長級高層人士出動指揮，有如面臨大敵，現場吸引數百名市民觀看。

該名神經失常男子叫楊康寧，是製衣廠少東，廿九歲，與家人同住九龍運動場道廿×號二樓。有兩弟一妹，他排行最大。

據悉：楊康寧是天生白痴的，不但患有口吃毛病，走路時亦客觀遲鈍，脾氣暴燥，經常無故吵鬧。其父在土瓜灣道三七三號十一樓A座開設永泰祥製衣廠，楊康寧中學畢業後，在製衣廠協助父親工作。

楊康寧在讀書時期，曾與一女同學相好，後來其女友因他痴呆，與他斷絕來往，他經此打擊更加「黐綫」，曾於七四年間因在工廠打人而被送往青山醫院治療，但出院後即無返回覆診，此後，精神病時好時發，家人均存有戒心，人人見到他都避開。

昨日上午十一時許，楊在廠內突又發狂性，用鐵鎚瓣打姨丈，後更持刀追姨丈至製衣廠樓下街上，雙方糾纏時，被二名巡經上址的警員勸止，但楊返上十一樓製衣廠，另執一刀與一利剪躲藏在一間狹小的士多房內喊打喊殺。

當時廠內約有十多名工人工作，見他狂性大發，恐生事端，乃報警求助。警方人員到來調查，發覺他所匿藏的士多房門口狹窄，祇能容一人通過，而楊則手持刀剪在內喊打喊殺，凡警言如警員強硬入內即用刀剪自殺。

警方見其兇性大發，爲了安全起見不敢貿然闖入，乃聯同其弟及姨丈好言相勸，希望他冷靜出來。豈料就此一直僵持至下午四時許，亦不得要領，此時警方高層人員亦聞報到場增援，決定採用胡椒噴霧器向其噴發胡椒烟霧，希望能令其受制服，然而，此名狂漢對烟霧竟無動於中，除不時向街外投擲硬物玻璃外，始終留在房內不肯出來。

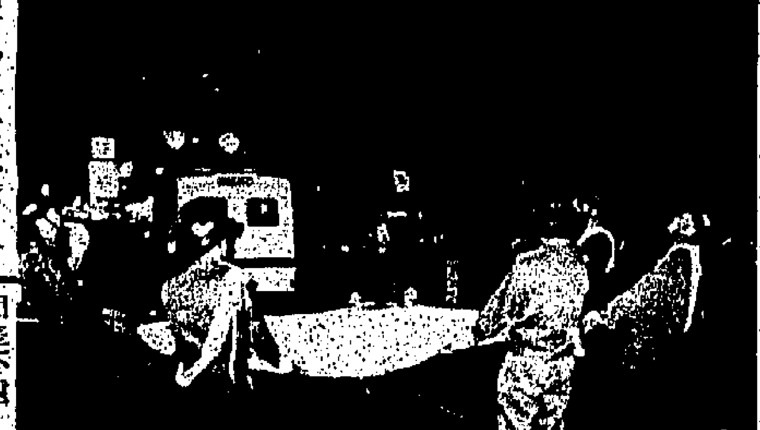
胡椒噴霧器亦無效 警方出盡法寶 未能將其制服

胡椒烟霧既然無效，警方人員改召消防員前來協助，一方面派員到鄰樓下土瓜灣道現場，張開救生網及架起雲梯，欲向外面士多房噴水，以防發狂的楊康寧在房內縱火或跳樓自殺，另方面則考慮用鐵筆、斧頭等從內強硬破門進入。

由開始到此際，雙方已僵持了六小時多，且天色已黑，而楊在房內因未有亮燈，漆黑一片，使有關人員更不敢貿然衝入。此時，消防員即放棄開喉計劃，另用雲梯架設射燈從街外向黑暗的士多房照耀，以期了解狂漢在房內情形。此外，警方亦實行雙管齊下，着其姨丈撥電話請青山醫院收容其主診的醫生前來相勸，直至晚上七時許，一青山醫院醫生到來隔門向楊勸說，囑其冷靜出來。但歷半小時，一直不見有何動靜，此時各人乃起疑心，決定不顧一切破門入內，卻發現楊用電線綁住窗框自縊，即將其救下由醫生診斷，發覺其全身僵硬，乃將其拖出房外，急送醫院搶救，惟抵院後証實其已斃命。此場歷時八個小時，傻人與警方對峙事件始告平息。

據死者之二弟昨晚對記者表示：其兄自小出外工作，曾在酒樓做點心，隨後亦曾與朋友合股開辦製衣廠，但工廠不久因生意不景倒閉，多年儲蓄賠光後，其兄精神開始受打擊，病情時好時發，終於昨日病發釀成慘劇。

至於傳說死者係痴戀一名女同學，因失戀致神經失常，其弟則認爲可能性甚微，因爲死者自小學五年級輟學後，很少再與舊同學聯絡，加上其個性孤僻多疑，對任何人都不信任，故受情困的說法並不可靠。



消防人員張開救生網，以防備該名神經漢跳樓。

共市與港紡織品新協議 由下月起實施

新限額若在去年實行 本港損失將達四億元

【本報訊】工商署昨日發表本港與歐洲共同市場新紡織品協議之內容。工商署發言人謂：紡織業諮詢委員會於前日下午舉行的一項會議中，對該項於上週末在布魯塞爾簽署的協議原文，加以研究，該委員會認爲，在該協議獲得正式批准之前，香港應由明年一月一日起，實施該協議的條款。

發言人謂：工商署已於昨日較早時發出新出口商通告，向該行業詳細解釋協議的內容，及觸請他們就首次受到限制的貨品類別，填報裝運貨物表。

同時，政府發言人表示：如果一九七八年加諸面臨最大幅削減之四類貨品（棉織纖維、棉褲、恤衫與內褲）的限制，於一九七六年引用的話，會導致八千五百人失業，及在出口盈利方面，損失三億九千萬元。

然則，此次削減所造成的不良影響，不會在短期內體驗得到，此乃由於一九七七年對歐洲共同市場的出口貿易，是最惡劣的一年。上述四類產品的交易，並不多只等於一九七八年所核准之最高水平。

發言人表示，但這並非表示這次的削減對我們毫無損害，我們所蒙受的損失，乃是當市場復甦時（目前已有此種跡象），貿易隨之增長的機會，從而亦喪失了機會。這方面就業機會附加的一　這不祇適用於已面臨最嚴重削減的產品類別方面，同時亦適用於其他輸往共市的大部份主要成衣產品，由一九七八年起，這些產品的限制及增長率，都遠比香港根據多種纖維協議規定所能合法享有的水準爲低。

更需要緊記的一點是，共市協議之有效期長達五年，故該協議所帶來的後果是長期性的。

發言人指出，「總括來說，此舉所造成的損失，較共市強迫我們接受的原有建議所造成者爲少。」「此舉對香港經濟之增長所帶來的後果，難以倍計。但倘若其他市場與工業在銷往共市的紡織品和成衣方面所喪失的增長潛力，無法加以彌補，則本港生產總值的增長，定會受到不良影響。」

中華廠商會秘書長李澤培認爲，新協議對本港紡織業雖有一定的打擊，但是廠商目前最關注的問題，就是簽訂是項協議之後，會觸發其他與本港貿易的國家爭相效尤，採行共市的態度，加強管制本港貨品入口，屆時本港所受的打擊將無法估計。

李澤培又指出，共市是次強迫本港簽訂新協議，無疑已違背了多種纖維協定的精神，今後共市會否變本加厲加強管制，亦是本港廠商所關懷的問題。

但李氏強調，共市是次加強管制新織品入口，固然對香港的紡織業有所打擊，但本港仍可發展其他新工業，製造新產品，藉以補償紡織業的損失。

若干紡織界人士，對於這個新協議的內容表示並不如事前所料的那麼嚴重，由於歐洲共同市場的經濟不景，今年沒有能力全部輸入本港的紡織品，香港今年的配額並沒有全部用完，祇用去配額的百分之八十，部份紡織品則祇用去百分之四十幾，所以本港的紡織業及製衣業，今年經已備受打擊，不少工廠已經倒閉，現時新協議的配額，與本港目前所達到的配額相差不大，所以新協議規定下，本港的紡織業將會與今年的景況相差不遠。

共市與香港紡織品新協議摘要

施行期間

新協議由一九七八年一月一日開始實施，爲期五年。

定義

（二）新協議適用於產於本港的紡織品貿易，包括棉織品、羊毛織品及人造纖維紡織品。分類時，兩種或以上紡織原料製成的貨品，按其中一種佔主要重量的紡織原料分類，作爲該貨品全部構成成份論。

結構、分類及特定限額

（三）新協議包括的紡織品分爲五大組及一百一十四類。

（四）在新協議第一年內，四十一類將受特定限額限制，詳情請參閱附件二。而其中六類則具有次限額。

（五）新協議內許多特定限額範圍有別於現行協議。附件三及四開列新協議與現行協議特定類目的相互關係。

增長率

（六）一九七八年限額一般等於一九七六年達到的貿易水平（下列類目除外：第二類—棉布疋；第六類—梭織長短西褲；第八類—梭織恤衫；及第十三類—針織三角褲）。在一九七九年及其後數年，增長率則分別由百分〇點二五至百分七。

彈性條款

（甲）留用配額

㈦一九七七年的未用餘額不得留在一九七八年運用。在往後數年內，留用配額可以達到該協議年度限額的百分之五。

（乙）預用配額

㈧在任何協議年度內，根據下一協議年度配額而預借的配額，每一類目最高可達該協議年度配額的百分之五。

（丙）調用配額（某類特定限額可以調增，惟須從另一特定限額扣除相等數量。）

㈨第一組內的配額調用，受下列條款管制——

（甲）調增第一類配額（棉紗）：調用額的百分之三已併入限額內。換言之，第一類目配額只可調減。

（乙）調增第二類配額（棉布）：調用額爲百分之三，但祇能以第一類或第三類調增第二類配額。

（丙）調增第三類配額（合成纖維布疋）：調用額爲百分之三，但祇能以第一類或第二類配額調增第三類配額。

（丁）調增第四類（針織恤衫及T恤）、第五類（套頭衫）、第六類（梭織長短西褲）、第七類（梭織及針織襯身恤衫）或第八類（梭織恤衫）：

調用額最高可達百分之三，惟須運用此等類目作爲調用來源。

㈩第一、二、三或四組內的任何類目，可用以調增第二、三或四組內的任何類目，數量最高可達所調增類目限額的百分之五。調用各類配額者，請使用附件五開列的換算率。

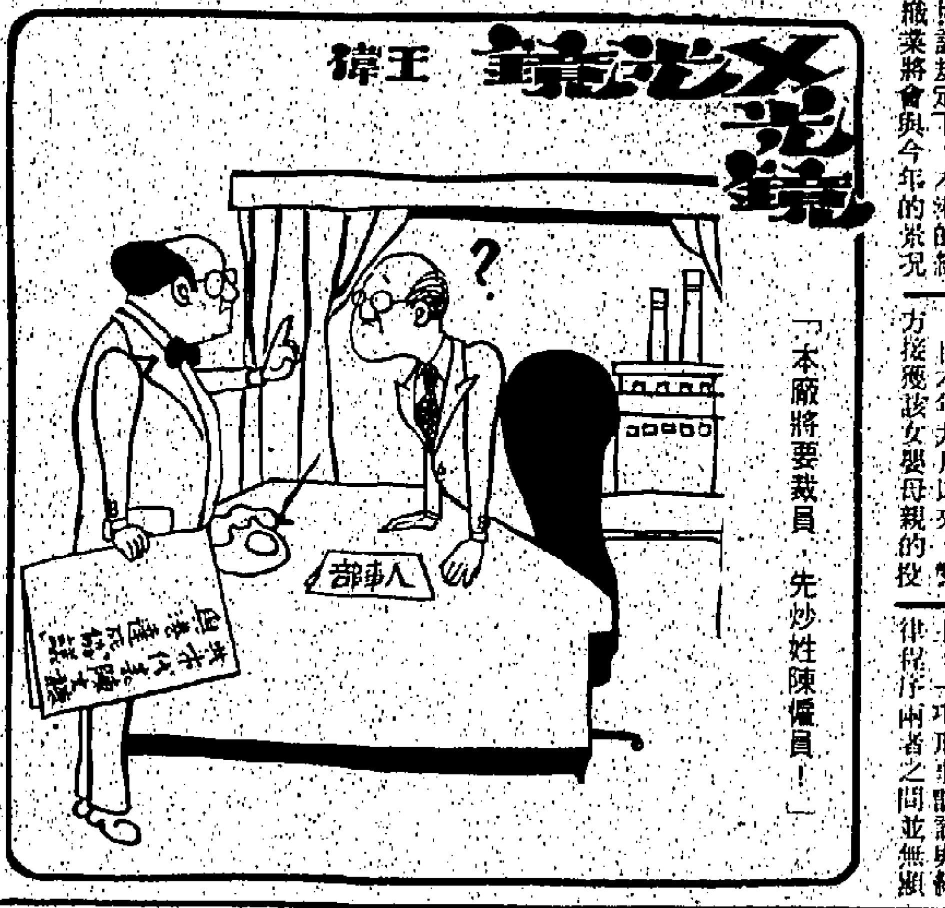
出口授權措施

（十一）協議範圍內不受特定限額管制的貨物，將受出口授權措施管制。

（十二）根據此項措施，本署按確定合約證明文件簽發出口授權書。出口授權書的有效期爲三個月或六個月兩種，視申請人的要求而定（六個月和三個月出口授權書的分別在於——未能運用前者全部獲授權數量的商號，將遭受「強制性」處罰，由本署沒收任何未用餘額，及在指定時間內，不發給出口授權書及出口證。而未能運用後者全部獲授權數量的商號，則由本署按個別情形決定是否予以處罰。以上爲香港執行的措施，而並非協議內條款。）

出口簽證與產地來源證規定

（十三）受特定限額管制的付運貨品必須具備配額證。出口證有效期通常爲二十八日。惟配額持有人亦可申請簽發有效期達三個月的出口證。此類出口貨品應備本署或任何受委託證件簽發機關（非政府）發出的有效香港來源證。



「本廠將要裁員，先炒姓陳僱員！」

和記事件祇控一人

議員提出連串質詢 律政司否認受壓力

據稱因証據不足無法認出嫌疑者

【本報訊】鍾士元博士及羅德丞議員，昨日在立法局議席上，就和記大廈警廉事件向律政司何百勵提出質詢，爲何律政司祇檢控一人與質詢及有關認人問題，律政司就有關此事作詳細解釋。

鍾士元博士表示：警務處長有足夠證據對其他十一位警員實施紀律處分，而律政司則認爲不宜檢控此等人士，請問律政司知否社會人士對此舉的失望。若知道此情形，他可否加以解釋，使一般社會人士了解實際情形？

律政司解釋稱：事實上，一項刑事訴訟與紀律程序兩者之間並無顯著可供比較之處。第一、紀律程序中的罪名並非刑事罪名，其中存在較大的彈性。第二、紀律程序所需的証據，其水準未必達到刑事案件所需的高水準。第三、有關証據的嚴格規則，並不適用於紀律程序。由於兩者的分別如此顯著，嘗試將兩種截然不同的程序相連起來是無作用的。

鍾士元博士問：有關三位廉署人員未能認出在照片中扯着一名廉署人員領帶之男子，故此該男子未被檢控，律政司是否確信警方曾使用其他的認人方法，例如通過科學方法配合面部輪廓及特徵？

律政司答：「我並不知道曾使用任何此種方法」。

羅德丞議員問：關於這個被指稱扯領帶之男子，係在照片中拉着一條領帶，政府已否採取任何步驟，以確保這個嫌疑男子，在進行認人手續之前，不會改變他本時外貌？」

律政司答稱：「當然，他不能對警隊在處理調查工作方法作答。也並不知道，該男子實際上曾否改變其外貌」。

羅議員又問：「雖然該三位廉政公署人員，明顯地並不是與該受嫌疑人士一起工作，因而不能在認人手續中將他辨認出來，律政司曾否考慮到求出其他方法，將此人認出，例如由一名警務人員從照片中將其認出。」

律政司答：「正如本人所說過，調查小組本身已找出一張與該位受嫌疑之警員在若干程度上相似的警務人員。他們已盡其所能。他們答覆問題時說過，他們不能找出任何其他警務人員，可以或者樂意辨認他們任何同僚。曾參與當日的事件」。

律政司又繼續解釋稱：對於和記大廈警廉事件，他決定祇對一人提出檢控，並不是由於政治或其他考慮因素，而是基於証據問題。

何氏強調律政司在履行其有關執行刑事法律的法定任務時，其行動是完全獨立的。他說律政司並不聽受任何人的指示，包括港督會在內。此一有關本港法律的基本方面是用以確保一位律政司完全不會受任何影響或外來考慮因素左右。

何氏指出，雖然調查人員能夠在衆多有關該宗事件的照片中，覓出若干與已知警方人員有若干程度相似的人士，但此種辨認方法的準確程度本身不足以支持進行刑事訴訟。

他又指出只從現場照片或影片辨認出一位人士曾參予一宗罪案是不足夠的，除非該照片辨認的方法是肯定的，但他說：「在此宗事件中，情形並非如此」。

何氏說，調查此宗事件的人員，無調查罪案通常可得的那種資料協助，而彼等亦不能找到任何警方人員是能夠或願意指出任何一個同僚是曾積極參予其事。

他說：「所以，他們遞交給我的報告中，除了一人外，並無任何證據指出此人曾參予當日的事件，此至何人在場亦無任何可接納的證據」。

他說：在此種情形下，調查人員可得的照片及資料中，只有一人可資辨認爲積極參予份子，需要以嫌疑犯身份接受認人手續。他指出該男子在該張人盡皆知的照片中扯着廉政專員公署一位人員的領帶。

他繼說：「當此嫌疑人士參加排隊認人程序時，三位相信他們可以再次認出此人的廉署人員中，無人能將其認出」。

受調查警員 增至十三人

又訊：涉嫌與上月「和記大廈廉署」事件有關的警員，現已增至十三人，接受調查，他們將於本月底由警方紀律委員會負責人，在警察總部進行內部聆訊，以決定怎樣處分這十三名警員。

據警察公共關係科發言人透露：該宗廉署遇襲事件，經律政司研究後，警方專案小組調查，至目前爲止，被警方列作內部紀律程序調查的警員，由十一人增至十三人，同時，專案小組仍繼續調查與此事有關人士。至於如何處分及其他有關事宜，則待立法局會議討論後，才有進一步決定。

日前，該調查小組起訴一名退職警長唐敏慶，並控以非法集會及傷害他人兩項罪名，該案將由今日起一連五天，在中央裁判署提堂聆訊。

最後經濟行情

金價

（香港時間八日凌晨二時起）

（倫敦金價）

頭盤一六〇・六〇

二盤一六〇・三〇

收市：（入）一六〇・六〇（出）一六一・一〇

（紐約金價）（二月份期貨）一百安士 一六一・五〇

（加拿大金價）（一月份期貨）四百安士 一六一・七〇

股市

（紐約股市）投資者對於美國的經濟和利率問題仍在觀望，由此引致週三日股市開市時下挫，交投未見暢旺。杜瓊斯指數開市三小時半後上升一點一三，報八〇八點二一。

（倫敦股市）週三日收市時金融時報指數上升三點三，報四八五點三。

立法局通過兩項法案

【本報訊】立法局昨日三讀通過兩項法案，即一九七七年警察（修訂）（第三號）法案及一九七七年法律修正（雜項修訂）法案。

此外，有四項法案在立法局提出首讀、二讀，該四項法案爲一九七七年香港貿易發展局（修訂）法案、一九七七年業主與住客（綜合）（修訂）法案、一九七七年工廠暨工業經營（修訂）法案、及一九七七年勞工賠償（修訂）（第三號）法案。

對付地盤貨車泥塵 當局採多項辦法

【本報訊】環境司鍾信昨日透露，政府已採取多種辦法，對付建築地盤貨車所造成的泥塵污染問題。

這些辦法包括：（一）在通往工程地盤之路上灑水，以防塵土飛揚。（二）清理承建商之貨車在地盤附近的路上所遺下的泥土，以免其他車輛經過時，釀成沙塵滾滾的情形。（三）在載運泥土的車頂上加帳蓬封蓋，以免沿途散播出塵土。

油蔴地小輪宣佈 週日「快樂約會」 租船合約取消

【本報訊】油蔴地小輪公司昨日宣佈，該公司與「快樂的約會」機構所訂的船隻租用合約經已取消，已購買該節目入場券的人士，屆時將無船隻供應。

於本月四日，在碧麗宮舉行的一個名爲「快樂約會」的餐舞會，曾引起糾紛，及若干人士鼓噪，當晚，該項節目的一名姓陳主持人，曾預先發售八百張入場券，結果有一百六十多名參加者不得其門而入，事後各購買入場券的人士亦發覺有貨不對辦的嫌疑，經報警後，警方現正追尋該約會的主持人以協助調查。

至於油蔴地小輪公司昨日所稱的「快樂約會」機構，與上述曾在碧麗宮舉行的「快樂約會」機構是否相同則不得而知。但也巧合，該兩個機構名稱相同，而負責人也是姓陳。

據油蔴地小輪公司昨日的公佈稱：該公司與陳志堅君（地址九龍廣東道一〇二號二樓）所訂之船隻租用合約經已取消，該合約內容爲陳志堅君租用該公司三層船一艘，日期爲十二月十一日（星期日）下午八時至八時卅分由大角咀碼頭開出，據該公司所知，陳志堅君爲快樂的約會之負責人，並已採用「快樂的約會」爲名義刊載報章上，發售快樂的約會的入場券，如已購買該入場券之人士，請直接與該機構接洽，油蔴地小輪公司並且特別聲明，該公司屆時將無船隻供應，該公司將不會負任何責任。

工商日報
工商晚報　聯合主辦

有獎公開徵求

最受歡迎電視節目

選你自己最喜歡的節目，猜大衆最表歡迎的節目

就有機會獲得下列名貴獎品：

(1)西德樂滿第22"彩色電視機，價值4,500元　總代理：福和貿易有限公司
(2)雙人旅行菲律賓包食宿，價值2,600元　熱綫亞洲有限公司主辦
(3)名貴男庄永不磨損聲力音叉型雷達錶一隻，價值2,100元　總代理：太平洋行鐘錶部
(4)雙人台北來回機票，價值$1,800元　華旅有限公司
(5)英國MORDAUNT-SHORT牌CARNIVAL型高度原音喇叭一對，價值1,000元　代理李氏音響・總經銷 文化音樂中心
(6)輝煌酒樓佛跳牆席一圍，價值800元
(7)工商日報一個月贈閱証200張

參加辦法

㊀剪出下列表格，在左方「你自己最喜歡的電視節目」欄內填寫依所喜歡的先後次序之本港任何電視台節目，並依次序填寫右方三個「你猜大衆最受歡迎的電視節目」。

㊁將表格貼在信封後面，寄香港郵箱62號工商日報「電視遊戲主持人」收。

㊂最佳電視節目競猜遊戲於一九七八年一月五日截止，以郵戳爲憑。

㊃本報派專人統計各讀者所填「你自己最喜歡的電視節目」，以最多者爲準，以定次序先後，算出三個最受歡迎之電視節目，與中獎名單一併於一九七八年一月十五日公佈。

㊄依序先後猜中三個「最受歡迎之電視節目」者中頭獎，猜中三個，但次序不同者爲二獎，猜中兩個次序相同者爲三獎，餘類推。如猜中者超過一人，則在香港分域街十八號本報公開舉行抽獎，日期另行宣佈。中獎者以中籤者爲準，無得異議。

㊅工商日晚報員工及其家屬，不得參加此猜獎遊戲，以示公允。

工商日晚報主辦電視節目競猜有獎遊戲表格

我自己最喜歡的電視節目	我猜最受大衆歡迎的電視節目
(一)	(一)
(二)	(二)
(三)	(三)
(四)	姓名：　性別：
(五)	身份証號碼：
(六)	地址：

NORDMENDE　Mabuhay Pilipinas Deluxe 熱綫亞洲有限公司　瑞士 雷達表
WahTour Limited 華旅有限公司　文化音樂中心　輝煌酒樓夜總會

贊助

娛樂

△**張文瑛明出閣**：港姐張文瑛昨日下午與未婚夫婿甘國強在影樓拍結婚照，這次是特地安排記者拍照的，並對上次感到歉意也。

昨日張文瑛穿上法國新娘禮服，明艷照人的由記者映相，據她表示這襲婚紗是專家設計的。

兩人明日在翠亨邨舉行婚禮，晚上在中華酒樓設宴。

他們于十號飛日本渡蜜月，同時申請赴台灣，甘國強已申請到，張文瑛則還在等待，但他們相信一定能往台灣一行的。

鳳凰女起班演折子戲 程剛將遍訪港九監獄

梁醒波、鳳凰女、李寶瑩昨假樓外樓舉行記者招待會，透露他們將會有一連串的義演計劃。

他們並定於一月廿四日晚上七時半在香港利舞台義演粵劇折子戲，胡章釗、凌佩雯擔任司儀，所得到的善款，全部交給保良局、鄧肇堅醫院、仁濟醫院、東華三院籌款機構。

至於李寶瑩及梁醒波家英，又定於本月廿一、廿二日應市政局之邀，在大會堂劇院演出「洛神」、「蠻馬銀瓶」，並定於廿七號，由林家聲、李寶瑩、梁次伯組團在利舞台演出「龍鳳爭掛帥」，並為博愛醫院籌款。

陳好逑的尾龍骨折復發，林家聲原找江雪鷺做拍檔，因她無意復出，改由李寶瑩與林家聲合作，定於明年一月十八日，應香港藝術節之邀，在大會堂演出五天。

△程剛與李榮榮籌拍的「八萬罪人」，已定於日內開鏡。他昨日離開邵氏公司到外間時向記者透露，「八萬罪人」的戲名，是他看到監獄署的報告後而得到靈感；因為香港的犯人，最少犯案者也有八至十萬之間，故事內容，自然離不開監獄。

得到邵老闆的協助，程剛已準備借得芝麻灣監獄、赤柱監獄、域多利羈留所及塘福監獄等拍攝實景，程剛指出，由於太多監獄的實景，如果單是借赤柱，將不會獲得批准。

程剛已計劃在邵氏所考取的一級訓練班新人中，選取在片的演員，以免擅期。他表示，他所拍的一部「三山五嶽人馬」，由於演員擅期關係，七國咁亂，使他剩下的九個工作日，至今未能完成。程剛生氣之下，暫時將這部片擱置，他希望先行開拍「八萬罪人」，以免時間上空白等待。

無端捲入騙案糾紛 孫泳恩會被人恐嚇

△孫泳恩昨日在佳視舉行記者招待會，要求新聞界為她澄清一些與最近一個「選美會」騙案的事。

由于昨日有消息謂最近一名男子以提選美為名，騙去數萬港元，更謂七五年該名男子亦曾在假日酒店舉辦過一個「聖誕舞會」，但又因錢銀的問題無法舉行，當時該名男子曾致電邀請孫泳恩任司儀，事后辦不成，孫泳恩被報章描寫為被人窶指仔的港姐，昨日有報章再重提，孫泳恩十分不開心，故此一再向記者表示她與該名男子素未謀面，只是七五年確曾有一名自稱姓陳的男子邀她任司儀，當時她答允了，事后卻又「爛尼」，該男子又再打電話給孫泳恩，語帶恐嚇的要孫泳恩不得對外亂講話，以至影響他的「前途」，粗言穢語的，令孫泳恩大為反感，至于那名陳姓男子與如今騙案的男子是否同一人，孫泳恩不知，但為了不願再被牽涉，故此一再澄清，並聲明以後若外間請她司儀剪綵，必須經過佳視才成。

孫泳恩激動地為自己辯白

張麒龍君兒下月飛印度

由年青導演張麒執導的「大武士與小鏢客」已定在一月七日在印度新德里國際影展中展出，屆時張麒會與片中女主角龍君兒，於下月初飛印度出席，希望藉此次的展出擴展市場，如能拐個什麼獎回來，自然更妙。

印度是亞洲電影事業最發達的國家之一，影片年產量比日本還多，也有諸如薩耶哲雷等國際級的電影大師，是以他們一年一度的國際影展，甚為引世界人士矚目，據此刻在港的旗和公司老闆兼導演張麒稱，他是今年已接印度領使館文化參贊的來函邀請，而和他的「大武士與小鏢客」一起接受邀請的中國片，將有李行的「秋決」，永升公司的「煙水寒」及中影公司「英烈千秋」「八百壯士」兩片，張麒說以他一家新公司和新進導演，也收到這項邀請，是令他稍有意外之感的。

影城常有竊匪 姜大衛蒙光顧 祇損失區區十元

△姜大衛昨日在邵氏拍「蝙蝠」時，不慎遺失了一個小型手提包，損失了十元港幣。

阿妙向記者表示，他昨日帶了一百多元入邵氏拍片，因其中一個工作人員發喜帖，他做了一百元人情，然後請了廿多元飲汽水，祇剩下十元，而為竊賊偷去。

姜大衛指出，邵氏一向已有竊賊的事件發生，因過去他們幾個演員的物品，都有劇務及場記照顧，所以一直相安無事。

昨日，他將皮包放在導演椅邊，其中的一個木格內，一直旁邊有劇務在看管，想不到劇務到製片間擺劇本，去了幾分鐘，當喝汽水的時候，便發覺皮包不見了。後來由一個木工在片場將皮包找回來，發現內裡的十元不見了，而一些重要的文件，卻並未失去。

姜大衛表示，他今次雖然損失很少錢，但他始終認為，方逸華是總務主任，應該重視這個失竊問題。

李麗麗也在片場中透露，她有一次拍完戲，準備換上便服，便在離開更衣室的幾分鐘時間，發覺自己的一雙鞋被人偷去。她說：「鞋不見了是少事，但是這種習慣不可以一而再，令我們失去安全感。」

避免記者查根問底 苗可秀不願常露面

最近一段時間，苗可秀一直在香港，她是等待羅維公司新片「愛情遊戲」開拍，這部片，由她與柯俊雄二人主演，從片名，不禁教人想起阿秀與小柯的愛情遊戲。

前幾天，陳明華的「風雲人物」舉行記者招待會，原定該片男女主角秦祥林、張玲由台來港，會合在港的苗可秀出席，這樣的招待會陣容也可算得人材鼎盛，但到時祇得秦祥林一個獨腳戲，原來張玲因父親不贊成而取消來港之行，而苗可秀雖在香港，卻臨時避席。

阿秀在拍「風雲人物」後，曾對人說還是她近年來演出較滿意的作品；但何以在片上映前，因利乘便也不出席招待會以壯聲勢？後來見到阿秀談起來，才知道她是避免記者們對她與小柯的一段情查根問底，她說：「我並不是逃避甚麼，我跟小柯的感情是沒有甚麼秘密的，祇是不想太過渲染。」

的確，苗可秀與柯俊雄的一段情可算是傳媒上的奇跡，他倆常在一起已是公開的秘密，而小柯的原有婚姻卻並未因此而公開破裂（至少在表面上暫時是這樣），又曾經有人問阿秀，會否因替第三人着想而退出？阿秀坦白表示，她並[illegible]自己的感情，但從未想到為別人的意見而打退堂鼓，她就是這樣一個敢作敢為的奇女子。

那天在「風雲人物」招待會上，有人問秦祥林，苗可秀是否也是他女友名單中的一位？小秦連忙說：「沒有，我是很喜歡苗可秀的坦率爽朗，但我們一起拍片時，心裏一直祇把她看作小妹妹。」小秦表示，他現在雖然有自由去追求任何女孩子，但不打名花有主者的主意，尤其是好朋友的親密女友，他與柯俊雄是好朋友。

昨日麗視拍攝長劇「追族」的造型照，鄭世孝監督下，數十演員齊集。

今日電視節目

無線翡翠台

7.30 粵片「無頭東宮生太子（上集）」余麗珍、羅劍郎主演（黑白）
9.00 粵片「無頭東宮生太子（中集）」余麗珍、羅劍郎主演（黑白）
10.30 粵片「無頭東宮生太子（下集）」余麗珍、羅劍郎主演（黑白）
12.00 「罪惡魁星」片集
55 午間新聞
1.10 粵片「痴心結」（上集）林鳳、龍剛主演（黑白）
2.50 民間傳奇
4.00 粵片「路邊千金」胡楓、林鳳主演（黑白）
5.25 跳飛機
6.00 「青年幹探」片集
30 新聞及天氣報導
7.00 觀點與角度
05 翡翠劇場「家變」
8.00 無名英雄
9.00 歡樂今宵
10.30 最後新聞報導
45 聖誕廣告雜誌
11.00 「狂潮」片集
12.00 鐵膽雄風
1.00 國片「潮州大兄」田鵬、燕南希主演（黑白）
2.30 英語片
4.00 國片「豪門夢債」李麗、鄭非主演（白黑）
5.30 全日播映完畢

麗的中文台

7.00 早晨新聞節目
8.30 潮片「薛丁山與樊梨花」曾剛楓、陳楚惠主演（黑白）
2.00 新聞、天氣報導
15 粵語片「港澳大血案」于素秋、陳錦棠主演（黑白）
4.00 下午茶（婦女節目）
30 急先鋒橫掃罪惡城
5.20 貓大哥
45 電光再造人
6.15 新聞及天氣報導
30 新一代
7.00 麗的劇場「電視人」
8.00 小時候
30 大件事
9.30 瘋狂世界
10.00 新聞天氣及經濟行情
25 觀點與角度
30 一九七七年世界盃排球總決賽
12.00 子夜（重播）

佳藝電視台

6.00 節目預告
05 世界童話集
25 佳視新聞及天氣報告
50 觀點與角度
55 紅樓夢
8.05 鹿鼎記
55 佳視新聞精華
9.00 胡嘉劍與樂部
30 實用英文
10.00 西班牙文
30 秘書實務
11.00 商業會計與管理
30 最後新聞
35 英雄

另「被何藩引上脫之路的少女 何燕第一次脫嚇得發抖

見到何藩，我說：「恭喜你，你的沒有卡士的初部、初女、初夜情，午夜場很收穫嗎。」

「謝謝，謝謝，大家幫忙。」他說。他總是客氣的。

「你有到戲院去看觀衆反應嗎？」這是導演的例行公事。

「有，反應很不錯，祇是談情的時候，演員講對白的時候，觀衆有點不耐煩！」

「有『嘘』聲？」

「不是『嘘』，『嘘』，是我感覺到他們不耐，因為本來（脫的時候）大家是全神貫注的。一到談情，大家有抽烟，有走動……開始不耐起來。」

「對何燕，他們反應如何？」

「很好，觀衆覺得她——很靚，我聽到一個觀衆大聲說，唉，乜個何燕咁靚。」

「何燕有全裸？」

「有，一絲不掛，拍的時候，她第一次嚇，嚇得發抖，其實，每一個人都一樣，第一次是很害怕的。」

「你呢……」

「我是一個弱者！」何藩說，大笑了。

我笑，我說：「何藩，你這人也眞不錯，引導了這麼多的少女走上脫路，居然也沒見甚麼人攻擊你。」

「他們同情我嘛，知道我窮，我有甚麼法子，如拍昨日星辰昨日風那樣的電影，正我所願，但戲院又不要，我也要吃飯的。」

我說：「你的苦衷是很多同業共的苦衷……但他們總是以強者姿態出現——」

「你在拍戲前，有跟何燕講要脫光嗎？」

「當然有，我一向跟演員講清楚，免得臨陣出廠煩，何燕是想通了，想紅，想紮起，不是打，就果裸，她個人都寧藉此一砲而紅，以後就不再脫。」

我笑，一次過，兩次也是過，多少人想罷脫——脫，那個不容易，像陳維英所說：定了戥啦。

據說，何燕在跟邵氏簽約前，請教過很多親朋戚友，大家都認為，要名成利就，祇此一途，所以，到方小姐叫簽約時，何燕不猶豫就——簽了。

李翰祥愛惜身體 定期赴醫院體檢 被誤傳心病復發

△李翰祥前晚由新加坡返港，昨午返回邵氏與邵老板洽談新戲的內容。

事後於下午五時，應醫生之邀，定期檢查身體，因為[illegible]背痛，而推卻了友人之邀，到快活谷跑夜馬，而被友人誤會他心臟病復發。

李翰祥解釋，自從心臟病後，他均定期檢查身體，昨日醫生的醫務所休息，他祇好到法國醫院作例行的檢查，他表示，因他到新加坡十天，回來便要檢查身體，祇是胃部有些少痛，並無大礙。

他表示，本來是有意與朱牧到印尼去，原來其印尼入境證過了期而不知道，又以為到了新加坡可以補辦手續，想不到去了當地，新加坡的移民局認為，李翰祥應該在香港辦手續，他也祇好與朱牧及陳子興在新加坡玩了十天。

他原本趕返香港拍「潛中人」，因佈景未搭妥，祇好在家休息了。

李察哈里斯最滿意的一部片

電影界最優秀的演員之一是李察哈里斯，他所拍的羅倫蒂斯鉅製「殺人鯨」是他的第廿六部影片。哈里斯是才氣橫溢的藝人，除了會演戲，還會執導，寫詩及小說，作曲和唱歌。他演得最成功的一部影片是「運動生涯」，它先後獲得奧斯卡及英國電影艾卡美金像提名，並得到康城影展國際、莫斯科影展、國際布拉格影展的最佳男演員獎。出生於愛爾蘭林瑪力的李察哈里斯，自少年時候起就跑去倫敦，並入了倫敦艾卡美學院戲劇。

出身自舞台劇的李察哈里斯，第一次參加拍電影在一部「生存與抵抗」中，第二部是「與魔鬼握手」，後者的導演正是「殺人鯨」的米高安德遜。以後，他還拍過「叛艦喋血記」、「英雄肝膽美人心」、「烈血戰士」、「紅沙漠」、「神勇戰士」、「火車大災難」、「鐵臂龍」、「鼠家郵船爆炸記」等片。除了拍片，他還演電視劇、灌唱片、開演唱會及出版小說。他第一次公開演唱在紐約，一九七二年三月底。第一本詩集在七三年出版。

「殺人鯨」裡，李察哈里斯演的是一名漁夫，他為了捕鯨而喪失生命。這部是他近期最喜歡的一部新片，他說：「這是一部巨片，巨大而真實，奇妙而充滿悲哀的美麗。」他常說過去的十年他所拍的十部影片都不是理想的，祇像在學習，在取經驗。而現在，他將開始用金剛精神去拍些好的影片出來。

劉家昌甄珍又秘密來港 拍了三日外景無人知悉

△柯俊雄一個星期前來了香港，行踪神秘，並已於前晚返回台北，行前，他曾在羅維公司遇到記者，當記者追問他來港的目的時，小柯面露不豫之色表示：他是來港為與羅維合作的「愛情遊戲」拍空鏡頭。

在答覆記者時，小柯更追問羅維，是否由他通風報訊。後來，記者終於獲得消息指出，小柯確是與羅維準備合作「愛情遊戲」，但該片並未開拍。他此行來港，事實上是與劉家昌、甄珍來港，拍攝劉家昌執導的電影，女主角是甄珍。

他們是來港秘密拍攝三日外景，由於不想與圈中人及記者接觸，所以，他們拍片的通告，也是一切保密，而所有的工作人員及柯俊雄，也要合作保密。

劉家昌、甄珍在台灣，可以屢次公開會面記者，但是，每次來港，卻始終左閃右避，港不肯與記者接觸，大概是害怕本港的新聞界，洞悉利害，而且，他們也毋須要向本港的觀衆，有任何交待，自然避不見面了。

港九影院 聯合廣告

金門・文華・明珠 ｜ 翡翠・荷李活・亞洲・蘭宮 ｜ 娛樂・寶聲・明月・利舞台・倫敦・影都 ｜ 京都・麗聲

今天五場獻映 挑成熟時 奧莉花蓓絲高 主演 兒童不宜觀看

今天五場盛大獻映 南國發行 最佳成人電影！ 寶桃成熟時 奧莉花蒂絲維亞 貝蒂姬絲高 領銜主演 明午場夜場：快樂俠

寶座盛況依然！ 今天五場 翡翠荷李活加映午夜場 唐人街黑幫大火併！ 唐人街小子 傅聲 余莎莉 邵音音 郭追 甄妮 孫建 羅莽 張徹導演 後晚午夜場全線映：明月刀雪夜殲仇 楚原導演

今日五場請早到 最出色的中國功夫 最好賣的熱鬧電影 最緊張的動作鉅片 唐人街小子 傅聲 余莎莉 邵音音 郭追 甄妮 孫建 羅莽 張徹 後晚午夜場全線映：明月刀雪夜殲仇 楚原導演

最後五場 THE BLACK PEARL 黑魔鬼魚 根據名作家史德蘭・德貝・獎全球暢銷名著改編！比鯊人更驚 國府影片發行 特藝七彩 大導演史蘇溫馬 又一代傑作 明天：黑色聖誕夜

第叁週 今天五場獻映 預售三天 請即定座 麥里斯德 杜麗詩德 積懷海德 兩小無猜 Melody 恩培公司影片發行 一對青年戀人吃禁果的故事

國華・華盛頓・總統 ｜ 海運・百樂 H702412 K678091 ｜ 龍華・恒星・福星・油麻地 ｜ 經紀・凱聲 3 816656 5 768721 ｜ 新都・快樂・樂聲 ｜ 國寶 北角

今天五場映 正宗丹麥色情艷影 奧利蘇 托夫 新作主演 春意濃 保證話你南北合會賞！

今天五場 波蘭斯基 自導自演 莎朗蒂 合演 The Fearless Vampire Killers 天師捉妖 幽默諷刺恐怖神秘異片 兒童不宜 後晚午夜場：明月刀雪夜殲仇

今天五場請早 最多動作，壓倒一切同類片！ 全部七彩 兒童不宜 快槍三八 colt 38 special squad

今天三院聯映 高寶樹 搏命 破戒 蝙蝠 後晚三院午夜場：明月刀雪夜殲仇

第三週映 瑪麗莎琵 北克 蘇珊拉芬頓 The Other Side of Midnight 午夜情 兒童不宜 後晚午夜場：龍虎群英

第三週 春意濃 Danish Escort Girls 正宗丹麥電影 奧利蘇 托夫 主演

東方・新聲・金冠 ｜ 皇后・皇都・嘉禾・黃金 ｜ 豪華・大華・華聲 ｜ 麗華・民樂・英華 K211655 ｜ 新華 ｜ 國都 北角 H713619

昨早爆滿 戴安妮桑 殘酷女淫魔 The Wolf of the SS 納粹集中營優秀人種九號的荒淫史 今晚廉價早場：香港尚金冠記

今天五場 陳惠敏 梁小龍 茅瑛 破戒 在戒色之 在戒門之 破一之律 破見！肉到！ 嘉禾午夜場：沖天炮 下期獻映：沖天炮

即日五場盛大獻映 大盜星 七命客 SHOUT AT THE DEVIL 李馬榮 羅渣摩亞 合演 全部動作絕無冷場

今天獻映 打鬥巨片 高寶樹 一年一部精心傑作 王羽 茅瑛 羅烈 搏命 功夫眞！打鬥狠！兒童不宜觀看 今早十點九場：麗華 忍 英華 神探一號

今天盛大獻映 亞洲首席女導演 高寶樹 一年一部傑作 搏命 兒童不宜觀看 加映午場・夜場 王羽 茅瑛 羅烈 四大俠星聯手齊打

今天五場首映 七彩武打巨片 搏命 女導演：高寶樹 王羽 茅瑛 羅烈 主演

新派奇俠傳奇 寶石眼

馮嘉 文 培新 圖

當然是有人在他附近監視着了，昨夜當他接到了杜雷從無線電中的報告之後，他不馬上這樣做才是怪事呢！

余飛拿着康狄那張照片看着，又說：「這張照片顯然是相當新的，這究竟是怎麼一回事呢？」

「這家公司是正式註冊的，」莫先生說：「以康狄的名義註冊。這就是他註冊時所用的照片。」

「那麼康狄家裡的地址你也有了？」余飛說。

「他報上的住址也是在這間公司，」莫先生說：「我不知道他究竟是不是住在這裡，亦可能是住在這裡，他可能是另有住的地方。你並沒有給我多少時間，這一點我還未有機會查清楚。」

「老王！」余飛說：「這種人，真是古靈精怪！」

× × ×

那是一間出入口公司，裡面工作的人是不少的，而一切看來似乎都很正常，人們忙於工作，打字機滴滴地響，職員們拿着文件走來走去。他們看見余飛和杜雷這二個陌生人也並沒有表示恐懼，很可能這公司裏的大多數職員也都不知道他們的公司究竟是做甚麼生意的。

祇是杜雷和余飛上來而已，莫先生並沒有上來。一個相當美麗而溫文有禮的女職員上前來問他們找誰。

「米高，」余飛說：「告訴他我們是森林中來的朋友！」

「甚麼地方來的朋友？」那個女職員睜大眼睛看着他。

「森林裏來的朋友，」余飛說：「你這樣對他講，他就會明白的了。我們是約好了他的。」

那個女職員仍然奇異地上下打量了他們一遍，但是在此世的方面，的確是時刻得優的，杜雷與余飛是英俊的男人，即使她並不是有甚麼企圖，她看在眼中也總是覺得順眼一點的，所以她也願意進去通傳一下了。換了別人的話，一定就不會有這麼順利的。

她過了一陣就回來了，說：「兩位請進來吧！」

她把這兩個奇異的客人領到了最裏面的一間辦公室，敲敲門，把門開了，讓兩個人進去，便替他們把門關上，自己回到外面去了。

那裡面是一間寬大的辦公室，裡面卻放了很多文件櫃，而那張大大的辦公桌上也是堆滿了文件，顯得雜亂無章的，似乎在這裏面辦公的人是很忙的，自己沒有時間整理這些文件，而別人又不懂得替他整理。

這個忙人是一個混血兒，血統可能很複雜，一時也看不出他是甚麼混血兒。（四〇）

雁南去

高阜

高弦瞧着逐漸遠去的一人一騎，心中感到沉痛已極，額丹是滿人，她卻能在大明國土上橫行無忌，再看金陵吧，燈紅酒綠，笙歌達旦；秦淮河畔，風月無邊，當真是商女不知亡國恨，隔江猶唱後庭花，那裡有半點中興復國的氣象！

人心是如此的麻木，民氣是這般低沉，難道國事當真已無可爲了麼？

他仰天吁出一口長氣，將悲憤的心情暫時抑壓了下來，不管怎樣，他決心以一點孤忠，滿腔熱血，與敵人周旋到底，祇要無愧爲炎黃子孫，成敗利鈍就不必顧及了。

他牽過馬匹，發現馬背上附着一個包裹及一柄長劍，這當然是額丹替他準備的，睹着這些，他內心有點敵友難分了。

他再度嘆了一口氣，這才躍上馬背，雙腿輕輕一磕，坐騎便如箭急馳，這是一匹好馬，額丹能在如此嗟叫中替他弄來，可見她的確不是一個簡單的人物。

當晚他歇在當塗縣城，住店之後試解開包裹瞧看，裡面衣衫鞋襪樣樣齊全，還有一疊銀票，爲數頗爲龐大，縱然遨遊全國，祇怕也用它不了。

最引他注目的是一封書信及一本絹冊，書信是額丹所寫，雖是匆匆草書，但卻情真意切，裡面是這樣寫着的：「相公：一夜夫妻百夜恩，咱們已是百夜夫妻了，縱然天荒地老，額丹還是你的，但望你能回心轉意，倦遊歸來，看看我，看看你的孩子，現附上蕩魔劍一柄，及流星門血雨三式，這是家父於關東中所得，之身以此相贈，希望你用它保護自己，祇盼你……，請多珍重，妾額丹上。」

他放下書信，一片淚光已湧上了他的雙目。額丹是可人的，有這麼一個妻子，人生可以無憾，然而，她卻偏偏是他的敵人。但偏偏神州板蕩，國家民族都陷於風雨飄搖之中，局勢如此惡劣，還講這些做甚麼？他悽然一笑，祇好將這片恩情擱於了下來。

不過他倒是感激額丹的，因爲她送給他的流星門血雨三式，是武林中的奇代絕學，能習得此項武功的，就可叱咤風雲，唯我獨尊，數百年來，天下各門各派的武功，沒有一種能與血雨三式爭長短，因而流星門聲譽遐播，人人欲得，額丹竟以此項武功相贈，他那能不衷心感激？至於蕩魔劍也是神兵利器，名列當代九大名劍之四，神劍配神功可說相得益彰，如此奇遇，

他打開絹冊，發現裡面是一種心法，三招劍式，要練習血雨三式，必先習會此種心法，否則血雨三式的威力就要大大打折扣了。（四〇）

香港生意經

胡嘉祺笑笑說：「辭職信是容易寫的，就在這裡寫好了，你用英文打字或是中文書寫都可以。」

郭羅蓮想了一想，冷笑了，對胡嘉祺看了一眼說：「你用這種手段對付我，我們是朋友，當初菲勒組織這個部門，我這經理是有一份紅利的，這筆數怎麼樣？」

「都替你查清楚了，你看看對不對，是百分之二點五，不是百分之二十五，」胡嘉祺笑笑說：「由利達嘉勒公司經手的，大概是盈餘了二十萬，一共是五千元紅利。」

「當初議定是百分之二十五紅利，百分之五給其他職工，你們老闆各佔百分之三十五的，因爲紅利高，大家十分關心，當時做到六點鐘，你現在說是百分之二點五了，你們一早在眼，是爲了這些，早存心對付我。」

「不能怪我對付你，大衛離開公司，是你在支持他，原來你要利用他，」胡嘉祺說：「我們去之後，一直想到深夜二點鐘，才想通了，決計請你走，因爲這非伸頭是一刀，縮頭亦是一刀，還是早點出血，不會生膿。」

「你不是蒼事，你在香港在在，一名總經理級的職位，要拿百分之二十五紅利，照本副總經理拿多少？我們滬籍各各氣氣的散，你寫辭職信吧，爭論已到不堪收拾的地步，沒有第二條辦法。」

郭羅蓮真是氣得發抖，她冷哼一聲，坐到打字機桌前，便很快打了一份辭職信，她給胡嘉祺看，他認爲滿意，郭羅蓮立刻簽了字，然後說：「請你把五千元交來，這總是一個數目，我們的友情是這樣的。」

「還有西西，你亦教她辭職吧！」胡嘉祺說：「她亦不會繼續下去的，反正你們都有地方可去的。」

事情是這樣簡單了，胡嘉祺把握住時間，教郭羅蓮和西西搬走抽屜內東西，他這樣監視，郭羅蓮辭了，主要爲什麼？那是一本客戶的地址簿，在中午十二點半，郭羅蓮是拿五千元，西西一千元，就離開利達嘉勒了。

郭羅蓮對胡嘉祺笑笑說：「你我朋友一場，這比相罵要好得多了，我會記住的。我居然看不出你的爲人，我們真可以說從後會無期的，很可能我們發展得如此，否則這個利達嘉勒是可和環球合作，由我來拉股份，我代表這一方，那是乡麻谷鎬，付段得是二億身價的大富翁，他投資三五百萬，不當一回事的，可惜我們是弄僵了。」

她們走出這大廈，於是到環球去了，丁大衛見到她們提了東西來，大感詫異，郭羅蓮笑說：「我和胡嘉祺意見不合，各走極端，我在利達公司已辭職了。」（四〇）

坊間怪譚 十、閒人

當他們見到吳鐵生之時，每個人的表情，都是又驚又喜，紛紛向吳鐵生呼喚「少爺」。

「好啦！少爺，你終於回來了，我得立刻進去，告訴老爺和奶奶！」

「少爺！你也不知道，你怎麼一走經幾年，老爺和奶奶對你日盼夜盼！」

那些下人七嘴八舌，圍着吳鐵生說話，老林在旁邊聽得很不耐煩，就向眾人喝道：「你們嚕甚麼，少爺的精神不大好，還不快讓少爺進去休息？」

眾僕人聽了老林的話，立刻就停住了嘴，於是，有人進去向主人報告，也有幾個人簇擁着吳鐵生進去。

經過了一個花木扶疏的庭院，穿過半月門，吳鐵生被帶到一個大廳，吳鐵生還未看清楚周圍的環境，忽地，就有個老婦飛也似的奔過來，撲進他的懷裡，抱住了他就大哭起來。

「我的兒呀！你真是狠心，一聲不響的走了，也不知道你娘是如何的盼你，想你？」

那婦人將吳鐵生抓得緊緊的，而且哭得一把鼻涕、一把眼淚的，弄得吳鐵生好難受，混身不自在，何況，在吳鐵生的眼中，這個老婦人說有多陌生，就有多陌生。

好不容易，等那老婦人的哭聲頓住，吳鐵生立刻就推開她，口裡說道：「妳這人怎麼了？一上來就亂哭，妳還未找到證明，我是你的兒子！」

老婦人被吳鐵生推開，已經是十分驚愕，如今，聽得吳鐵生說了這番話，臉色一下子白了。（一一）

秦淮月 成了大故事

「孔伯，我們之間的關係就不同了，之後，那一次……」他祇能說謊，希冀由說謊來搪塞過去。

孔伯冷冷地一笑，搖頭說道：

「不要說你的良心好嗎？如果你再說，我便會打你一頓！」

「孔伯——」孔灰孫狂叫地說：「我只願意讓你打一頓，讓你打一頓，我的心會好過一些。」

「哼！」孔伯的眉宇之間有着驅散的神氣，但是，在一轉念之間，她就收斂了自己：「好了，你去吧，以後，我們大約是不會再相見的！」

孔灰孫站起來，忽然直挺挺地跪下：

「孔伯，我祇有來生變犬馬來報答了。」

這是孔伯所料不到的——她營救和濟助孔灰孫，一是爲着過去的一段關係，她知道，自己出面營救了他，在秦淮河上，必會人人傳道，那等於爲自己的現在作宣傳。過去，在秦淮河上，是沒有孔伯立足之地的，她有一雙大腳，雖然青春年少，但是，一雙大腳使她祇能成爲妓院中的粗婢，在秦淮河上，名妓的婢女，有時也會受到嫖客的青睞，可是，一名粗婢，幾乎是永無出頭之日的。

現在，她出頭了，她嫁一名屬於滿洲的漢軍旗的軍官，她成了官太太，這是她那樣出身的人登峯造極的地位！

這一次重來，她怎能不自我地顯耀一下呢？因此，她用了心計，拯救孔灰孫出獄。

這是一因，其次，在過去，她可以說是被孔灰孫所累，現在，她得意了，她以爲，這是給予孔灰孫最好的回答。而且，她也想再見見孔灰孫。

有了這些複雜的原因，當孔灰孫跪在她面前時，她便有意外之感，同時，她也有着侷促，她想伸手去拉他起來；可是，她又覺得這一行動可能會引起孔灰孫的誤會。於是，她才伸出的手，又縮了回來。轉而說：

「灰孫，起來吧，我不要你報答，我們的關係是在過去，不是在將來！好，起來吧！」

「我要記住你的大恩……」孔灰孫似乎要流淚了。

「起來——」孔伯用力地說。

「嗯——」孔灰孫終於在叩了一個頭之後站起來，似笑非笑地看着孔伯。（一〇〇）

歸客

黃思騁

她想了又想，總覺一口拒絕不是辦法，便在電話裏對他說：「你到底需要多少錢才能把難關渡過去？」

「我計劃投資一種生意，相信一定會成功，今後不用再來麻煩你了。」

「是甚麼生意？」

「開咖啡室或者音樂廳。」

「要多少錢呢？」

「大約五十萬。」

「你在說夢話，延德，這是沒有可能的。」

「兩矣，你何必一見到我就哭窮，你不是華泰商業大廈的老闆娘嗎？你不是華華貿易公司的老闆娘嗎？你不是——」

「可是這跟我有甚麼關係，又不是我名下的產業；從法律上說，我是完全沒有份的。」

「這是甚麼話，如果老闆娘對產業沒有份，誰還有份呢！」

「你一定以爲我很有錢，銀行裡有大筆存款，那末我不妨告訴你，我的銀行戶頭最高的存款數字祇有十萬塊錢。」

「像你這樣的太太，不可能沒有私蓄的吧？」

「我要私蓄幹甚麼？孩子都是我生的，他們都一個個長大了。在家裡，我有吃有穿，有足夠的錢用，我怎會想到要私蓄的呢？」

「你至少爲我想辦法弄到一筆錢。」

「我不以爲有這種可能，我習慣上不主動向克儉伸手要錢的。」

「如果你伸手呢？」

「如果我伸手，他一定會問我作甚麼用度。」

「你可以說你捐獻給廟堂。」

「我和他從來不信佛。」

「去世界各地旅遊呢？」

「我不會獨自去旅遊，而且，旅遊不用太多的錢。」

「可以找別的理由。」

「延德，你不要像這樣作踐我，你談話的時間太長了。」

「可是你還沒有回答我的問題。」

「這樣吧，明天上午十點，我再打電話給你，現在我要收線了。」

「好吧，如果你實在不方便的話。」

「再見。」

電話就這樣掛斷了。（五五）

世界縫

星星小語

這一陣子很奇怪的，女人爭着要離婚。以往，寫休書的是男人。

不知是誰開的頭，自白書紛紛出現。

那一派自白書，就好比以往的休書。

休了別人，自己這一方面當然要盡量的維護。

否則，自己將不獲別人同情。

自古以來，同床異夢的又何祇是一兩對？婚姻是要互相忍讓的！

山川人物 弱水居延臨大漠

自「外蒙」車臣汗部入國境，主要通道凡三，曰「張庫大道」，自察省張垣出「明邊牆」赴張北，迄外蒙首都庫倫，曰「綏北」，烏蘭察布盟，入「百靈廟」，越陰山赴綏東集寧，至此可西出歸綏，沿平綏鐵路入雁北大同（晉），均係北平赴外蒙捷徑，曰隴首「河西走廊」張掖，北出合黎山，穿「明邊牆」，沿弱水上流至居延海畔（死水湖沼）之居延城，居延古城係寧夏蒙古「額濟納旗」重鎮，爲「外蒙」「寧蒙」最近之據點，北人張掖向西，越爲新疆，即可進入隴垣蘭州。

戰時「河西走廊」均駐重兵，沿弱水而北而東，猶以「寧蒙」居延城爲然，其目的爲何，吾人可想而知。禹貢之弱水，濟濟之羌谷河，晉唐時之張掖河、黑河，均此「弱水」之別名也。

孫子兵法曰：怯生於勇，弱生於強，此水稱爲弱水，或謂河水密度小，浮力小，投鵝毛於水亦即沉，或謂隨着土質弱字讀作「溺」，按弱水下游水黑如墨，有硫磺質之故，上流水帶鹼性，抑帶淺綠水，均不能作飲料，爲何古稱爲弱水乎，則非我所知。

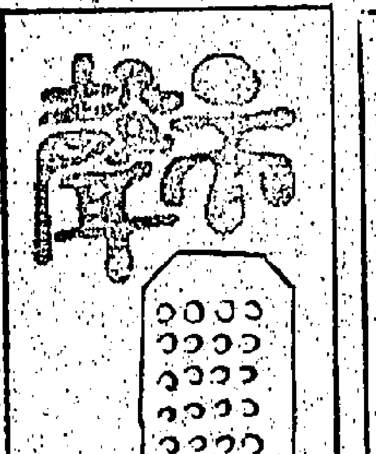
居延海爲鹼水湖，波水可製土鹼，附小麵居延土城，秦始皇長城故址，在土城北，漢班超出使西域，什過此城，因張掖北之「長城」，實明邊牆也，在「河西走廊」南係祈連山，北爲合黎山……胭脂山在境內，由於弱水名稱奇異，與胭脂山同留史冊上不脛而走。

「寧蒙」阿拉善旗，濟額納旗，均出產羊皮著名，蒙人稱弱水爲濟額納河，居延西側產單峯金絲駱駝（走駝），名種蒙古馬，沿弱水之羔羊皮、狸皮，久已馳名中外，所謂「九圈羊皮」，即粵人稱爲「灘羊絲」，毛紋長三寸許，波紋達九度以上，昔時爲「千金裘」，目下其價均不菲也。

寧蒙、綏蒙、察蒙，各「西口」（指明邊牆外，俗寧夏境一段與秦長城相同），均出產駱駝、牛、馬、羊及各種皮革皮毛爲大宗，陰山南之狸皮，其北麓之羊毛，賀蘭山之石狐皮，張家口之沙狐皮……。久已乎膾炙人口矣！

或謂人間有弱者，自然會有「強人」，有弱水而無弱山，兵法曰：治亂數人，強弱形也，夫弱生於強，強亦可變弱也。

憶戰前曾挖祖宗山墳「黃陵」，自稱「大兵」之馮玉祥將軍，戰前在張家口成立「抗日同盟軍」，標榜與士卒同甘苦，身穿士布士兵衣服，飯則「小米」飯羅蔔鹹菜，每戰必身先士卒，早有「強人」之稱，一次，在張垣雪地中演講，歷兩小時許「立正」不變容，朔風吹起征衣，原來衣內爲「西口」極品羊皮，士兵嘩然，馮某答得更妙，此破棉絮也，比汝等身穿新棉軍服溫得多矣！又馮某駐防張垣時，家常便飯爲麵條，磨菇（山珍）豆腐（蒙人吃豆腐，等如富貴人家吃海味），「強人」食齋矣！戰後棄身漂海，自比薛仁貴之英雄，罪竟是「狗熊」，讓「大鼻子」焚船結束一生！不是弱者爲何耶？（文旦）



曝光的人

龍驤

「不是你，就不是你，」老張卸在一旁冷冷地笑道：「何必這樣焦急？」

「誰說我焦急？幹嗎？」

「哈哈，」小李卸道：「你的故事混得好，這個樣題我早就聽說到她的過去情形了。」

「啊，事情是這樣的，」原來丁文的故事還沒有說完，還有若干要作補充：「當時香港流行拍鹹濕戲——」

「現在也流行啊！」

「不錯，鹹濕戲之始終還是流行，」丁文得意起來，因爲他自認爲拍黃色電影的專家：「特別是那一段時期，肉彈渴市，」

他這句話說得大家都笑了起來，「你不要說得那人笑痛肚皮好不好？那有這樣古怪的名字，肉彈也會渴市的？」

「肉彈渴市，總比肉彈缺貨好聽些啊，現在也是分分鐘在肉彈渴市的情況之中，如果你手邊有肉彈演員，開一家肉彈演員介紹所，做肉彈經紀，包你會有發達的，信不信啊……」

老張卸冷冷地道：「你別性急，肉彈介紹人，香港出名的有來條材、缺公德，早已經登榮冊盛生意興隆的了，還要你說！」

「話說大公司因爲肉彈渴市，就到外地去覓可造之材，」丁文就道：「香島是最佳的肉彈發源地——」

「現在可不行啊，」老張又道：「當年程薇她們來得早，早已是樂不思蜀了，來得遲的，如果出來有甚麼不三不四的事情，就會被『號足』送介的。」

「總公司要分公司的莫忠辦肉彈過來，」丁文又道：「那個莫忠，正如其名，他心中思忖，要覓辣肉彈，去覓可造之材，真是有你咁好氣了，他是濫竽充數，拉了籃裏就算菜，祇要是女人，背脫，不管你是誰，包括四百元貨色的程薇也給送到香港來了。」

「程薇真是一鳴驚人？」

「因爲她是徹底清楚自己的，坦白之極了，這也是一步鴻運，別人不肯做的事情，她肯做，而且走在別人的前面，說到她的身材，她的身材是祇宜遠觀，近看是嚇人，肚皮上有地圖。」（二一）

離魂劍

隆中客

那位年輕公子一口喝乾了一杯涼茶之後，才自語似地苦笑道：「這鬼天氣，真熱得邪門！」

那較苗條的女郎嬌笑道：「三伏天嘛！不熱才算新聞哩！」

那中年人却目注秦淮河面上的一艘中型畫舫，濃眉微蹙的，對於那年輕公子和苗條女郎的話，似乎充耳未聞。

那年輕公子向苗條女郎使了一個眼色，並向中年人呶了呶嘴。

那苗條女郎掩口媚笑道：「咱們這位風流總管，靈魂兒已經出竅了哩！」

那較爲豐滿的女郎也嬌笑道：「嗨！苗總長，那畫舫上有你的相好的？」

苗總管（即那中年人）連忙苦笑着否認道：「沒……沒有啊！」

那苗條女郎瑤鼻一聳，道：「哼！鬼才相信。」

那年輕公子道：「連我也不相信，否則，爲何想得那麼出神。」

苗總管仍然苦笑道：「公子，二位表小姐，請聽我說明之後，就不會有這種誤解了……」

那苗條女郎接口道：「好！快說。」

苗總管道：「三位都已看到，方才我注意的，是那翠華號畫舫……」

那苗條女郎道：「說乾脆一點吧！」

苗總管道：「事情是這樣的，翠華號上，新來一個小妞，很美，也很邪門。」

那年輕公子道：「怎樣的美？又如何的邪門？」

苗總管道：「談到她的美，在這秦淮地區，絕對是艷冠羣芳。」

「哦……」那年輕公子嚥下了一口口水。

苗總管徐徐地道：「至於她的邪門嘛！可更是不可思議。」

這位苗總管可真會吊人胃口。在這節骨眼兒上，他停了下來，慢條斯理地端起茶杯。

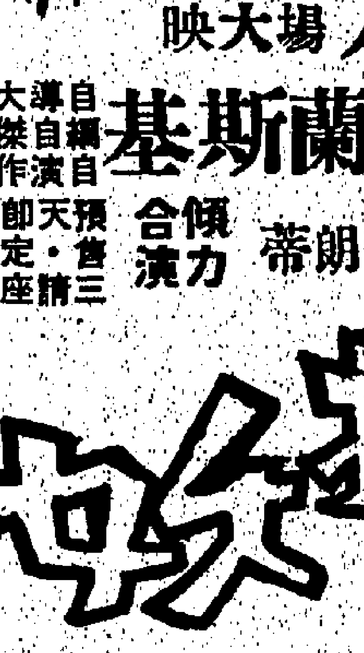
那苗條女郎嬌嗔道：「苗總管，你……」

苗總管笑道：「我的好姑奶奶，妳總得讓我潤潤喉嚨呀！」

他，淺淺地飲了一口涼茶，才徐徐地接着說道：「第一個邪門，她的房門外懸着一塊木牌，木牌上寫着：拋頭面，爲餬口，不唱歌，不陪酒，論詩文，坐可久，無點墨，莫出醜。」（一）

惠刊本報廣告請電話二八零七零八

新都 快樂 樂聲
今天 五場盛大獻映
影壇名才：波蘭斯基 自導自編自演大傑作
美艷女星：莎朗蒂 傾力合演
預售三天・請即定座
天師捉妖
兒童不宜
新藝瑪國際公司榮譽發行 美高梅公司出品
幽默諷刺恐怖巨片 神秘詭異
桃木劍無靈！十字架失威！月黑風高夜！棺材精操兵！
吸收日月精華，飽嚐凡人血液，自「吸血殭屍」以來最驚心怵目勾魂之作


MGM "THE FEARLESS VAMPIRE KILLERS"

本片有三禁
禁
A 禁止未成熟男女觀看
B 禁止用黃色眼光觀看
C 禁止不攜帶伴侶觀看
任何環境不分日夜 展覽胴體！
SOUTHERN CO. LTD.
電檢處今日所通過的電影
蜜桃成熟時
女主角范麗莎奧莉花苞絲高已經成熟了
火喉足夠
現在長得更成熟
以前還是甜蘋果
男人眼中的尤物
女人心中的仇人
文華 明珠 金門
放映時間 12點半 兩點半 五點半 七點半 九點半
今天五場獻映 火速定座
南國公司繼「少女情懷總是詩」後又一惹笑絕倫之作
在小島上 在中途 尋求快活！
本片在歐洲橫掃票房紀錄 賣座

工商日報 分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段大字四個，小字三十四個。每天二元（日晚報聯刊，每天每段共收四元），醫藥類每天四元，不折不扣，以四段為限（日晚報聯刊，不在此限）。凡涉及法律性啟事，請攜同身份證來本報辦理刊登手續。

洽刊處

（一）中區德輔道中利源東街八號地下
電話：二式三五九四五二·二式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部
電話：七二八二·七零七八
（三）彌敦道零叁號英京大廈叁零叁室記生置業代理處
（四）旺角道荔枝角道二號興大廈生記代理處
（五）油麻地上海街三九號
（六）九龍城周生生金行有限公司（太子道二三四號）
（七）青山道周生生金行有限公司（青山道二三六號）
（八）油麻地周生生金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生金行有限公司（彌敦道七零七號）
（十）深水埗周生生金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生金行有限公司（佐敦道七十七號）
（十二）荃灣周生生金行有限公司（青山道一九九號C）
（十三）元朗周生生金行有限公司（青山道八一七號）
（十四）九龍彌敦道一○○號英大廈民生物產有限公司
（十五）北角英皇道三五至一四三號民生大廈台灣物產有限公司
（十六）柴灣新區第六十座七號中華商行

租售

香港仔廠 黃竹坑道照德工業大廈十八萬四六二五七二號

彌敦道商住 十二萬七交吉可以分期，四百呎診所或住家...

商任旺樓 97洗衣街四百呎一百三十八萬...

鋪位不售 13A地下...

鄉村別墅 晚上九時前二五九五...

吉樓出售 泊車地方...

商業樓租售

吉樓出售 明大厦五樓...

元朗教育路

港九及新界區 代客租售樓宇舖地...

王興記洽

招租（九龍）

醫務所寫字樓 太子道西大廈...

30元寫字樓 代收信件...611號1203室 電K314311

唐樓出租 五百呎...

王興記地產

聘請

招請文員 中學程度英文打字識...

招請雜務員

旺角商業 1050呎...

燒臘急讓

純種德狼

餅店出讓

織鍊機急讓

農場廠讓 新界上水...

廠房出租 火炭...

柯式印刷 招請柯式印刷練習生

練習生

人選 請人 和合介紹所 利街74號 ⑤237265

聘請司機 建築公司

元朗聘幼師

請管理員

中區高級精品店高薪聘請

徵求

待聘 專門報稅做數 申請CO 電話K三○二○八九

稅帳 專理報稅帳 各公司成本 K31408 K317207

代女徵婚 高級洋行... 18號

幸福婚姻 服務公司 K839998

美好良緣 本會註冊...

好運婚姻 服務公司

姻婚友良 電話：943213

專買酸枝 古玩傢俬

收買酸枝 高價收買酸枝傢俬古玩...

啟事

友誼消息

任客聯合會通告

修定講座

漂而亮洗衣公司

鄧氏宗親會第八屆選舉委員會通告

美國置業注意

遺失

遺失聲明

商業

精修洗衣機雪櫃 西③018011 港②768161

菲律賓六天精選團 $1,085. 遊碧瑤 百勝灘 艾蘭迪 香格里拉 ·本公司專人領隊·住凱悅酒店·超值享受· 出發日期：本月（十二月）十七日 祇限一團·名額無多·報名從速 **聯邦旅行社** 九龍彌敦道1008室 電話：③969527③963855

15元修理電視保用 電③936800

瑞香園貨倉有限公司

專寄平價機票 美加珍寶747平 美加台特快簽証 **成功旅運公司** 歡迎詢問 5-440550 448271

台灣合法百貨 特快證120 機票600 得其利旅行社 信用第一 電話K851245 K849562 K859565

美加 $1400 台北$625 東京1420 歐洲1750 澳洲4200 ⑤254733

珊瑚耳環

每副十元

翻新梳化

風水

渠水改通 喉務渠廁

洗地打蠟

20元修電視 包括換膽及零件 K776379 明輝行

20元修電視 彩色黑白 遠近即到 ③895418 麗視

搬運

勝立 專門搬屋 九885280 848810 773544 772755 703300 703332

毅誠 專門搬屋 九865071 864053 861480

百順 專門搬屋 3-951591 3-943415 取價公道·服務最佳

德信 搬屋運貨 港九新界大小歡迎 九636132 港700536 九655945 港562174

立榮搬屋 香港783183, 780179 彌敦道840811, 888434 土瓜灣310866, 308818

龍運 專門搬屋 九龍969033 969617 957351 958805

中聯 提防假冒 5-627922 5-628973 3-632345 3-333532

防止病 資助防病

招生

萬勝 40元 60元 80元 九951013 952570

英語自修帶錄音報西 英人聲帶英婦主理報攤售

香港電專 HONG KONG RADIO INSTITUTE 電視電報及技術科 十二月八日開課 天后廟道11號僑興大廈 電話：700263·719796

現代英語

彩色黑房班

玩牌教專

醫藥

研習所 羊手藝

老牌中醫竹林氏 胃病專家

男性外用強身 樂的露

人矮

雀斑

肉粒

朱約翰改輔

外皮

惡疾

鍾永生 脫痔膏

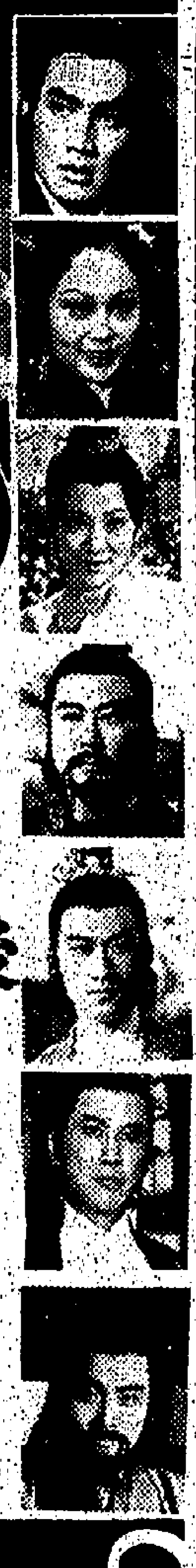
恤苦憐貧 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金

工商日報分類廣告 除客戶刊有地址或電話號碼，係直接聯絡，無須經由本報廣告信箱，或已來本報取去信件之客戶外，尚有下列信箱存有信件，請攜同收據到取。W4 W8 W18

尚有戲院廣告 刊十頁

楚原作品 明月刀雪夜殲仇

來勢洶洶！絕不尋常！ 當然傑作 楚原的作品



午夜場

文華 明珠 翡翠 荷李活 娛樂 亞洲 寶聲 明月 國賓 蘭宮 元朗 福星 新都 快樂 樂聲

後晚十一點半先映 明天開始預售

廿年仇恨 難了斷 兇手七人 應斷頭 誰人辣手 殺慈父 千面人魔 冷血流

狄龍 劉永 施思 陳萍 張冲 羅烈

出手敏捷 快如閃電

顧冠忠 徐少強 艾飛 華倫 于梅 樊冬 爾 韋弘 詹森 井森 林輝 楊志卿

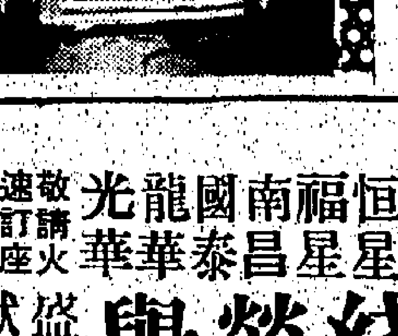
荷理活，荷理活！

HOLLYWOOD, HOLLYWOOD!

新都國際電影公司榮譽發行 六十年來最光輝的成就！

佛烈雅士提 真基瑞 施花利 司羅士 冰歌 鍾羅基 奇勒基 桃麗絲 姬蓮嘉 慧思 羅拔泰勒 奇烈特 珍妮麥當奴 尼路遜 寶福 比亞利 麗絲 嘉莉 黛 李莉 萊 寶奴 愛迪 聯合大會演

最偉大製作轟動影樂界的最百分百娛樂性之片！



明星多天放萬光芒射於上文切意注期密點地映

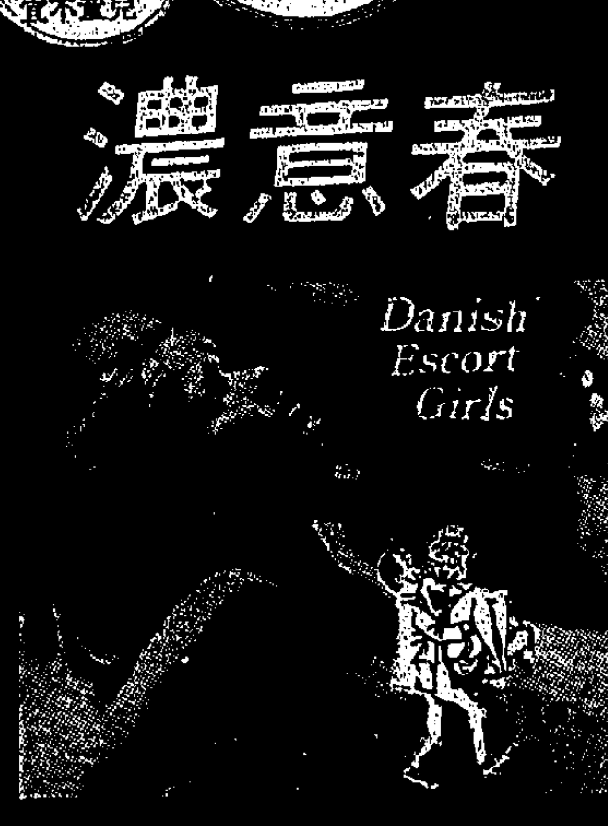
春意濃

華盛頓 總統 國華 國寶

第二週映 情節輕鬆 非常樂而 不淫

影評大讚 兒童不宜

Danish Escort Girls



搏命

亞洲首席女導演：高寶樹 一年一度精心傑作

新華晚晚加午夜場

新麗國民寶英觀恒福南國龍光 華華樂華塘星昌泰華華都石 敬請火速訂座

今天全綫榮譽 盛大獻映

正宗武術 拳王 小腳功夫 金蓮藏刀 鬼馬神童 大打北派 人頸鎖到 鐺頭飛起

高寶樹向觀眾保証搏命之作

監製 柏文祺 編劇 倪匡

領銜主演 王道 茅瑛 羅烈 王俠 聞江龍 薛芳 高飛 林虎 吳家驤 葛小寶 聯合主演

兒童不宜觀看

中天

皇后 金都 太平 明星 金國 嘉禾 黃金 帝國 國際 國寶 萬年 油麻地 好景 南灣

後天 週末盛大獻映

師傅教路 零舍唔同 過招度橋 別出心裁

劉家榮 再接再厲 大顯洪家拳威水作

領銜主演 劉家榮 李影 陳鴻烈 石堅 陳天龍 黃培基（王鐘） 徐栢林 馬劍棠 馮源 李超俊 任浩 聯合主演

手續簡便加速怨偶仳離

離婚案件迭創紀錄

現階段本港男女的婚姻，雖然已完全是基於自主的互相愛慕

可是，自由戀愛的婚姻，卻帶來很高的離婚率。

說來實在令人們遇到煩惱，自由戀愛的婚姻，夫婦不能白頭偕老的正愁來愁多，根據統計數字的紀錄，一九五七年本港由法庭批准的離婚案件祇有十五宗，而十年後的一九六七年則已增至一百四十多宗；及至到了去年（一九七六年），離婚案件的數字更已突破一千大關，創下了香港開埠以來的最高紀錄。可知熱戀中的男女大都控制不住感情衝動，及至蜜月過後，雙方弱點逐漸暴露，彼此便缺乏愛與諒解，終於各走極端，到頭來祇有出於分離的一途。

最近十多年間，離婚案件的激增，時代因素的影響實居於首位。過去，女性結婚後生養了一兩個兒女，縱然夫婦不和，亦絕少想到離婚；而目前大多數時代女性都有自立能力，加上化妝品和時裝的修飾，年齡接近四十仍可以保持「一枝花」的嬌艷，隨時能夠有第二個春天來臨，既然離婚後仍然「吃香喉」，假若夫婦一旦感情破裂，便極容易走向了離婚的道路。還有，自從一九七二年七月本港開始實施離婚新法例，將離婚手續進一步簡化，亦間接助長了離婚風氣的普遍。

按照本港現行的離婚法例，凡要申請離婚，祇須將離婚理由在入禀書內說明，另委雜多利票法院，經法官審核後，認爲申請人的離婚理由充份，與與訟人（申請者的對方）又沒有提出反對或抗辯時，法官便會在法庭宣佈批准離婚，申請離婚者不必出庭作供，更不用公開申述離婚理由；正符合了「喔水又唔力」的原則。法例既能如此遷就，當見一旦不合的夫婦，當然會毫無避忌地離婚，而後快了。消息更指出，政府港府並存意向英國看齊，研究更簡化的離婚手續，在男女雙方均同意作勞燕分飛時，當事人祇消在一份已宣誓的文件上簽署，入禀地方法庭便行，原訴人與被訴人均不用出庭就可以獲准。假若此一簡便的離婚法在本港付諸實行，對近年日益增加的離婚案件，勢必會「火上加油」，而創出更高的紀錄。

雖然，恐怕「因誤會而結合」，倒不若「因了解而分離」來得痛快，當一段婚姻確已無法維持下去時，何不乾脆地分手？但是，如果已有了孩子的夫婦，若婚姻尚有挽回可能，則還是相處下去較好，因爲兒女是需要父母的愛才能健全成長；根據美國一項調查，國內百分之八十的少年犯罪者，均由於缺少了父母之愛所造成，可見父母離婚雖然是兩者個人之間的事，但對社會亦有不良的影響。所以，離婚手續雖簡化，但亦不應草率從事。（白求）

代溝

我的公公快八十歲，平時看電視他最討厭更憎恨的，就是看見有許多新潮樂器合奏的節目「演奏會」的場面。他的批評是「雜亂無章」「一團糟」「不是音樂」。

昨晚一家人圍看電視時，五歲的小孫女忽然問起公公說：「公公，他們每個人樂器面前爲甚麼要放一本書（樂譜）？」

公公很氣結的答：「那些叫樂譜。外國人遺傳在每人面前擺着一本，就以爲我們聽不懂他們是各吹各的，證明他們是在合奏的。」

我聽了公公的解釋，作了個會心的微笑。也許這就叫代溝吧，用不着解釋！

公關隨筆

寫稿生涯

在西太平洋職業訓練中心，爲慶祝新校舍落成的酒會上，遇見了原是「鄰居」，但已他遷的孫冰恩小姐，他仍和以前那樣，充滿活力，信心十足，孤軍而不泄作。

問及她的近況，她搖搖頭說：「忙！」

我看到她在一本週刊的專欄，我很驚奇，而且欣賞她的坦誠，原因是她的文字所表達的思想很「真」，文如其人，在字裡行間，她的思想感情，躍然紙上，因此，她雖不是一位專業寫作者，但卻能形成自己的風格，這就難能可貴了。

過去，很多報刊都有不少演員、消遣執筆撰稿，其中有不少是別人「槍手」執筆的，有時，前後兩名「槍手」，細心的一看就知道兩種文字不同風格。也有一些像素材般寄給翻譯，再由編輯再寫，因此，在這家報紙寫時，文字簡潔有力，在另一家寫的，文藝腔多，變得很「軟」，原因是那家報館編輯寫法不同。

我以爲，要嘛就不寫，否則由自己執筆，寫得不好，可以請編輯潤色，但不宜完全弦他人代替，自己祇在版頭上由自己簽名，這樣，在觀念上給人們一個很虛偽的印象。

孫冰恩卻是自己寫，因爲他敢於面對現實，力求傳「真」，讀者看了，似乎能摸到一個藝員的脈搏，而了解一位年青的藝員對婚姻、對事業、對社會、對友誼的真實態度是怎樣。

我問她以後再寫不寫，她說：「我不慣寫稿，尤其是編輯追稿，覺得壓力很重，尤其是工作太忙，深夜了，對燈獨坐，提筆沉思時，這種負擔並不好受。」

但我鼓勵她要堅持，寫稿不但能抒發感情，而且提筆時那番思索，對自己是一種考核，從新探討好些問題的是與非。孫冰恩最後說：「好吧！那我工作稍閒些，我再重新執筆吧。」

畫裡真真 ◎陳德華◎

原來「阿公」也懂隻眼開隻眼閉！

半桶水地帶 ·丹尼·

一個精神有問題的漢子，在持刀與警察對峙數小時，終於用電線上吊自殺。警方出盡方法都無法勸服或制服該痴漢，終於他以吊頸自殺結束整個悲劇。

以後，當局實應往中國大陸重金禮聘一兩個「宣傳部」的人馬來港，以他們「死都講翻生」的口才，必能引誘神經漢投降。

× × ×

首次舉行以代替升中試的學能測驗，獲得學生與家長的一致讚賞，異口同聲說「容易、容易」。

但願在這制度下教育出來的青少年，將來入社會謀事立足之日，也會異口同聲說同樣的說話。

萬象

負刀下財散　難討回欠款

張綺鳳讀者，曾經以個人的力量，幫助過一個男朋友，使他的事業得以發展，但男友卻移情別向，向之討回欠款，不知是否可得，測一「負」字。

負字拆開，是「刀下財散」，（財字祇剩下一個「貝」，是爲財散。）上海人稱「開刀」爲「開條斧」，無論刀斧，皆已表示你是「被人斬了一刀」，以人情言，則已難免「分開」，（分字祇餘刀，故謂分開。）乃人去財散之象，很難要回這筆錢了。

李太讀者，一共有兩兒一女，快將成人，不知道那一個比較可以依靠，或者是完全都沒有辦法倚靠，測一「泰」字。

「泰」字之上，分之便是「三人」，是象徵你有三個兒女也。而這三人之中，有「一」是送給「二」一根拐杖。（中間之二，加以一戳，故云。）是「顛而能扶，危而能持」之象，所以有兩個可靠。至於是那一個不行，卻恕我不欲離間人家骨肉，不告訴你了。

欲求知心友　應再待良機

陳麗拆讀者，以「歌」字問甚麼時候，可以獲得一個知心的男友？

「歌」字拆開，乃是「哥仔尚有所欠」，目前機會未到，少安毋躁，再待良機可也。

探病時間

醫院病房定下規矩，除非是嚴重病人，在普通情況下，一概不准其親屬住院陪伴，所以在探病時間過後，這是趕都唔走。有一些不守規則者，「靜雞雞」入病房內探視，見到姑娘，嬉皮笑臉，打躬作揖，聲稱放下東西就走，其實，我們也不是全無溫情，由於先定下的規例，照理是不准，既是一兩句，也可通融，不過難免作狀周上一兩句。

一到探期時，亞嬸會與一位姑娘嚴守病房大門，每次祇限兩人內進探望病者，有一些蠻不講理者，直衝而入，旁若無人，叫回頭時，多多理由，有說要趕返工，有說由新界趕出來。

有些探病者，見到要探病人已有兩位親友到訪，但遙見隔牀沒有人到，於是說出那牀號，一於冒認自己人，當真正的訪客到時，又不得其門而入，外者在等，內者也在等，所以不時會有吵架發生，最受罪還是我們做姑娘的。往往有些人出街，又稍留下了東西，要轉頭取，多一次機會入內。

病房嚴禁兒童內進探病，做父母有時遮遮掩掩，又與姑娘說話，引開注意，其實我們那裡不知道些鬼惡「橋」，祇不過放過一馬吧！

白衣[illegible]使

香氣車站

北角山邊有個巴士總站，本聯凰得難以忍受，有時，候車客寧願多走幾步到下個站等，也不願在那裏抵受刺鼻的惡臭。

不知那天起，齷齪的車站開始變化，垃圾少了，每天大清早都有人清掃，惡臭逐漸消失，站旁卻換來幾盆花卉，開始時祇兩三盆，後來竟排列着十多盆，紅紅綠綠的點綴着，散發清新氣味；後來更有人種了幾棵長青籐，在站旁圍上四處蔓生，遮着像個精緻幽雅的花棚。

當然，車站經過這樣的轉變，候車客欣然重返那裏。究竟是誰將這齷齪難耐的車站轉變成芬芳清新的花棚呢？

他是杜伯——剛調來的巴士總站雜工。他每天工餘就清掃車站，澆花剪草，雖然這不是他工作範圍，不過他默默工作，從不承認是他的功勞。

他說：「開始時，我祇是擺幾盆花而已，有些居民覺得這樣很好，也從家裏搬幾盆花到這裏擺，愈擺愈多，於是就變成現在這個樣子，完全大家的公德及功勞。」

在香港這個地方，人多地少的擠迫天堂裡，公共地方有如此清新美觀者實少見，況且香港人多數缺乏公德心，又有誰自願把地方弄乾淨美觀化來讓大衆享用！杜伯可能是其中之一員吧。（孟加拉）

慈祥的鄧爵士

鄧肇堅爵士那慈祥的臉容，自小就在我腦海中留下印象！

認識鄧爵士是很久的事了，事實上，他可算是我家的世交。他與先父譚煥堂共事很久，當年九龍巴士公司成立，他與先父皆是創辦人。目前他與我家翁周錫年爵士仍共同處理九巴的業務，他更是該公司的主席。

因爲鄧爵士與先父來往甚密，我自小就時與他接觸，後來我前往英國唸中學，那個護照還是由他幫忙弄妥的。

令我對鄧爵士由衷敬仰的是他仁慈的心腸。他一向樂助好捐，幫助貧民，建院設校這點是人所共知的，但有點別人不知的就是，自他在一九六四年被女皇封爲爵士後，他仍先後捐出了二千多萬港元。相信很少人在奠定了自己社會地位後仍如此熱心社會事業的，因此鄧爵士這樣做實是十分難得。

他也是個很有藝術眼光的人，這從他收集的古董與他設計的花園中可以看出。他的花園十分中國式，園內亭台樓閣、奇花異卉，可謂極富園林之勝。

至於二嫂（鄧爵士夫人）亦是我敬愛的人。他是個典型中國式的賢淑女人，待人方面，以她今日的地位來說，竟是毫無架子；相反的，是非常有禮貌及誠懇，她那甜美的笑容，予人好感。

記得去年與丈夫啓邦乘坐伊利沙伯女皇二世郵輪時，也碰到鄧爵士和他的夫人，發覺船上的人員，無論職位高下，對鄧爵士都十分尊敬。他們之中一些西籍人員還說：很少碰到這樣好的東方人！

本來，在乘坐該輪之先，啓邦便打算將那套時裝表演時用的白色長衫帶上船着，但因事先聞得鄧爵士也同去，所以便打消了這念頭：

啓邦時常說：鄧爵士是他那年輪中朋友最英俊的一位的。

其實這也難怪，以鄧爵士的高齡，至今仍康健如少年，他的皮膚，不但紅潤，並且全無鬆弛，而身軀挺直，健步如飛，全無老態，加上他那瀟灑飄飄的長衫，更令人有玉樹臨風之感，難怪啓邦亦知難而退，不敢在他面前穿長衫了！

因爲鄧爵士的仁慈及偉大，我願天主賜給他福及長壽！

周啟邦夫人的世界

不肖子

一名大亨苦心栽培兒子繼承衣缽，讓他從下階層工作學起，數年後，子繼父業後，業務卻一蹶不振，大亨關注後，原來……

中國人都有一個傳統觀念，渴望子女承繼父業，父親做甚麼，子女長大後，亦跟隨父親的職業，特別從商的人，這個觀念更加根深蒂固，由於他們擔心自己經營的事業一交到別人，被人吞沒或毀於一旦，另外一個原因，由子女繼承，可以肥水不流於別人田。

太平山下一些大亨，爲栽培子女成材，繼承自己事業，往往挖盡了心思，最常見一種方式，讓他們從下層做起，讓他熟悉各部門，然後，將責任移交，自己從旁中輔導，直至子女能夠勝任，才正式退休。

一位大亨經營紡織業多年，生意頗具規模，手下亦有不少人材，但大亨晚年獲子，當兒子長大成人，將他送往外國留學，學成歸來，安排他入工廠工作。

富家子不敢違父命，逐個部門學習，依時上班依時下班，各部門主管每月將他的成績，交給大亨觀看，直至大亨認爲滿意，才將他調往其他部門。

數年後，大亨年事已高，加上體弱多病，生意移交給兒子管理，自己不聞不問，他認爲兒子按理應駕輕就熟，繼承衣缽綽綽有餘。

可是，不到一年，大亨接到一位老臣子情報，謂其子所經營的生意，每下愈況，他大吃一驚，親自回去調查，果然証實老臣子所言非虛，於是着老臣子重新整理，業務才逐漸復常。

富家子則被大亨安排閒職，原來過去幾年，在工廠內他並沒有好好學習，花錢請各部門主管夜夜笙歌，爲出好成績欺騙父親，對工廠工作其實似通不通，所以接手後不善經營，以致其父生意差些敗在他手裡。

香港向共市抗議

橫七豎八

香港新聞近來嘅「主題曲」，係西歐「共市」向香港打咗一棍，令到香港紡織業損失十億元生意，成萬人失業，咪話唔慘。呢種係開倒車嘅野蠻行爲，分明係「大蝦細」，政府官員同市民對「共市」「也都鬧到矣。廣東有個俗語：「大蝦細，佛屎饞」，似乎俗不可耐，但發揚主張公道嘅精神，實係廣東民間正義之聲也。「大蝦細」之罪大矣哉！但係，堂堂一個「共市」，竟然對小小一個香港「蝦」到出面，蠻不講理，點解咁出奇？呢幾日我就聽到有唔少人咁樣問：「唔通香港係好蝦的嘅？」所謂「好蝦」抑或「唔好蝦」，都唔係從「公道」立場嚟講，反之，祇係講「霸道」耳。廣東話又有一句「蝦霸」，將「蝦」字同「霸」字聯合起嚟。「蝦」即是「欺」，又欺又霸，分明係「霸道」行爲矣。王道講公理，霸道講蠻力，既然唔講公理，就會「蝦你冇仇報」，「蝦你唔會起飛腳」，總之，佢係有力在上，你係無力在下，佢個口大而你個口小，此霸道之所以爲霸道也！的確，香港對佢地係「有仇報」者，香港係任由人地將各種產品自由輸入推銷。

我地係無限公司，但地以「有限」對「無限」，唔怕香港限物，香港當然「有仇報」矣。漢朝馬伏波將軍講過一句好「激氣」嘅話：「大丈夫不能爲人患？」即係「有仇報」就唔算得係大丈夫咁解。其實「大丈夫唔係一定要「有冤報冤、有仇報仇」，正可以顯出英雄本色也。「好漢打脫牙和血吞」，俾人打脫牙而仍然闔埋個口，將牙同血吞落肚，亦算得係好漢。不過，寒天飲冷水，點滴在心頭，呢種滋味的確唔係好受者，吞牙落肚個時，不免打個冷震，想到呢個世界幾個堂堂大國有晒「人情味」，完全唔講道理，做出最可恥嘅「霸道」行爲，似乎扭扒爛而攞，唔知個醜字點寫，就不免爲世界前途悲[illegible]

不妨牛死送牛喪

東方新聲金冠

今天五場 請早

絕早滿瀉

戴安妮桑

天賦異稟 美國Q王 格力諾夫 一代色魔 胡京桑演

全部特麗七彩 兒童不宜

納粹「優秀人種九號」集中營的荒淫史！酷刑五花八門！人命如螻蟻賤！

空前性感肉感色情恐怖大名片！男男女女，蹂躪至死！

一代Q王應召 女淫魔要求饒

如刊登本報廣告者 請撥電話：二八〇七〇八接洽

捐血救人

請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理 電話：二八二〇二壹、

豪華 大華 華聲

即日獻映

五場時間 12點 兩點半 五點正 七點半 九點

歐洲公司世界大戰緊張激烈不朽巨片

偷襲敵營 截擊運輪 爆炸敵艦 龍爭虎鬥 你死我活 老友講手 大打一場

大卡士 大導演 大製作

大煞星與七命客

全部動作 絕無冷場

SHOUT AT THE DEVIL

鐵金剛 羅渣摩亞

金像影帝 李馬榮

「警匪快艇追逐戰」女主角 巴巴拉柏金絲 主演

「鐵金剛」名導演 彼得亨特 又一驚人最大傑作

鐵金剛氣勢磅礡 捲土重來 劇力萬鈞 百看不厭

紐約·凱聲

滿！今天五場

快槍三八

成路公司發行 警匪槍戰動作片 兒童不宜

影評一致讚好

請早定座

麗宮

大滿 兩日 第三天映

法國夜總會 癲馬

舞得有味 脫得利大 空前大膽 你未睇過

兒童不宜看

貴精不貴多

香港家庭計劃指導會

THE FAMILY PLANNING ASSOCIATION OF HONG KONG

本港股票市昨日成交報價表

(本表開市收市價係以各証券交易所當日最高者爲據，其他則以當日收盤爲據)

(恒生指數)	(遠東指數)	(金銀綜合指數)	(金指數)	(銀指數)
上午 421.11	上午 2009.13	上午 360.30	上午 373.55	上午 360.05
下午 421.09	下午 2008.23	下午 360.56	下午 373.70	下午 360.55
跌0.76	跌11.16	跌0.63	跌1.05	升0.21

四會總成交額：一千一百五十六萬元（香港交易所佔三百卅一萬元，遠東交易所佔五百五十六萬元，金銀交易所佔二百五十四萬元，九龍交易所佔十五萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
(銀行類)						
滙豐銀行	18.30	18.30	18.30	18.30	-0.10	105,323
恒生銀行	145.00	145.00	145.00	145.00	—	1,000
東亞銀行	160.00	160.00	160.00	160.00	—	719
海外信託銀行	2.425	2.425	2.425	2.425	—	14,000
友聯銀行	8.35	8.35	8.35	8.35	+0.10	5,050
(公用類)						
香港電燈	5.05	5.05	5.10	5.05	—	45,480
九龍電燈	10.40	19.50	19.50	19.30	+0.20	9,940
中華煤氣	20.40	20.40	20.40	20.40	—	15,500
電話公司	30.25	30.25	30.50	30.25	-0.25	12,600
中華巴士	45.00	45.00	45.00	44.50	+1.00	2,000
九龍巴士	4.325	4.35	4.35	4.325	+0.025	9,300
油蔴地小輪	23.30	23.30	23.30	23.30	-0.20	1,000
香港隧道	11.10	11.10	11.10	11.10	—	30,000
(倉塢類)						
九龍倉	13.60	13.60	13.60	13.60	—	24,400
九倉債券八厘	112.00	112.50	112.50	112.00	-4.50	96
均益倉	14.50	14.50	14.50	14.50	—	7,500
安全貨倉	1.60	1.60	1.60	1.60	—	4,000
(航業類)						
亞洲航業	4.80	4.80	4.80	4.70	+0.10	42,000
會德豐船務(A)	3.65	3.65	3.65	3.65	-0.025	10,000
會德豐船務(B)	0.37	0.37	0.37	0.37	—	50,000
中華造船廠	0.80	0.80	0.80	0.80	—	4,000
華光航業	3.425	3.425	3.425	3.40	+0.025	12,100
信諾船務	0.85	0.85	0.85	0.85	—	2,000
東方貨櫃	3.625	3.625	3.625	3.60	-0.025	18,240
(建築類)						
保華	2.40	2.40	2.40	2.40	-0.05	12,000
大新(公和)	2.30	2.30	2.30	2.30	—	61,000
南港工程	0.68	0.68	0.68	0.68	—	41,000
青洲英坭	18.80	18.70	18.80	18.70	-0.10	53,400
安達臣集團	3.60	3.625	3.625	3.60	-0.075	19,200
(投資類)						
聯合企業	6.15	6.15	6.15	6.15	-0.05	5,000
怡和證券	5.70	5.70	5.70	5.70	—	12,120
太平洋證券	7.55	7.55	7.55	7.55	—	16,000
新鴻基證券	1.46	1.46	1.46	1.46	—	8,300
滙豐投資	3.00	3.00	3.00	3.00	—	5,000
普通東方	1.70	1.66	1.70	1.66	-0.04	16,000
香港財務	0.72	0.72	0.72	0.72	—	4,000
(地產類)						
置地公司	6.85	6.80	6.85	6.80	-0.10	95,752
置地債券認股權證	265.00	265.00	265.00	265.00	-15.00	10
置地除認股權證	4100.00	4100.00	4100.00	4100.00	—	30
博富臨置業	1.02	1.02	1.02	1.02	-0.01	8,000
永泰建業	2.85	2.85	2.85	2.85	—	40,000
啓明建業	0.78	0.78	0.78	0.78	—	2,000
安寧企業	1.50	1.48	1.50	1.48	—	18,000
永達利企業	0.67	0.68	0.68	0.67	+0.02	16,000
捷聯企業	1.45	1.44	1.45	1.44	-0.02	43,000
美漢企業	0.78	0.78	0.78	0.78	—	6,000
長江實業	5.15	5.15	5.20	5.15	—	21,000
力士地產	0.72	0.72	0.72	0.72	—	2,000
寶覇地產	3.50	3.55	3.55	3.50	+0.10	22,000
恒生工業地產	0.24	0.24	0.24	0.24	—	20,000
大昌地產	1.23	1.24	1.24	1.23	+0.01	134,000
嘉年地產	4.70	4.725	4.75	4.70	—	3,000
聯邦地產(A)	1.87	1.86	1.88	1.86	-0.02	29,000
和記地產	7.15	7.15	7.15	7.15	+0.05	3,100
成都地產	1.02	1.02	1.02	1.02	-0.01	20,000
亨隆地產	1.28	1.28	1.28	1.28	-0.01	40,000
四海地產	1.37	1.37	1.37	1.37	+0.01	14,000
大生地產	1.32	1.32	1.32	1.32	—	21,000
大寶地產	0.35	0.36	0.36	0.35	+0.01	12,000
華光地產	0.74	0.73	0.74	0.73	-0.01	32,000
利豐地產	0.58	0.58	0.58	0.58	—	4,000
太古地產	2.525	2.50	2.525	2.50	-0.025	24,800
合和地產	3.075	3.125	3.125	3.075	+0.50	103,400
新鴻基地產	4.675	4.70	4.70	4.675	—	60,740
恒隆地產	3.65	3.65	3.65	3.65	-0.025	15,000
建煌新記	0.66	0.66	0.66	0.66	—	65,250
南太平洋	0.56	0.56	0.56	0.56	—	2,000
兆景軒	1.01	1.00	1.01	1.00	—	36,000
龍珠島	0.64	0.64	0.64	0.64	—	2,000
廖創興	0.94	0.94	0.94	0.94	—	35,000
金輪	0.42	0.42	0.42	0.42	—	20,000
漢國	0.73	0.74	0.74	0.73	—	14,000
明輝發展	0.63	0.63	0.63	0.63	—	62,000
泰盛發展	0.87	0.87	0.87	0.87	-0.01	50,140
世界發展	0.62	0.62	0.62	0.62	—	20,000
遠東發展	1.21	1.22	1.22	1.21	+0.01	6,100
海南發展	1.35	1.35	1.35	1.35	+0.01	10,000
新世界發展	1.41	1.40	1.41	1.40	-0.04	88,000
(工商類)						
怡和公司	13.10	13.20	13.20	13.10	—	21,422
怡和七厘半債券	84.00	84.00	84.00	84.00	+0.20	100
太古洋行(A)	6.00	6.00	6.00	6.00	—	15,200
太古洋行(B)	1.17	1.17	1.17	1.17	—	17,000
會德豐(A)	2.425	2.425	2.45	2.425	—	37,900
怡和實業	2.025	2.025	2.025	2.025	—	10,000
邵氏公司	3.325	3.35	3.35	3.325	+0.05	4,000
南華早報	12.50	12.50	12.50	12.50	-0.10	2,000
菲立斯	0.1475	0.1475	0.1475	0.1475	—	60,000
周生生	0.90	0.90	0.90	0.90	—	2,000
生力啤	19.70	19.70	19.70	19.70	+0.20	5,000
森那美	6.20	6.20	6.20	6.20	—	1,250
信昌	2.05	2.05	2.05	2.05	-0.05	17,840
和寶	1.89	1.89	1.89	1.89	—	4,000
文興	4.40	4.40	4.40	4.40	-0.025	15,356
南順	2.50	2.50	2.50	2.50	—	5,600
寶光	2.325	2.325	2.325	2.325	+0.025	15,000
仁孚	0.93	0.93	0.93	0.93	—	4,000
(百貨類)						
永安公司	3.35	3.35	3.35	3.35	—	12,000
先施公司	12.60	12.60	12.60	12.60	—	500
鱷魚恤	1.92	1.92	1.92	1.92	-0.01	2,000
連卡佛(A)	4.95	4.95	4.95	4.95	—	1,000
大利	6.80	6.70	6.80	6.70	—	33,960
(紡織類)						
南豐紗廠	7.00	7.00	7.00	7.00	—	6,025
南聯實業	1.93	1.93	1.93	1.93	-0.02	14,000
長江製衣	5.75	5.75	5.75	5.75	+0.15	13,000
新馬製衣	10.90	10.90	10.90	10.90	—	7,000
(酒店類)						
大酒店	13.50	13.50	13.50	13.50	—	3,938
海港公司	15.30	15.30	15.30	15.30	—	5,000
凱聯酒店	2.825	2.825	2.825	2.825	-0.025	55,000
百樂酒店	1.03	1.03	1.03	1.03	-0.02	2,000
山帝國酒店	0.79	0.79	0.79	0.78	—	110,000
美麗華酒店	17.30	17.30	17.30	17.30	+0.10	20,000

輸共市紡織品項目擴大
廠商遭受嚴重打擊
製衣接單無所適從
中小型廠近日結束轉多

【本報訊】本港紡織品對歐洲共同市場輸出的限額新協定，由明年開始的第一年配額若干？港府工商署尚未公佈，最令一般廠家困惑的，就是共同市場方面實施的分類入口方法，由廿一類劃分爲一百卅二類，本港亦要將分類法重新調整，以與共市方面配合，故此工商署對於明年度的限額要經過一番計算，纔可分配予廠家和出口商。

據紡織製衣業業內人士指稱，現在最令一般廠家困惱的，就是明年開始對共同市場輸出紡織品的重新分類，因爲共市方面把本港紡織品入口額劃分一百卅二類，現行的限額不過分爲廿一類，故此分類擴大之後，工商署要在新計算，每一類獨立配額若干？至於各類紡織品分配到廠家及出口商手上，又要經過一段時間了。在這樣情形之下，近期內本港廠家接單將有無所適從之感。

業內人士指稱，明年本港紡織品對共同市場輸出，實在未可樂觀。由於配額削減以及分類獨立限制項目擴大，對於配額很少或者沒有配額的廠家最爲不利，預料配額轉讓價勢必提高。近數天來，中、小型製衣廠自動結束又轉多，這些中、小型製衣廠業務本來欠佳，但仍然等待共同市場的新協議再作打算，詎料共同市場的新協議令它們難再有生存希望，於是實行歇業，成爲新協議消息公佈後，中、小型製衣廠陸續結束的一種壞反應。

各地金價穩好
港金續昇一元
基金組織拍賣黃金前夕
美匯美鈔軟弱日元行情堅挺

【本報訊】國際貨幣基金組織拍賣黃金定本週三舉行，今日消息即有結果傳來，在拍賣黃金前夕，世界各地金價均穩好，故港市亦堅硬。週二外闆行情，金價方面：倫敦報一五九．八五美元（升三角半）；瑞士入價報一五九．五〇美元，出價報一六〇．二五美元（升兩角半），巴黎報一六二．八五美元（升一角半）。加拿大期貨報一六〇．九〇美元（升一角）。美國紐約報一六一．八〇美元（升一角）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報一．八二二〇美元（升九錢六厘），美國告老士報一．八二六五美元（乙式）。

本港金市，前市尾盤爲八九二．五，昨日上午開市報八八七．〇，最高報八九〇．四，最低報八八六．〇，收市價八九〇．〇，息價訂不算，上牌現貨交收共五百両，公價定八九〇．〇。

下午開市報八九〇．一，最高報八九四．一，最低報八九〇．五，收市報八九三．五，收市價與前市比較，升幅爲一元，日波幅八．一元，走勢先淡後好，在拍賣黃金前夕，而美滙又低垂，但金市人心亦看穩好。

美鈔報跌，大鈔報四．六三七，普鈔報四．六三〇。美滙最高報四．六四七，最低報四．六四一。

日元上揚，大紙報一九二．〇，細紙報一九一．〇。台幣報一二．〇。西德馬克報二〇九．〇。法國法郎報九五．五。瑞士法郎報二一六．〇。

工商界

昨日外滙牌價（一律電滙價）

貨幣		價	漲跌
英鎊	出	八．五三六	跌〇．〇〇五
	入	八．四三五	跌〇．〇〇五
美元	出	四六七．五〇	跌〇．五〇
	入	四六一．五〇	跌〇．五〇
加拿大	出	四二八．九五	升一．一五
	入	四一八．〇五	升一．一〇
西德馬克	出	二一七．九〇	升一．七五
	入	二一二．三〇	升一．七〇
法國法郎	出	九七．八〇	跌〇．一五
	入	九五．二〇	跌〇．一五
瑞士法郎	出	二二三．〇〇	升〇．三五
	入	二一七．一〇	升〇．二五
日元	出	一．九六〇	升〇．〇二〇
	入	一．九四三	升〇．〇〇五
人民幣	出	三八．五九	無起跌
	入	三八．七九	無起跌

每日股市

股市靜如止水
行情普遍膠着
成交總值僅一千一百餘萬元
黃埔和記停牌至下月二日止

【本報訊】外闆行情報淡，美股跌幅更大，港市人心仍懶洋洋，買賣兩朋，交投冷落，成交總值僅一千一百五十六萬元，行情牛皮微順，實乏善可陳。黃埔及和記由昨日起暫停上牌，直至明年一月三日才復市，故市況更靜。

昨市走勢，開市後，多接前市收市價交易，上午十一時恒生香港指數報四二〇．八六，跌〇．九九，上午收市時報四二一．一一，跌〇．七四，午後，市況膠着，恒生香港指數下午報四二一．〇九，全日指數與前市比較，跌〇．七六。較活躍股票收市價如下：滙豐收一八．三元，怡和收一三．二元，置地收六．八元，會德豐收二．四二五元，九龍倉收一三．六元。

本港股票週二在倫敦市場收市中間價如下：滙豐一八．二元，怡和一三．〇五元，會德豐二．四二元，置地六．八五。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類一五六五．七二跌一三．八八，公用類一八〇二．七四升一．五八，地產建築類二二五四．四六跌三三．五七，工商企業類一六三三．七六升〇．〇七，倉塢類三三一九．七七無起跌，酒店類一七八四．五三跌五．〇二，投資類二三四〇．二四跌〇．二四，航業類八九二．九一升六．一一，紡織類一〇六一．五二跌八．〇八，橡膠類八八一．七九無起跌。

大利企業派中期息三角在七八年一月派發。

傳播月刊 經已出版

【本報訊】傳播月刊十二月號（第四期）經已出版。本期要目計有：「廣告從業員談香港廣告業現況與前途」、「廣告媒介縱橫談」、「八十年代的公共關係」、「四種調查方法的比較」、「商場如戰場—兵不厭詐」、「訪問旅遊作家[illegible]」、「無綫開台十周年記」等等。傳播月刊，各大報攤有售，每本售價三元正。

在東京設全面性代辦處
填充港日貿易聯絡隔閡
日本貿易振興會所長菊池光男呼籲本港
菊氏又謂港工業正向多元化發展
紡織業目前雖受挫折前景仍樂觀

【本報訊】香港需在東京設有一個全面性的貿易代表辦事處，以填補現時兩地聯絡的隔閡，上述是香港日本貿易振興會行將退任的所長菊池光男所發表的意見。菊池光男來港三年，他將於日內返回日本。

菊池光男表示，香港貿易發展局在東京現有的辦事處應加以擴充，擔任更多的工作，諸如市場調查，與日本貿易振興會的總辦事處聯絡及爲日本商人提供與香港貿易與在香港投資機會的正確資料等。

菊池光男評論說：「香港的機構極之需要與其日本貿易夥伴有更具效率的聯絡。」他說：「一個有效率的聯絡橋樑，長遠而言能爲香港與日本之貿易關係帶來利益，同時亦有利於雙邊投資。」

他解釋說：「在香港，日本貿易振興會的工作時爲日本和香港商人進行種種救查性計劃，以提供港日兩地貿易與投資機會的最新資料。」

談及香港工業的前景時，菊池光男稱：「香港正穩定地朝着多元化與精密化發展，技術的小型工業與較精密工業能夠和諧共存，是一個香港獨有的特式。」

菊池光男強調他對本港紡織業的信心，這個工業現時正受到共同市場協議的重大打擊。他說：「新的限制並非意料之外，而事實上每個人都有充份準備去面對新情況。」

他繼續指出，勞工和管理階層的適應能力，將有助於香港開拓新的市場，特別是中東，南美及日本。

爲應付與共同市場的新協議，菊池光男建議本港應採取新的政策，強調生產較高和較高級的成衣，以代替廉價產品。

他說，「工業界應作好準備，從西方市場吸收新技術，和輸入品質較高的原料，以改進最終製成品的整體品質。」

他又稱，「工業界應被鼓勵去出口數量較少的高級貨品往一些有選擇性的市場。」

菊池光男將於十二月二十日返回日本，他的繼任人爲前在東京日本貿易振興會總辦事處任新聞部經理的福北光。

百貨生意 未易樂觀

市場漫步

秋冬服裝已經大量上市了，初步生意的推進雖然不算很差，但與去年同期那種暢銷的趨勢相比，仍然是遜色了不少。據百貨商人指出，去年因爲天氣持續寒冷，毛冷衫的銷場旺暢，因此今年存貨少。照慣例，各大百貨公司應該補充大量毛冷衫，但是，在今年二、三月間，各大百貨公司向歐美日市場訂購的貨品僅比去年普遍多了百分之廿五，反映了對商場信心之不足。

在百貨業的經營中，秋冬生意是特別重要，因爲多季服裝售價一般較夏季高昂，如果生意好，營業額自然理想。今年，由於種種原因，預料整個行業的營業額能夠維持，已屬不錯。

爲什麼商人對冬季服裝市道不感樂觀？據指出，一是今年天氣冷得遲，昨日爲農曆的大雪，但氣溫仍較和暖，這對冬季服裝的銷路肯定會有一定影響；此外，如果按照通貨膨脹率，成衣價格今年應提高一成至成二，但因爲世界市場需求少的關係，今年僅提高百分之五，甚至有的是按照原價，最後，本港經濟進展緩慢，成衣出口數字下降。一些未能去銷的冬季服裝必定充斥本地市場，營業行內競爭加劇，營業額便會相應地減少。

銀行財務公司貸出資金
年關前收回漸轉多
頭寸充裕同業拆息趨低

【本報訊】昨日銀行同業拆息繼續回降，活期拆息四厘三七五，隔夜錢四厘。

據銀行界人士指稱：現在銀行內部頭寸很鬆，足以供應年關調動有餘。事實上，年關前需用資金雖然增加，但一般銀行及財務公司早有準備，何況對工商業貸出資金，年關前收回亦不少，銀行業內頭寸轉鬆亦爲正常現象。

美滙價格續降，銀行業內成交每美元兌四．六四二港元至四．六四四港元，賣單每美元兌四．六七五港元，買單每美元兌四．六〇三港元。

英鎊價格尚穩，賣單每鎊兌八．五六〇港元，買單每鎊兌八．四〇〇港元。

歐洲美元利率，一個月期六厘九三七五，兩個月期七厘，三個月期七厘一二五，五個月期七厘四三七五。

亞洲美元利率，一個月期六厘八七五，兩個月期七厘，六個月期七厘三七五。

昨漲幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
大利地產	5.90	6.70	13.56
力士地產	0.70	0.72	2.86
大寶地產	0.35	0.36	2.86
中華巴士	44.00	45.00	2.27
亞洲航業	4.70	4.80	2.13
南順	2.45	2.50	2.04
合和實業	3.075	3.125	1.63
四海地產	1.35	1.37	1.48
友聯銀行	8.25	8.35	1.21
寶光	2.30	2.325	1.09

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
美漢企業	0.81	0.78	3.70
新世界發展	1.44	1.40	2.78
保華	2.45	2.40	2.04
安達臣大亞	3.70	3.625	2.03
博富臨	1.04	1.02	1.92
置地公司	6.90	6.80	1.45
華光地產	0.74	0.73	1.35
泰盛發展	0.88	0.87	1.14
南聯實業	1.95	1.93	1.03
太古地產	2.525	2.50	0.99

儲粮續有大量推出
米價將會迅速下降
預料降回一個月前水平

【本報訊】昨日米糧市，交投轉慢，因爲工商署除了公佈明年第一季入口額增加百分之十，還要硬性規定入口米商按照比率提沽儲糧百分之十五，其數字接近七萬噸，推出市面，藉以平抑米價，預料近期內泰國米價格將會降回一個月前的水平。由於最近米價人爲性上漲，令到消費者受損失，政府採取提沽儲糧措施十分合理。

昨日開盤沽出食米激增，達一萬包之多。慶字絲苗每担一百〇八元，信字絲苗每担一百一十六元，木字油粘每担一百元，新花玉字油粘每担一百〇二元，華南粘每担一百〇三元，汞子香油粘每担九十五元。

港產洋蠟燭
遠銷比利時

【本報訊】迅航最新貨箱船「利來德」號裝載運的生日蠟燭，是可派慶賀兩百萬歲壽辰之用途。

該兩百萬支洋燭，乃碧輝洋燭廠託運赴比利時的。該廠目前每日生產四十種不同包裝，爲數達一百萬之生日蠟燭。碧輝洋燭廠董事鄭鎮强謂，該廠洋燭製作過程業已自動化，乃本港洋燭業中最先進者。

由於前廠址因大火全部焚燬，該廠於去年遷往柴灣。鄭氏表示，雖然如此，碧輝今年出口還能增加百分之三十以上。要令海外買客稱心滿意，鄭氏認爲必須掌握三大要訣：即品質上乘，價格公道及交貨準時。

工商署公佈年終特別付運方案
輸美國瑞典紡織品餘額待申請

【本報訊】工商署署長已宣佈根據年終特別付運方案可供各商號運用之輸瑞典及輸美國之受限制紡織品餘額。

與輸瑞典的紡織品有關的致出口商通告第三組第五〇／七七號，已詳載各項細則，該通告並已於昨日發出。

與輸美國的紡織品有關的致出口商通告第一組（美國）第二六／七七號，已詳載可根據年終特別付運方案在本月卅一日或以前付運之餘額。該通告已於星期一發出。

九龍廣東道海洋大廈地下備有與輸瑞典之紡織品有關的通告，即第三組第五〇／七七號，可供索閱。聯絡人員爲工業助理員李榮志（電話：三一—六七二四〇號）。

與輸美國之紡織品有關的通告，即第一組（美國）第二六／七七號，可在海洋大廈十五樓工商署美國事務組查閱，聯絡人員爲伍國材（電話：三一—六七二八八三），劉炳耀（電話：三一—六七二八八四）及周永昌（電話：三一—六七三三四二）三位工業助理員。

太古地產與大利企業
達成收購協議

【本報訊】大利企業有限公司及太古地產有限公司董事局宣佈，兩公司已就太古地產收購大利企業之條件達成協議。太古地產將依照香港公司條例第一百六十六節透過一項協議計劃以每股現金港幣六元七角價格收購大利企業股東之全部已發行股份。此外，大利企業股東亦將獲派中期股息每股港幣三角，該股息定於一九七八年一月發付。該協議計劃尚須由大利企業全體股東批准及最高法院認可。

合共擁有大利企業已發行股本約百分之五十五之大利企業主席凌納文先生及其他股東已同意作出確實保證就其所擁有股份投票贊成此協議計劃。

大利企業董事局已同意向股東推薦投票贊成此計劃。

大利企業董事局已要求准予該公司股份恢復掛牌買賣，並於一九七七年十二月七日開市時起交易。

怡證太證
宣佈淨值

【本報訊】怡和證券有限公司及國際太平洋證券有限公司宣佈，該兩公司在一九七七年十一月三十日之未經審核資產淨值以其所作投資在當日之市值計算，分別爲：

怡和證券有限公司—每股港幣八元三角[illegible]仙。

國際太平洋證券有限公司—每股港幣十元二角二仙。

商品期貨市行情

原棉（全日共成交二十八張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
十二月	53.50／49.00	—	—	51.00
明年三月	49.71／49.66	49.73	49.60	49.67
明年五月	—／49.50	49.30	49.25	49.50
明年七月	50.60／50.45	50.50	50.33	50.38
明年十月	51.70／51.10	—	—	51.45

原糖（全日共成交十四張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
明年三月	9.35／9.34	9.40	9.35	9.40
明年五月	9.82／9.81	9.92	9.82	9.92
明年七月	9.99／9.96	—	—	10.06
明年九月	10.19／10.15	—	—	10.27
明年十月	10.31／10.27	—	—	10.38

每日公定現貨糖價八．二〇美仙

蟲惑　魚缸　利基

大石頭陰陽怪氣

大市已再續呈牛皮，指數卻又陰陰濕下跌，昨市又又不見〇點七六，交投奇靜，主要少去和記該隻「股市之靈魂」股，炒家暫時尚沒有新對象被掘出來，因此，這個牛皮市勢將會保持一個相當時期。×

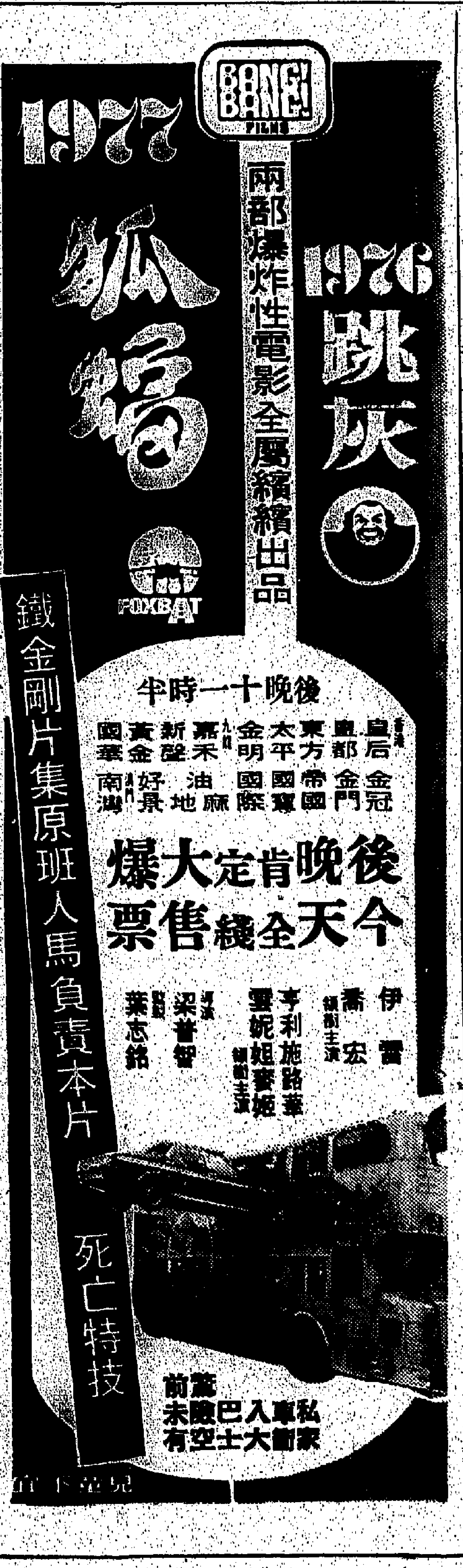
高價被收購，又有股息可派，大利」，昨日又正式復牌買賣，一開市即見買家想收，其三毫高息之故，以六元八角高價入貨，但在午後收市仍以購價六元七角成交，而某君卻謂：在事情揭盅後再入貨，非但價高而且無利可圖，實爲不智之舉。×

大石頭股，有人稱它爲衣食父母的「搵食股」但亦有人認爲陰陽怪氣，這兩種說法，一經專家點明，始知它爲大戶所控制，一旦價高或價低，全是「做價」而已的人爲手法，以昨市爲例可見一斑，開市價爲三皮六角，比之上日收市居然跌一角，故該股投資者之對象而是爲投機者所設。×

合記仔忽來佳境

三劍客中的合記，忽有佳境出現，價位突然高升，終於破升三皮一角，此爲久不見的高價，午後再湧上三一二五新高價收市，調股算昨市中升勢較明顯的股份。×

芸芸股份中，建華股算是較爲不振的股份，在昨市分類指數即下跌三三點五七。據稱，建築業不振之因，非是行業不好，只是公司欠佳，這又有關於工資漸高的關係，尤其被地鐵工程搶貴工人的工資，故此暫時尚難看好該行業。× × ×



除了不能保証婚姻美滿外 勞合敢承受任何投保

一個婚姻典禮很少投買被獅子吃掉的保險的。但那樣的保險——價值五千萬鎊——係一個阿沙利公園的主任馴獸師的婚禮所投買的。列日泰國的杜—汗，非常渴望他的三十頭獅子，當他在離地點附近與點上舞會鋼琴手法莉姿結婚時，他想牠們在見證這天的婚禮。使婚姻能夠官和賓客們舒一口氣，這些大貓保持相當距離。

這些日子，你能夠投買幾乎任何東西的保險，雖然倫敦的勞合公司，世界保險中心及以保險最危險的事情著名的，有時也劃定界線。

常有人投買預防離婚的保險，他們會搖頭。據一個發言人說：「保險通常可以在個人控制以外的事情作基礎的。個人關係，甚至婚姻，不列在這類之內。」

勞合也拒絕了一個憂慮的父親的請求，他想投買預防他的女兒在結婚前喪失她的貞操。

關於保險單的一件事是顧客不能藉以圖利，它於一個災難發生後使你得不償失。

那末，那些藝壇明星投買她們身體的某些部分的保險，卻又怎樣？或者，較近的，一個美國教授向勞合公司投保五千鎊，以防自己被「洛治尼斯魔鬼」咬傷？

阿當兄弟經紀公司的崔克斯說：「通常的，這些保險是個人意外保險，擔保任何足以防阻人們進行他們的職業的任何種類的損傷，我們或許用雜發密某小姐的腿投買了五十萬鎊的保險，但她的美麗的身體的其餘部也包括在內。」

那不管阻止那些著名人物宣佈他們已為身體的若干部分投買保險以出風頭。

茱莉古德伊爾——在加堡街的酒吧女郎貝潘林治——說她已為她的三十八吋酥胸投買了一千鎊保險。她認為它是她的最有價值的資產。

另一個著名的三十八吋的酥胸是麗狄殿珠的，她評定的價值是七萬鎊，名叫「道身體」，但這個世界上第一號偶像，已拒絕了在幾部電影演出，因為她拒絕裸體戲。

無上裝跳舞女郎嘉路陶絲的四十四吋的酥胸投買了六十萬鎊的保險。但勞合公司不受，因為她的乳房是注射矽脂以使它們膨脹的。

奧利華列特可從勞合公司獲得賠償二十五萬鎊，如果他的眼眉在拍攝電影「魔鬼」時剃掉後而不能再生長。

芭蕾舞星雷多美亞利雅夫的腿，據說投買了保險一十九萬鎊，李安尼爾白拉爾的，五萬鎊。比蒂嘉拉寶的雙腿投買了保險五十萬鎊。「女警察」的安姬狄金生雙腿仍然保持美麗。三十四歲歌星安妮狄哈里斯最近宣佈為她的雙腿投買了二百萬鎊的保險。占美楊格的聲音投買了一萬鎊的保險——雖然他的保險條件規定他必須永遠不吃任何海洋石。億萬富翁力克·華克曼，名為「鍵板王」，說他已為他的雙手投買保險二十五萬鎊。

吉爾拔非柏丁克——一般低限度有兩位國際明星——湯鑑士及恩……於購買意外保險時不須指明他們身體的任何部分以作宣傳。他們的許多歌迷無疑的同意他們身體的每一小部部都是無價的。他們的兩人都投買了三百萬鎊的保險。

最後，一種新保險是絕育手術。如果你接受了絕育手術，你可以投買保險，以防以你生養另一個孩子。

麗歌狄殊的酥胸值七萬鎊

印巴邊境一個奇異市集

這裡所出售的貨物竟然以各種槍械為主，而趕集的人也着重於買軍火。

達拉是在印度和巴基斯坦邊境上的一個市鎮，它與其他數百個橫跨兩國邊境的其他市鎮一般，每天早上，都有不少來自鄰近鄉村的居民走來趕集。這個市鎮在奇巴爾之南廿五哩的地方。然而，有一點不同的地方，就是那些趕集的人，要買的貨物，不是蔬果，不是柳枝織成的籃子，也不是毛毡。他們要選購的，是手槍、步槍和機關槍。達拉是一個土製槍械的集散中心。有百多間小型店舖的攤位上，陳列着各式各樣的槍械。許多世代以來，那些兇狠的傳奇性的阿富汗族人都前來這裏購買他們所需要的槍械。這些出沒於橡色的山嶺地帶的阿富汗人，使到達拉的小規模的槍械工業能保持興隆。那種製造某種特別槍械或它們的零件的技術，一代一代地由父傳子地傳下來。

長滿着白鬚的前上衛廠地衛着被紋的老人說：「我們能夠仿製世界上任何一種的槍枝。」他站在車牀前正在仿製一枝美國M11型的步槍的槍管，M11型步槍，曾被選為步兵標準武器。

在隔鄰的另一間店舖裏，放附着若干數枝仿製的仿製德國德型步槍，在馬路對面的舖子裏，有四個十來歲的男童，並排地坐着，他們正在仿製柯爾特廠出品的左輪手槍和德國路格爾手槍。」外面崎嶇不平的小路上，羊就在溫煦的太陽太底下吃草，青年男子，則急忙忙地手上捧着槍機和漆得委亮的木槍桿來裝做成槍。

像附近的奇巴爾山隘那樣，達拉也是個巴基斯坦西北部邊疆省的土族地區，甚至在英國的殖民地統治期內，區內的居民，也從來不會真正地馴服過。試追溯到阿力山大大帝的時代，由達拉通到阿富汗斯坦的絕壁懸崖，與傾斜的山嶺地帶，可以看見隨處都散佈着用石頭築成的碉堡和傾圮着的城牆。

武器現在可以隨便在這裏買賣的原因，是管制在巴基斯坦的山谷和平原的比較溫和的居民的法例，並不適用於這個地區之故。反之，政府容許這二百萬名的阿富汗北部地區的人民，能受他們自己製訂的刑法來管治。他們的刑法主要是對犯罪者施以報復。

對犯罪者施以什麼刑罰，是由一個長老委員會來決定的，刑律的原則，是以眼還眼，以牙還牙作基礎的。家庭與家庭間的仇怨，有時好幾年都不能消除的。

依照傳統上的習慣，穿過族人居住區的主要路線，大們走過是可以得到安全保障的。但在達拉的人們說：「巴基斯坦位於路尾那裡。」

在進入阿富汗斯坦的歷史性要隘的地方豎立了一個牌子，上面寫着這樣的警告字句：「所有旅客請於入黑之前，越過奇巴爾要隘。外籍人士除獲得特別許可外，不得走離大路。」

在阿富汗人的市鎮裏，可以見到那些身裁高大，和自負的山地居民，他們穿着寬闊的長褲和戴上白色的包頭。他們路過那些槍擋子看看這和看看那，就像其他的購物者一樣。他們用手來擺弄那些擦得發光的快槍槍托，或用一隻手來衛估那管手槍的重量。在街上，不時地可以聽見槍聲的回響。那是試槍的聲音。

在巴基斯坦的其他地區，有些較為講究的槍手，卻看不起達拉的土製武器，他們說土製槍械所用的鋼鐵，比不上原裝貨那麼堅硬耐用。但可汗槍械廠所製的槍械，不僅有六種售價由每枝一百五十美元乃至二百美元的步槍，而且有每枝索價二十美元的手榴彈。這裡店舖更有大廠出售，每磅七十五美元。他說，他的貨品，付使許多山區的顧客感覺滿意。（古公欽）

美工商界花鉅資確保安全

目前最普通的恐怖主義行動是爆炸，年有千宗

荷蘭最近也發生了它的第一宗勒索贖金的綁架案。被綁架者是一個富有的地產商卡爾沙，於十月廿八日被綁架，他談判她的釋放條件，終於付出贖金四百一十六萬美元。

本年的其他綁架案發生於西德、法國、西班牙及葡萄牙。

美國商人也記得，一九七四年在美國爆發的綁架案，第一宗似乎是報業女繼承人白杜莉西亞赫爾斯特於被綁架案。許多的被綁架者是商業行政人員或他們的親戚，而綁架目標是勒索贖金。

綁架的另一個動機——見諸本年十二月的何爾被綁架案——報復。何爾是一個印第安的皮里斯按揭公司的行政人員，被一個憤慨曾被他的公司欺騙的人綁架了六十三小時，那個人綁架他時用槍指着他。那綁架匪是基里西斯，於十月間被法庭判令釋放，理由是他神經不正常。

在過去五年來，美國對各機場採取保安管制而防阻了騎刧飛機案件。但是，美國人仍未忘記十月二十日，有一個人在尼布拉斯加騎刧一架飛機而勒索三百萬美元贖金及要求釋放在監獄中的他的朋友一案所引致的延續性的威脅。

那個騎刧飛機者自殺身亡。但一批克羅亞人於一九七六年九月騎刧一架飛機比較成功。他們要求印發他們的宣傳信息，作為釋放人質的代價。

爆炸是在美國的恐怖主義最普通的暴力行動。每年有一千宗爆炸案，而聯邦調查局的全國炸彈資料中心所紀錄揭示，在本年首八個月實際有八百九十五宗實際的或企圖的爆炸案，祇在一九七七年，已有十五人喪生，一百零四人受傷，財物損失估計六百萬美元。

根據國際警察首長協會專家商貝森說，炸彈是「恐怖主義對付商人的初步工具」，並可預期在美國增加，一如在海外的。其至爆炸或顛覆活動的恫嚇，可以有效的被用作迫使商業機構付錢——商貝森說：「未公開的綁架案仍在繼續發生中。」

聯邦調查局助理署長在它的一九七六年報告中，警告這些危險。但又謂：「大多數的專家預測恐怖主義活動增加及它的程度升級。」

他們指出，「恐怖主義是傳染的，在世界上的一個地方的成功和新發展將吸引另一個地方來仿傚。」

那是暴力研究者們歷次說出的主題。他們強調的說，恐怖主義者勢將互相模仿，而在一個國家證明是成功的戰術通常會在其他地方嘗試。

愈來愈多的美國商人相信那些警告的真實性。聯法援助總署去年委任一個私人保安顧問委員會以擬訂撲戰恐怖主義指南，以供商人們參考。這指南書印了四萬本，立即售罄。

預防是一種費用昂貴的措施。一輛有裝甲和其他保安配備的汽車，售價由三萬美元起。現已有數以千輛計的那種汽車出售。一個訓練良好的武裝保鏢的服務，每天要幾百美元。一間公司的總部，裝備各種的的鎖，閉路電視及警鐘系統，費用數以十萬美元計。一間公司要付出六萬美元以購買一個保安措施專家所起草的一個完備的對付恐怖的「戰略」。

在許多行政人員來說，代價不祇是金錢。恐怖主義者已使恐怖成為美國商人生活的一部分。

（下）

國際專影

英倫魔術師首創・港製戲弄品暢銷

公司董事某勒拿起一塊破爛的香皂來洗手。但它沒有泡——而他祇發微笑。

他已被某一個職員愚弄，但不是第一次。但是，他祇得微笑。因為他的塑膠公司製造的產品，許多笑話和玩意。甚至他有時被愚弄，他也因有人那麼懂得惡作劇而自豪。

這塑膠香皂是世界上的一種暢銷品，同樣暢銷的是塑膠炒蛋和蛋沙律，加上傀儡的蘿白、番茄片、洋葱和乾乳酪。

事實上，英國發明了許多世界上暢銷的戲弄品——雖然今日已有百分之九十在日本、香港和德國製造。

一個前任魔術師及以前的一間戲弄品店的老闆，憶述十二年有一個日本人及一個來自香港的華人，投了一筆錢來購買他的戲弄品，都是製作逼真的，但售價祇是英國的售價八分一。

自艾里斯頓斯創辦這家公司以來，已有八十年了。他們夢想出震動的握手器，點不着的火柴，與生蛤同樣大小的跳蛤，以及胡椒味的朱古力。

但是，正如艾里斯頓斯說，那些舊式戲弄品仍然最受歡迎：「炸彈、擦粉、爆炸的雪茄，黑臉肥皂及黑眼睛望遠鏡，都比最新的機械品更暢銷。」

倫敦的一個大戲弄品中心是皮革街的「樂趣店」，由前任魔術師麥美蘭所開設的。

他吸引着各種顧客，包括職業家自己——如湯美古柏——以及遊客，特別是在這裡購年。

一天，一批阿剌伯孩子乘坐一輛大汽車前往「樂趣店」，購買價值十鎊的癢粉，烟彈及發泡糖。

一對年老的蘇格蘭夫婦每年到這店購買一大盒戲弄品，以供他們的每年戲弄派對之用。

目前的嗜好是血，但據一個店員說：「它當然不是真東西。它有兩種：濕的和乾的。乾血形狀如餅。發泡的血膠囊也受歡迎。電視公司們購買它們，以供被毆擊牙床骨者之用。含血液的塑膠瘀囊是小孩子們所喜歡的。」

戲弄面具時常是暢銷的。目前暢銷品是穆比特的碧姬小姐。但他們出售的最大一批，是一個公司演事所訂購的二百五十個禿頭而兩邊有假髮的面具。那顧客說，他將舉行一個宴會，兩想每一個人都帶一個那樣的面具。

幾位名魔術師在光顧戲弄品

倫敦發明電力儀器 將防止心臟病產生

一個高電力的化學病理學家說，一個小的電力儀器可能引致心臟病和壓抑病的減少。

倫敦的穆德斯利醫院的臨床實驗所主任卡魯瑟斯醫生，是這種儀器的最先進的專家之一。這種儀器名叫「美迪洛格」。

他曾用它來測驗機師、礦工、賽車手及長期飛行的飛機乘客的抑壓。

他把這個小黑盒子繫於他們身上二十四小時。

兩個貼在胸部的紀錄心臟的脈搏；兩個貼近頭顱的紀錄腦波；一個貼近耳朵的紀錄體溫，而一個繫於腕部的紀錄血壓。

卡魯瑟斯醫生說：「我選擇供試驗的全都是健康的。我對防止那些由抑壓引致的病症比較於造成損害後醫治它們，更感興趣。這些結果同時紀錄於這個小黑盒子內的錄音帶，然後在實驗室重播。」

卡魯瑟斯醫生可能從這「身體的音樂」講述一個人是否快將患抑壓病。

「美迪洛格」已被各醫院的心臟科單位使用，作為一個例行的臨床的輔助，但卡魯瑟斯醫生想看見它終於被用作普通醫事檢查的一個經常的部分。

他說：「我們在英國做了許多功夫以鼓勵較健康的生活形式。我們現在知道瑜伽能夠幫助你戒烟，以及經常的體育運動可能改善你的身體情況。但我們仍然不知道怎樣應付抑壓的情形。」

英國心臟基金會堅決的支持卡魯瑟斯醫生的研究。

卡魯瑟斯醫生啓道：「你知道你每次對你的上司憤怒或你得到一張大電費帳單，你使你的身體遭受一重大的抑壓？如是我們能夠學習了應付那些時刻，我們或許會長壽和健康些。」

病人身上能紀錄脈搏的小黑盒

本港八大旅遊機構

HATA

信譽卓著　歷史悠久　專業旅遊　服務週到　（排名不分先後）

安達 3-686231 5-266421

菲律賓	7天	每週六出發
日本東京	6天	24/12 26/12 23/1 4/2 23/3
日本本州	9天	24/12 26/12 23/1 4/2 7/2 23/3
日韓聯遊	7天	16/1 2/2 6/2 20/3
台灣 7天	9天	24/12 25/12 2/1 6/2 7/2 30/3 24/3
馬星	7天	18/1 3/2 8/2 22/3
馬星菲	9天	18/1 3/2 8/2 22/3
澳紐	12天	7/2 25/3
美加西岸及美加東西岸		21/12

九龍尖沙咀……九龍中心大廈五樓　香港……大廈四樓

B&O 鐵行 5-263181 4綫

承蒙各界人仕錯愛　各歐遊團參加踴躍

～冬季特備節目～

廿天歐洲冬季特選

（只辦一團，出發日期十二月九日）

免費代辦各地簽証，代售世界各地機票

並備有各地特備節目，歡迎垂詢

專人協辦各地簽証，代售世界各地機票

香港德輔道中……大廈一樓

TA 世界 3-673121 5-225181

美加西岸	15天	19/12
全美加	22天	18/12
南非黃金國	14天	23/12 5/2
歐洲假期	20天	17/12
韓國日本聯遊	8天	24/12 4/2 24/3
韓國四天特選	4天	24/12 4/2 24/3
日本本州特選	7天	25/12 5/2 25/3
馬星聯遊	7天	23/12 3/2 22/3
一年一度日本北海道扎幌雪祭觀光團	八天	2/2

代售世界各大航空公司、巴士、輪船、火車票 代訂世界各地酒店及協辦各地簽証

海外旅遊部：九龍彌敦道東英大廈107室 電話：3-686147

康福 5-258131(4綫) 3-693271(2綫)

韓日九州七天 12月24、2月4日

日本本州日光 12月22.24日

鹿兒島南北九州 12月22日 2月2日

韓國日本日光 12月24日 2月5,6,7日

日本北海道雪節八天 2月1日

美加西岸 12月19日 2月4日

台灣 12月10.26.30日 1月1.14.21.28日 2月4.5.6.7日

馬星泰聯遊 2月3.5日

馬星 2月3.5日

菲律賓 12月23.25日

香港德輔道中萬宜大廈622室　九龍尖沙咀碼頭星光行909室

安樂 5-266171 10綫 3-674001 3綫

美國加拿大 23/12 4/2 23/3

曼谷芭提雅 23/12 24/12 25/12 4/2

泰馬星聯遊 2/12 23/12 25/12 3/2

馬星聯遊 3/12 22/12 25/12 15/1 2/2 3/2

澳洲紐西蘭 23/12 5/2 23/3

台灣阿里山 18/12 21/12 23/12 24/12 14/1 21/1 4/2 5/2 6/2

夏威夷群島 23/12 4/2 23/3

鹿兒島東京 23/12 24/12 21/1 4/2 25/2

九州韓國 2/12 24/12 21/1 4/2 25/2

韓國濟洲島 3/12 24/12 23/12

非洲仙境遊 18/12 25/12 5/2

菲律賓碧瑤 23/12 24/12 25/12 3/1 4/2 5/2 6/2 7/2

（九龍東英大廈公司，假日下午照常）

香港德輔道中……大廈三樓　九龍彌敦道100號……十一樓

ATA 雅達 5-237171(4綫) 5-230790 3-684411

澳洲、紐西蘭	12天	22/12
曼谷、芭提雅	5天	23/12 28/12
歐洲七國	20天	1/12
日本北海道雪節特選	7天	1978 2月1日
鹿兒島、南北九州	7天	24/12 3/2
馬、星、泰聯遊	10天	23/12 19/1 3/2
檀島、美加西岸聖誕特選	16天	23/12 1/2
東京週末遊	5天	逢星期五出發
菲律賓聖誕特選	6天	22/12 27/12

安排世界各地旅遊・免費協辦各地簽証

香港德輔道中……大廈2101室　九龍香港酒店大堂

GE 大地 5-233260 5-264133-8

九天韓日：12月23.24.25日 1月14日 2月4.6日

八天九州本州：12月10.22.24日 1月7.21日 2月6日

七天日本珍珠：12月20.23.24.25日 1月7.21日 2月6.7.8日

五天東京：12月23.24.25日 2月5.6.7.8日

五天韓國：逢星期五出發

七天、九天台灣：逢星期六出發

五天菲律賓碧瑤：12月24日　六天 2月1.6.11日

七天菲島碧瑤：12月18.24.30日 2月1.6.11日（逢星期六出發）

十天馬星泰：12月23.24.30日 1月13日 2月6.8日

七天馬星：12月23.24.30日 1月13日 2月6.8日

五天泰國明珠：（逢星期五出發）12月23.24.25.26日

美加聯遊：12月24日 2月7日

免費協辦各地簽証，代售世界各地機票

香港德輔道中萬宜大廈二樓一二〇至一二四室

半島 3-694951(10綫) 5-249201(5綫)

免費請您遊埠

（免費名額四十名，包括菲律賓五天遊20名及台灣九天遊20名）

凡由即日起至12月17日止，報名參加半島主辦往世界各地1978年4月份前之遊覽團者，即可獲得抽獎機會並定於1977年12月19日假座半島大酒店舉行抽獎，除免費遊埠外，並免費贈送美國最新型旅行喼，由於各團名額有限，報名從速。

即日起，每週均有遊覽團出發往世界各地觀光，詳細章程備索。

九龍尖沙咀星光行808室至809室　香港德輔道中其昌人壽大廈七樓

分類廣告　醫藥

痔瘡　苗樂天醫務　立止痛血脫肛（恵濟堂保・到期法書）

耳喉耳鳴鼻　廣州名醫伍品夏　優待工友・檢驗免費

耳嚎丸 特效丹藥

專治耳鳴丸 特效

靜林氏 世老醫牌

頭暈　元氣虛弱

中醫葉友芳　婦科

善補壹藥　強壯堅體・固本培元　外施

哮喘咳　中醫謝金石

江燕婦科 獨家代理

月事通力

敬告用戶 新裝上市

老牌妙藥 遐邇知名 各處藥行均有代售

日本老牌名藥 STRONG LAR 真威 外施男性強身妙藥 各藥行均有出售